











يرجى من الأشخاص المستحقة لهم هذه المبالغ والواردة أسماؤهم أدناه مراجعة الإدارة العامة لشرطة أبوظبي لاستلامها بأسرع وقت ممكن .

وسيلقى ممثل الوزير العلماني كلمة بهذه المناسبة، كما يلقي الدكتور علي بن محمد التوجرجي مدير مكتب التربية العربي كلمة فيها أهمية هذه اللقاءات والسباقات الرياضية الشريفة بين أبناء المنطقة وأثرها الإيجابية في تنمية قدرات الطلاب في المجال الرياضي وأهمية الاهتمام بها على مستوى لـجنة الثانوية باعتبارها من العلوم العلمية التي تعدّ دعائم البناء الأساسية للجامعة العلمية في المجتمع فضلا عن الأثرة التفاضل العلمي وتوطيق العلاقات بينهم وتشجيع أولياء الأمور لبذلهم في الاهتمام بالرياضيات.

وقد نعت وزارة التربية والتعليم بالتعاون مع منطقة إربنوبي التعليمية البرنامج الخاص بالسباقية والذي سيشمل الجانب التعليمي والسباقات زيارة معرض الكتاب القادم هناك وكذلك جولات تعريفية على معالم مدينة إربنوبي وبعض الجوز

○ المرحلة الأخيرة لإعداد مجسم طائرة متحرك

كتب: جمال ابو طائي:

شهد معالي حمد عبد الرحمن للمع  
وزير التربية والتعليم وفضيلة معالي  
السيد سعود بن ابراهيم السعود  
وزير التربية والتعليم وسلطنة عمان ١٩  
مشروعاً علمياً ابتكارياً من اعداد  
وتصميم طلاب مدارس ثانوية ابوظبي.  
ولذلك خلال زيارتهما غذا مدرسة خليفة  
بن زايد.

وصرح السيد عيسى السويدي مدير  
ادارة منطقة ابوظبي التعليمية انه تم  
تنفيذ هذه المشاريع في اطار خطة للمنطقة  
السوية لتنمية الروح الابتكارية لدى  
الطلاب والتمهيد الفرصة للمتفهمين لاجتياز  
امال تطبيقية للمقارئين والنظريات  
العلمية مع مراعاة البساطة والامكانيات  
للتحلية.

واقال انه تم اختيار مدرسة ثانوية  
ابوظبي لتنفيذ برنامج التربية الابتكارية  
عكسرية يمكن تعميمها على جميع  
المدارس الثانوية والاعدادية لخلق روح  
الابتكار والذوق لدى الطلاب.

وقاموا بالمشهد مع الابتكارية مع التمر قام

١٨- عليا علي بن سلطان علي خصال الجيرة ١٦ وحتى ١٩ من شهر ربيع الثامن.

١٩- وصحت الأستاذة عائشة الملازمة مصرية لارة الخديعة الاجتماعية بورقة التبرية ومصرقة له تم تسليم برنامج الجيرة لارة بتعظيم زيارات التفتيح العلوي العربي ومقتضى الفقه الطبيعى ومنسوبة الى الفقه والتمسك بفتايات مشروعة مع طوائف الصائغين منها اقامة ثلاثة ايام في لغوصات الجارية وتعمير بركان منوعة كذلك زيارة جامعة

سوف يتم الاتصال بطلاب الصقوف الدنيا  
لتعيين المقابلات الشخصية  
للاستفسار: هاتف ٤٥٢٩٨٤ ابو ظبي

**چیب جابر**  
**مجوهرات الجابر**  
**AL JABER JEWELLERY**  
 كوكب، ديسكو، اوه نظيرى - حائف ٢٢٠٠٤

- ١٩٩٤ م
- ١- عبد الهادي محمد باعدا  
٢- محمد عبد شهاب عمر  
٣- هادي سعيد عديان  
٤- عبد الرحمن سعيد الزبيدي  
٥- سالم علي عبدالله سالم  
٦- عبد الله احمد علي احمد  
٧- شركة الشرق الزرقوي - منسوب  
٨- شركة الشرق الأوسط  
٩- شركة سليمان قاسم - منسوب شركة  
١٠- محفوظ علي عمر / يحيى  
١١- الدكتور ابراهيم لتاجر السيارات  
١٢- محمد مصطفى الغنبي / عراقي  
١٣- احسان صابر عيسى / عراقي  
١٤- حافظ / سوري  
١٥- بدر منصور خالد / باكستاني  
١٦- علي محمد شرف - صومالي  
١٧- علي جبرسان علي - لم يتم فيها  
١٨- علي محمد سعد  
١٩- عبيدات اكسبريس الخليج  
٢٠- عبيدات اولي مشتاق احمد  
٢١- عبد تريش بن كرم  
٢٢- هاشم توفيق مفلح - مصري  
٢٣- بيتك عامر لندحول  
٢٤- خالد اعظم سليمان - باكستاني  
٢٥- فخر اقبال لريش - باكستاني  
٢٦- زكي رايدر ابراهيم - باكستاني  
٢٧- شوقي امير عثقولي  
٢٨- خالد خان جول - باكستاني  
٢٩- صوليع فرج عبيد - منسوب  
٣٠- مؤسسة الامارات للاصلاات  
٣١- عبد الرحمن عمر احمد - منسوب  
٣٢- صندوق التكافل الاجتماعي بشارة  
٣٣- نلاء والكريمه  
٣٤- عاهد ناصر شريف  
٣٥- حسن علوه شحانة  
٣٦- محمد ناجي ياسار  
٣٧- محمد مهر زاد علي - منسوب محل  
٣٨- مؤسسة التامين  
٣٩- العطاء خليفة - لم يتم الفصل  
٤٠- ابراهيم
- ١- شركة عبدالله سالم الواسي  
٢- شركة التصوير الوطنية  
٣- شركة ناصر جويل - سوري  
٤- منظم احمد حسن  
٥- عوض علي احمد  
٦- شفيق ابراهيم اقبال - باكستاني  
٧- محمد احمد علي سوري  
٨- شركة عمان للتأمين الاحوية  
٩- وبتكايف مرحوم  
١٠- مؤسسة الشهباء للتجارة  
١١- عبدالعزیز علي حميد  
١٢- محمد عبد الهادي محمد  
١٣- اقبال محمد عبدالووف  
١٤- ايوب احمد سالم  
١٥- محمد عبدالله عامر  
١٦- فارس حامد رشيد  
١٧- منسوب  
١٨- منسوب  
١٩- الشفيق الرباط عبدالله  
٢٠- محمد عبدالله حسن - صاحب  
٢١- شركة التجارية  
٢٢- علي ورويش صادق - ايراني  
٢٣- ياسر ابراهيم الحايي - سوري  
٢٤- محمد عبدالله حسن  
٢٥- الهادي والد عالياوي  
٢٦- ايوب احمد محمود  
٢٧- منصور ادني شوري - كاتب  
٢٨- صديق بيك حسن  
٢٩- جوييت سنيغ موهان سينغ  
٣٠- محمد علي شكري  
٣١- جويول سنيغ لي سنيغ  
٣٢- محمد تركيا محمد - منسوب بنك  
٣٣- مؤسسة التجاري  
٣٤- علي عمر كرامه - كاتب بمؤسسة  
٣٥- الافراج ليسع واستيراد الاذونات  
٣٦- الصعيبة والكهرابيه  
٣٧- سعيد راشد جمعة المنصور -  
٣٨- يعمل في بلدية الواسي  
٣٩- خميس نصيب فرج  
٤٠- اكرم محمد ثياب  
٤١- محمد امين محمود  
٤٢- شركة ام سمن  
٤٣- مركز السرا شويترام  
٤٤- معرض السعيد السوق المركزي  
٤٥- مؤسسة الراشدية للتجارة  
٤٦- مجموعة كاتو  
٤٧- شركة الشرق الاوسط للتجاري  
٤٨- شركة عبدالخالق خوري  
٤٩- الشركة الكويتية لادوية  
٥٠- شركة كاد لادوية لاعدية  
٥١- شركة الخليج لادوية  
٥٢- شركة ابراهيم للمطبات  
٥٣- شركة الواسي للمطبات  
٥٤- شركة ميناك  
٥٥- محمد ثنائي بن مرشد  
٥٦- مؤسسة الغالي  
٥٧- مؤسسة باف محيي  
٥٨- محمد حسن حسن  
٥٩- مودا كوت ثيل مؤسسة عويضة  
٦٠- ٣٣١٣٣٢٢٢  
٦١- شركة اسبيس  
٦٢- ستيك بيتك  
٦٣- شركة المين الاملية للتأمين  
٦٤- شركة الواسي للتجاري  
٦٥- شركة الواسي للتجاري  
٦٦- شركة الواسي للتجاري  
٦٧- شركة الواسي للتجاري  
٦٨- شركة الواسي للتجاري  
٦٩- شركة الواسي للتجاري  
٧٠- شركة الواسي للتجاري
- ١٠١- هادي شهاب عمر  
١٠٢- محمد شهاب عمر  
١٠٣- محمد شهاب عمر  
١٠٤- محمد شهاب عمر  
١٠٥- مؤسسة الامارات للاصلاات  
١٠٦- محمد ابراهيم محمد عمر  
١٠٧- محمد احمد جبر الكمال  
١٠٨- عبدالحق عبدالغفور  
١٠٩- ساجد باد جامار خان  
١١٠- تميم الدين فخر الدين  
١١١- حاروب محمد بطيع العامري  
١١٢- وزير عمر عتيق خان  
١١٣- محمد ابراهيم محمد علي الفلي  
١١٤- اكرم جويول جابر حيدر  
١١٥- محمد عبدالله محمد  
١١٦- مؤسسة الفاسي للمواد الغذائية  
١١٧- سليمان سالم علي  
١١٨- محمد عتيق  
١١٩- سوري  
١٢٠- سوري  
١٢١- سوري  
١٢٢- سوري  
١٢٣- سوري  
١٢٤- سوري  
١٢٥- سوري  
١٢٦- سوري  
١٢٧- سوري  
١٢٨- سوري  
١٢٩- سوري  
١٣٠- سوري  
١٣١- سوري  
١٣٢- سوري  
١٣٣- سوري  
١٣٤- سوري  
١٣٥- سوري  
١٣٦- سوري  
١٣٧- سوري  
١٣٨- سوري  
١٣٩- سوري  
١٤٠- سوري  
١٤١- سوري  
١٤٢- سوري  
١٤٣- سوري  
١٤٤- سوري  
١٤٥- سوري  
١٤٦- سوري  
١٤٧- سوري  
١٤٨- سوري  
١٤٩- سوري  
١٥٠- سوري  
١٥١- سوري  
١٥٢- سوري  
١٥٣- سوري  
١٥٤- سوري  
١٥٥- سوري  
١٥٦- سوري  
١٥٧- سوري  
١٥٨- سوري  
١٥٩- سوري  
١٦٠- سوري  
١٦١- سوري  
١٦٢- سوري  
١٦٣- سوري  
١٦٤- سوري  
١٦٥- سوري  
١٦٦- سوري  
١٦٧- سوري  
١٦٨- سوري  
١٦٩- سوري  
١٧٠- سوري  
١٧١- سوري  
١٧٢- سوري  
١٧٣- سوري  
١٧٤- سوري  
١٧٥- سوري  
١٧٦- سوري  
١٧٧- سوري  
١٧٨- سوري  
١٧٩- سوري  
١٨٠- سوري  
١٨١- سوري  
١٨٢- سوري  
١٨٣- سوري  
١٨٤- سوري  
١٨٥- سوري  
١٨٦- سوري  
١٨٧- سوري  
١٨٨- سوري  
١٨٩- سوري  
١٩٠- سوري  
١٩١- سوري  
١٩٢- سوري  
١٩٣- سوري  
١٩٤- سوري  
١٩٥- سوري  
١٩٦- سوري  
١٩٧- سوري  
١٩٨- سوري  
١٩٩- سوري  
٢٠٠- سوري  
٢٠١- سوري  
٢٠٢- سوري  
٢٠٣- سوري  
٢٠٤- سوري  
٢٠٥- سوري  
٢٠٦- سوري  
٢٠٧- سوري  
٢٠٨- سوري  
٢٠٩- سوري  
٢١٠- سوري  
٢١١- سوري  
٢١٢- سوري  
٢١٣- سوري  
٢١٤- سوري  
٢١٥- سوري  
٢١٦- سوري  
٢١٧- سوري  
٢١٨- سوري  
٢١٩- سوري  
٢٢٠- سوري  
٢٢١- سوري  
٢٢٢- سوري  
٢٢٣- سوري  
٢٢٤- سوري  
٢٢٥- سوري  
٢٢٦- سوري  
٢٢٧- سوري  
٢٢٨- سوري  
٢٢٩- سوري  
٢٣٠- سوري  
٢٣١- سوري  
٢٣٢- سوري  
٢٣٣- سوري  
٢٣٤- سوري  
٢٣٥- سوري  
٢٣٦- سوري  
٢٣٧- سوري  
٢٣٨- سوري  
٢٣٩- سوري  
٢٤٠- سوري  
٢٤١- سوري  
٢٤٢- سوري  
٢٤٣- سوري  
٢٤٤- سوري  
٢٤٥- سوري  
٢٤٦- سوري  
٢٤٧- سوري  
٢٤٨- سوري  
٢٤٩- سوري  
٢٥٠- سوري  
٢٥١- سوري  
٢٥٢- سوري  
٢٥٣- سوري  
٢٥٤- سوري  
٢٥٥- سوري  
٢٥٦- سوري  
٢٥٧- سوري  
٢٥٨- سوري  
٢٥٩- سوري  
٢٦٠- سوري  
٢٦١- سوري  
٢٦٢- سوري  
٢٦٣- سوري  
٢٦٤- سوري  
٢٦٥- سوري  
٢٦٦- سوري  
٢٦٧- سوري  
٢٦٨- سوري  
٢٦٩- سوري  
٢٧٠- سوري  
٢٧١- سوري  
٢٧٢- سوري  
٢٧٣- سوري  
٢٧٤- سوري  
٢٧٥- سوري  
٢٧٦- سوري  
٢٧٧- سوري  
٢٧٨- سوري  
٢٧٩- سوري  
٢٨٠- سوري  
٢٨١- سوري  
٢٨٢- سوري  
٢٨٣- سوري  
٢٨٤- سوري  
٢٨٥- سوري  
٢٨٦- سوري  
٢٨٧- سوري  
٢٨٨- سوري  
٢٨٩- سوري  
٢٩٠- سوري  
٢٩١- سوري  
٢٩٢- سوري  
٢٩٣- سوري  
٢٩٤- سوري  
٢٩٥- سوري  
٢٩٦- سوري  
٢٩٧- سوري  
٢٩٨- سوري  
٢٩٩- سوري  
٣٠٠- سوري  
٣٠١- سوري  
٣٠٢- سوري  
٣٠٣- سوري  
٣٠٤- سوري  
٣٠٥- سوري  
٣٠٦- سوري  
٣٠٧- سوري  
٣٠٨- سوري  
٣٠٩- سوري  
٣١٠- سوري  
٣١١- سوري  
٣١٢- سوري  
٣١٣- سوري  
٣١٤- سوري  
٣١٥- سوري  
٣١٦- سوري  
٣١٧- سوري  
٣١٨- سوري  
٣١٩- سوري  
٣٢٠- سوري  
٣٢١- سوري  
٣٢٢- سوري  
٣٢٣- سوري  
٣٢٤- سوري  
٣٢٥- سوري  
٣٢٦- سوري  
٣٢٧- سوري  
٣٢٨- سوري  
٣٢٩- سوري  
٣٣٠- سوري  
٣٣١- سوري  
٣٣٢- سوري  
٣٣٣- سوري  
٣٣٤- سوري

## ملاحظات العلاقات العامة



«الاتحاد» تلتقى مع جرحى البوسنة والهرسك بمستشفيات الدولة

تركت مبادرة صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة -علا جرحى الحرب- في البوينة -والهرسك واستضافة ذويهم على نفقة سموه الخاصة اصداء ايجابية في نفوس ابناء الشعب المسلم في جمهورية البوينة والهرسك ويؤكد السيد ابراهيم افنديتش ممثل البوينة والهرسك لدى الدولة ان هذه المبادرة الكريمة اظهرت مدى الدعم والتأييد والتعاطف الصادق الذي يبديه صاحب السمو الشيخ زايد تجاه شعب البوينة والهرسك في محنته الزارعة.

ويقول ان مواقف ومبادرة سموه تجاه قضية شعب البوينة ومساندة شعب الامارات المعطاء ستظل محفورة في ذاكرة ابناء الشعب البوسني على مدى الاجيال القادمة.

ويقول ان مواقف صاحب السمو الشيخ زايد الفعالة اسهمت في ابراز عدالة قضية البوينة والهرسك في مختلف المحافل الدولية، وهي تمتع من حكمة قائد عربي اسلامي اصيل يناصر القضايا العادلة في كل مكان.

واجمع جرحى الحرب ومرافقوهم وذوهم من ابناء البوينة والهرسك على ان مبادرة صاحب السمو رئيس الدولة بعلاجهم في مستشفيات الدولة خففت الالمهم ومعاتناتهم.

وبجواب الشكر لسموه على الرعاية الصحية الفعالة التي وفرتها لهم وزارة الصحة مما اعاد اليهم بسمة الامل في الشفاء والعودة الى ديارهم بعد النصر.

وقال الجرحى الذين تاملوا الشفاء ان العناية والرعاية المتفانية لهم انتهم الالم الحرب وهموم الدمار والتشرد.

وحول الرعاية الطبية التي تقدمها دولة الامارات الجرحى البوينة يقول ناصر خليفة البينور رئيس اللجنة الطبية المكلفة بعلاج جرحى البوينة والهرسك:

ان صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولة امر بعلاج خسين من الجرحى البوسنيين واستضافة عائلاتهم ومرافقهم في ابوظبي ليكونوا الى جانبهم وذلك على نفقة سموه الخاصة.

وبالفعل اطلقا وزارة الصحة بتنفيذ ذات الامر بناء على توجيهات صاحب السمو الشيخ خليفة بن زايد آل نهيان و في عهد ابوظبي نائب القائد الاعلى للقوات المسلحة ومناقرة معالي عدد سعيد البادوي وزير الصحة حيث تم تشكيل لجنة طبية لاستقبال جرحى البوينة والهرسك.

وبمضى ناصر خليفة فيقول: وبالفعل استقبلنا الجرحى الخسين على اروع لىفات حيث تمينا الى ايطاليا على متن طائرة خاصة قامت بارسع رحلات الى البوينة وهم من ذوي الحالات المستعصية التي ابوظبي وتوزيعهم على مستشفيات الجزيرة المفرق بابوظبي وتوام بالعين.

رعاية كاملة

ويشير الى ان هؤلاء الجرحى معظمهم من الرجال الذين كانوا يحملون السلاح دفاعا عن الشعب المسلم لخصاصة قلوبهم من الف حالات المستعصية التي تتطلب علاجا طبيا دقيقا، مثل البتر في الساق او البتر في الكتف او تهشم العظام او فقدان العينون من جراء شظايا القنابل.

ويوضح ناصر خليفة ان المجموعة الاخرى من الجرحى وصلت الى ابوظبي من روما على متن طائرة خاصة قبيل عيد الفطر المبارك وبلغ عددهم ١٨ جرحيا يرافقهم اهلهم وكلهم من مدينة موسترا والمصاهرة واصحابهم خطرة وقاد اجماع عند الجرحى ومرافقهم يصل الى ١٥٠ شخص. حيث تم توفير السكن المناسب للمرافقين من الاطفال والعائلات المكتوبة اضافة لتوفير التعليم للاطفال في المدارس ومنح مرتب شهري مناسب لهم.

حصر ومتابع

ويذكر السيد ناصر الذي كان في استقبال الجرحى لحظة وصولهم الى مطار اوكوتا الايطالي ان مسألة الجرحى المكتوبين تتصاعد والسبب صعوبة ايجالهم الى ايطاليا نظرا لخصاص المرفوض على سرايفو او موسترا.

ويقول ان الفضة الاخرى من الجرحى خرجت من موسترا المحاصرة بواسطة طائرات هليكوبتر عسكرية بريطانية الى مطار اوكوتا الايطالي ومنها الى امريكا وبريطانيا واسبانيا ثم لولة الامارات العربية المتحدة.

ويضيف ان الحصار اسفر عن تقايم الاوضاع الصحية للجرحى والعمامين في المدن البوسنية لعمدة مشيرا الى ان رفع الحصار ادى في يسهم في مضاعفة الجهود لآخلاء الجرحى والصايين وعلاجهم في الدول العربية او الانجينة.

ويؤكد السيد هاني الصلح المشرف الطبي من قبل وزارة الصحة على علاج الجرحى ان الحالات التي استقبلتها مستشفيات ابوظبي بدأت تتماثل للشفاء وكلها ناجمة من انفجارات القنابل وقذائف المدفعية والصواريخ ورضاص البنادق والقناصين.

الام الحرب وقسوة الحربين

ويرى العديد من جرحى الحرب في البوينة والهرسك مأسهم الالمهم من جراء العدوان الصربي والكرواتي الذي استهدف وجودهم وعقيدتهم. تحدثوا عن ملاحم الجرحى القاسية التي عايشوها خلال الحرب واعاها وصفا بريقا للحظات اصابتهم قذائف الصرب او رصاص الكروات.

وفيما يلي بعض من هذه الشاهد الدامية على المستضامين من ابناء البوينة الذين يخضعون للعلاج في ابوظبي، وهي روايات شمرها كائلة دافعة في قسوة المعتدين وحقدهم البطني:

كانتاشين يونس ٢٧ عاما من مدينة سرايفو O تترك اهلها البني بالكامال اثر اصابته





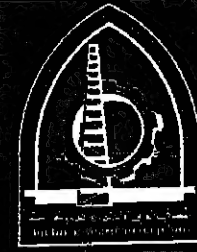






# المصرف العربي للاستثمار والتجارة الخارجية

أبوظبي - دولة الإمارات العربية المتحدة



## بيان الأرباح والخسائر للسنة المنتهية في ٣١ ديسمبر ١٩٩٣

١٩٩٢	١٩٩٣	إيضاح	الإيرادات
بآلاف الدراهم	بآلاف الدراهم		
٢٨٧,٩٨٤	٢١٧,١٧٤		فوائد محصلة
٢٠١,٨١٥	١٢٨,٩٥٤		فوائد مدفوعة
٨٦,١٦٩	٨٨,٢٢٠		صافي الفوائد المحصلة
١٢٦,٧٣٩	١٤٤,٥١٠	١١	عمولات وإيرادات أخرى
٢١٢,٩٠٨	٢٣٢,٧٣٠		
			المصروفات
٣٦,٩٢٤	٣٧,٠٥٥		مصروفات إدارية وعمومية
١٢,٣٣٢	١٢,٤٢٠		استهلاك ومصروفات أخرى
٤٩,٢٥٦	٤٩,٤٧٥		
١٦٣,٦٥٢	١٨٣,٢٥٥		أرباح العمليات قبل خصم المخصصات
(٧٥,٠٠٠)	(٥٠,٠٠٠)		مخصصات
٨٨,٦٥٢	١٣٣,٢٥٥		صافي أرباح السنة
(٢٧,٠٢٤)	٤٣,٨٨٨		أرباح (خسائر) في بداية السنة
٦١,٦١٨	١٧٧,١٤٣		الأرباح القابلة للتوزيع
			التوزيعات
(٨,٨٦٥)	(١٣,٣٢٥)	٩	المحول إلى الاحتياطي القانوني
(٨,٨٦٥)	(١٣,٣٢٦)	١٠	المحول إلى الاحتياطي الخاص
—	(١٢٠,٠٠٠)	٨	أرباح مقترحة تحويلها إلى رأس المال
٤٣,٨٨٨	٣٠,٤٩٢		أرباح مرحلة في نهاية السنة

(انظر الأيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٢)

## الميزانية العمومية ٣١ ديسمبر ١٩٩٣

١٩٩٢	١٩٩٣	إيضاح	الأصول
بآلاف الدراهم	بآلاف الدراهم		
٨٤,٣٢٦	٨٥,٣٨٥		تقدي وأرصدة لدى المصرف المركزي
٣,٢٢١,٩٤٠	١,٠٤١,٣٠١	١٢,٣	ودائع وأرصدة لدى المصارف
١١,٣٨٤	١١,٣٨٤	٤	استثمارات
١,٤٨١,٦٧٤	١,٢٩٠,٧٠٩	٥	قروض وسلفيات
٣٤,٧٦٩	٢٣,٠٦٢		موجودات أخرى
١٨٤,٧٤٢	١٧٥,٦٤٠	٦	عقارات وأصول ثابتة
٥,٠١٨,٨٣٥	٢,٦٢٧,٤٨١		مجموع الأصول
			الخصوم وحقوق المساهمين
			الخصوم
			ودائع العملاء
١,٢١٦,٩٥٣	١,٠١٠,٦٢٤		ودائع وأرصدة للمصارف
٣,١٢٨,٤٨٨	٨٤٩,٢٩٤	١٢,٧	قروض طويلة الأجل
٢٧,٩٩٣	٢٦,٣٥٠	٥	حسابات دائنة أخرى
٩٨,٥٥٣	٦١,١١٠		مجموع الخصوم
٤,٤٧١,٩٨٧	١,٩٤٧,٣٧٨		
			حقوق المساهمين
			رأس المال
٤٥٠,٠٠٠	٥٧٠,٠٠٠	٨	احتياطي قانوني
٢٨,٧٧٥	٤٢,١٠٠	٩	احتياطي خاص
٢٤,١٨٥	٣٧,٥١١	١٠	أرباح مرحلة
٤٣,٨٨٨	٣٠,٤٩٢		مجموع حقوق المساهمين
٥٤٦,٨٤٨	٦٨٠,١٠٣		مجموع الخصوم وحقوق المساهمين
٥,٠١٨,٨٣٥	٢,٦٢٧,٤٨١		
			الحسابات النظامية والالتزامات الأخرى
			اعتمادات مستندية
١,٠٩٤,٥٣٧	١,٦٩٤,٩٨٤		كفالات وأوراق مقبولة
٨٩١,٢٠٨	٨٧٤,٧١٩		التزامات عملاء أجنبية آجلة
١١٤,٠٦٠	١١١,٦٥٥		
٢,٠٩٩,٨٠٥	٢,٦٨١,٥٦٨		

(انظر الأيضاحات المرفقة من ١ إلى ١٢)

الهادي محمد الجطيلي  
المدير العامأحمد حميد الطائي  
نائب رئيس مجلس الإدارةد. عبد الحفيظ محمود الزليطني  
رئيس مجلس الإدارة

## إيضاحات حول البيانات المالية ٣١ ديسمبر ١٩٩٣

### ١- تأسيس المصرف

تأسس المصرف العربي للاستثمار والتجارة الخارجية في أبوظبي بموجب المرسوم الاتحادي رقم ٥٠ لسنة ١٩٧٦. تم قيد (المصرف) كشركة مساهمة عامة بموجب القانون الاتحادي رقم (٨) لسنة ١٩٨٤ تحت رقم (٤٦).

### ٢- السياسات المحاسبية الهامة

تم إعداد البيانات المالية بموجب تعاميم مصرف الإمارات العربية المتحدة المركزي خاصة بالتسميم المرفقين ٤٤٥ و ٤٦٦ الصادرين في ١٩٨٧ وطبقا للسياسات المحاسبية المبينة أدناه.

### (أ) العملات الأجنبية

يُجرى قيد المعاملات التي تتم بالعملات الأجنبية بالدرهم بأسعار الصرف السائدة وقت إجراء المعاملات. يتم تقييم الأصول والخصوم بالعملات الأجنبية إلى الدرهم بأسعار الصرف السائدة بتاريخ الميزانية. وتدرج الأرباح أو الخسائر الناتجة عن عمليات التقييم ومن النشاطات التجارية العادية ضمن حساب الإيرادات. أما عقود العملات الأجنبية الآجلة فيُجرى تقييمها بتاريخ الميزانية العمومية بأسعار الصرف الآجلة السائدة بتاريخ استحقاقها وتدرج النتائج ضمن حساب الإيرادات.

### (ب) الاستثمارات

تقيم الاستثمارات المدرجة في أسواق الأوراق المالية على أساس سعر التكلفة أو السوق أيهما أقل، وتظهر الاستثمارات غير المدرجة في أسواق الأوراق المالية وكذلك الاستثمارات طويلة الأجل بسعر التكلفة ناقصا الاستهلاك لأي انخفاض دائم في قيمتها.

### (ج) استهلاك الأصول الثابتة

لا يحسب استهلاك على تكلفة الأراضي. تظهر الأصول الثابتة الأخرى بالتكلفة ويتم احتساب الاستهلاك بطريقة القسط الثابت خلال عمرها الافتراضي.

### (د) مخصص القروض والسلفيات

يتم تكوين مخصصات الديون المشكوك في تحصيلها على أساس التقييم الدائم لمحفظة القروض والسلفيات حسب الخبرة السابقة في هذا الصدد ومراجعة الظروف الاقتصادية. كما يتم تكوين مخصص عام لتغطية أية خسائر مستقبلية غير متوقعة لديون لم يتم تحصيلها حاليا كديون مشكوك في تحصيلها.

### (هـ) الفوائد المحصلة والمدفوعة

تحتسب الفوائد المحصلة والمدفوعة على أساس مبدأ الاستحقاق الزمني ولا تدرج فوائد القروض التي مضى على استحقاقها أكثر من ١٨٠ يوما في الإيرادات إلا عند تحصيلها. وتدرج المصروفات المحصلة والمدفوعة في حساب الإيرادات عند استحقاقها.

### ٣- ودائع وأرصدة لدى المصارف

١٩٩٢	١٩٩٣
بآلاف الدراهم	بآلاف الدراهم
١,١٥٣,٩٤٦	٢٧٥,٠٠٩
٢,٠٦٦,١٤٦	٧٦٦,٢٩٢
٣,٢٢١,٠٩٢	١,٠٤١,٣٠١
٣,٢٢١,٠٩٢	٣,٢٢١,٠٩٢
٣,٢٢١,٠٩٢	١,٠٤١,٣٠١

أرصدة تحت الطلب  
ودائع تستحق خلال شهر واحد  
ودائع تستحق خلال عام واحد

### ٤- استثمارات

غير متداولة في أسواق الأوراق المالية :  
- مساهمات في شركات

### ٥- القروض والسلفيات

تم إظهار القروض والسلفيات بعد خصم مخصص الديون المشكوك في تحصيلها والفوائد المحقة عليها.

١٩٩٢	١٩٩٣
بآلاف الدراهم	بآلاف الدراهم
٩٠٠,٢٩٧	٨٠٤,٦٧٠
٥٨١,٣٧٧	٤٨٦,٠٣٩
١,٤٨١,٦٧٤	١,٢٩٠,٧٠٩

يتضمن بند القروض والسلفيات المحلية قروضا بمبلغ ٢٦ مليون درهم (١٩٩٢) ٢٨ مليون درهم (أعيد تمويلها بقروض طويلة الأجل من لجنة تسوية القروض العقارية التابعة لحكومة دولة الإمارات العربية المتحدة. تشمل القروض الدولية المشتركة على قروض تزيد مدة استحقاقها عن السنة.

### ٦- العقارات والأصول الثابتة

تحتسب معدلات استهلاك الأصول الثابتة كما يلي :

المباني  
- أثاث ومعدات المكاتب  
- أثاث ومعدات المنازل  
- السيارات

تقع أراضي ومباني المصرف في دولة الإمارات العربية المتحدة.

١٩٩٢	١٩٩٣
بآلاف الدراهم	بآلاف الدراهم
٥٦,٢٤٧	٥٦,٢٤٧
١٩٩,٥٣٨	٢٠٤,٢٢٤
١٥,٧٢١	١٧,٣٢٢
٢٧١,٥٠٦	٢٧٧,٨٠٣
(٦١,٧٦٤)	(٦٩,١٦٣)
(٢٥٠,٠٠٠)	(٣٣,٠٠٠)
١٨٤,٧٤٢	١٧٥,٦٤٠

### التكلفة :

أراضي  
مباني  
أثاث ومعدات وسيارات

الاستهلاك المجمع  
مخصص مربوط في قيمة الأراضي والمباني

١٩٩٢	١٩٩٣
بآلاف الدراهم	بآلاف الدراهم
٩٤١,٦٣٦	٢٨٦,٥٧٩
٢,١٨٦,٨٥٢	٥٦٢,٧١٥
٣,١٢٨,٤٨٨	٨٤٩,٢٩٤

ودائع وأرصدة للمصارف  
حسابات جارية وأرصدة تحت الطلب  
ودائع تستحق خلال سنة

١٩٩٢	١٩٩٣
بآلاف الدراهم	بآلاف الدراهم
٥٧٠,٠٠٠	٥٧٠,٠٠٠
(١٢٠,٠٠٠)	(١٢٠,٠٠٠)
—	١٢٠,٠٠٠
٤٥٠,٠٠٠	٥٧٠,٠٠٠

خضوعا لموافقة المساهمين في اجتماعهم السنوي القادم، فقد اقترح مجلس الإدارة تحويل مبلغ ١٢٠ مليون درهم من الأرباح القابلة للتوزيع بوجه لسداد كامل الزيادة في رأس المال المكتتب فيها والغير مدفوعة والتي أقرتها الجمعية العمومية غير العادية بتاريخ ٥ أبريل ١٩٨٩.

### ٩- احتياطي قانوني

بموجب النظام الأساسي للمصرف يتم تحويل ما قيمته ١٠٪ من ربح كل سنة مالية إلى احتياطي قانوني إلى أن يبلغ رصيد هذا الاحتياطي ٥٠٪ من رأس المال وهذا الاحتياطي غير قابل للتوزيع.

### ١٠- احتياطي خاص

بموجب القانون الاتحادي رقم ١٠ لسنة ١٩٨٠ بشأن المصرف المركزي والنظام التقدي وتنظيم المهنة المصرفية، يتم تحويل نسبة ١٠٪ من صافي أرباح كل سنة مالية لتكوين احتياطي خاص إلى أن يبلغ هذا الاحتياطي ٥٠٪ من رأس المال. إن هذا الاحتياطي غير قابل للتوزيع.

### ١١- عمولات وإيرادات أخرى

يتضمن هذا البند إيرادات قطع بمبلغ ١٧ مليون درهم (١٩٩٢) ٣٣ مليون درهم.

### ١٢- ودائع المصارف

بتاريخ ١٢ نوفمبر ١٩٩٢ أصدر مكتب مراقبة الأصول الأجنبية بوزارة الخزانة الأمريكية قرارا باعتبار المصرف مؤسسة لبنية الجنسية، وبناء عليه أصدر تعليماته للبنوك في الولايات المتحدة الأمريكية وكذلك البنوك الأمريكية في الخارج بتجميد حسابات المصرف والتوجيه بوجوب قيد مبالغ الحوالات الواردة إلى هذه الحسابات والاعتناع عن خصم أي مبالغ منها إلا بموافقة خاصة من مكتب مراقبة الأصول الأجنبية. تتضمن «الودائع والأرصدة لدى المصارف» مبالغ مجمدة لدى بنوك في أمريكا مجموعها ٣١٠ مليون درهم (١٩٩٢) ٣٩٥ مليون درهم، لا تشمل على أية مبالغ تخص مؤسسات لبنية، ٩٥. منها عبارة عن حوالات واردة في أو بعد ١٢ نوفمبر ١٩٩٢. كما تتضمن «الودائع والأرصدة للمصارف» مبالغ مجموعها ٦٩ مليون درهم (١٩٩٢) ٢٢٤ مليون درهم (التزامات لبنوك بالدولار الأمريكي يمثل جزء كبير منها عمليات بيع وشراء عملات أجنبية فورية حق ١٢ و ١٣ نوفمبر ١٩٩٢ لم تسدد لحسابات البنوك مع فروعهم ومراسليهم بالولايات المتحدة الأمريكية نتيجة لقرار مكتب المراقبة المذكور.

## تقرير مراقبي الحسابات إلى السادة مساهمي المصرف العربي للاستثمار والتجارة الخارجية

لقد فحصنا البيانات المالية للمصرف العربي للاستثمار والتجارة الخارجية المبينة على الصفحات من ٢ إلى ٨ والتي أعدت وفقا لالاسس المبينة في الأيضاح رقم (٢) المطابقة للأصول المحاسبية المتعارف عليها دوليا. لقد شمل فحصنا إجراء الاختبارات اللازمة للسجلات المحاسبية وغيرها من إجراءات المراقبة الأخرى التي اعتبرناها ضرورية. وقد حصلنا على كافة المعلومات والإيضاحات التي طلبناها لاداء مهمتنا.

في رأينا أن البيانات المالية تعبر بصورة صحيحة وعادلة عن المركز المالي للمصرف كما في ٣١ ديسمبر ١٩٩٣ وعن نتائج أعماله للسنة المنتهية في ذلك التاريخ. في رأينا أيضا أن المصرف يحتفظ بسجلات محاسبية منتظمة وأن البيانات المالية والبيانات الواردة في تقرير مجلس الإدارة فيما يتعلق بتلك البيانات المالية متفقة مع ما هو وارد في تلك السجلات. حسب علمنا واعتقادنا. لم تقع خلال السنة المالية أية مخالفات لأحكام القانون الاتحادي رقم (٨) لسنة ١٩٨٤ وتعديلاته في شأن الشركات التجارية وللنظام الأساسي للمصرف التي سيكون لها أثر جوهري على نشاط المصرف أو مركزه المالي.

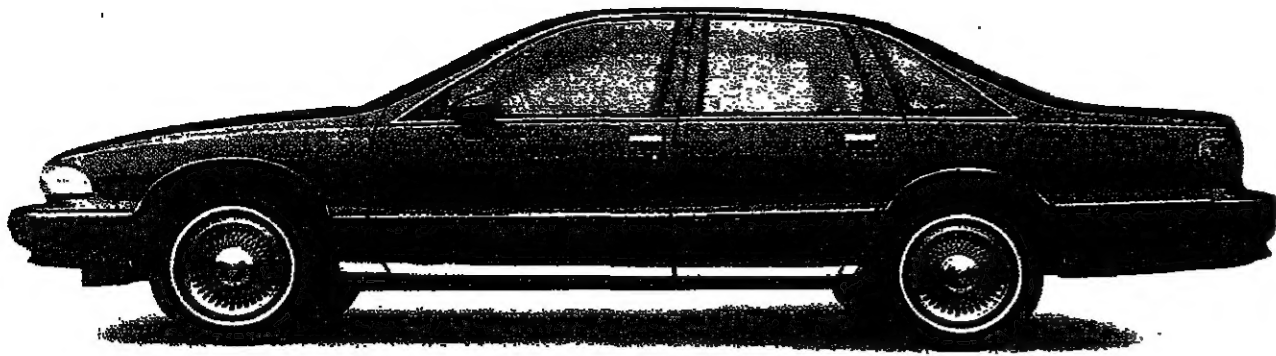
إرنست ويونغ  
أبوظبي  
٩ فبراير ١٩٩٤ م



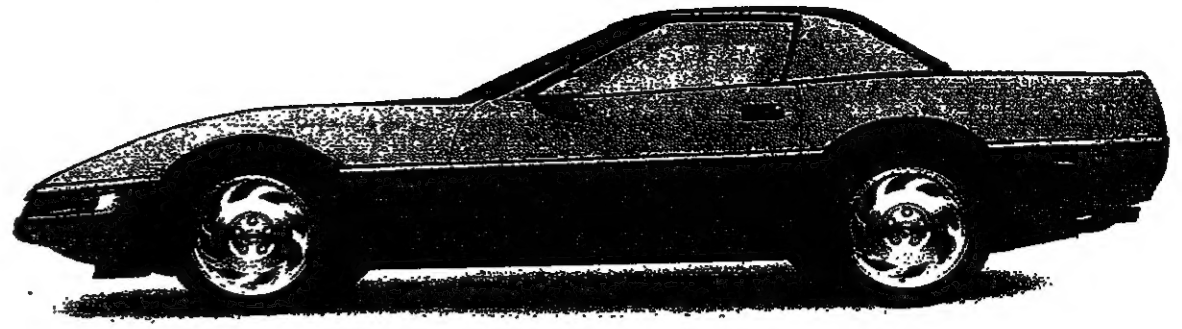




## كيف تخفي الإشارة على ستة أشخاص



## كيف تخفي الإشارة على شخصين.



ايضا؟ وتتميز كابريس بمقاعد وثيرة، تمنح راحة قصوى للركاب. ومن اجل سلامتكم فقد زودت بفرامل (ABS) ونظام ثنائي للاكياس الهوائية. كل هذه المزايا مجتمعة تحصل عليها في شفروليه كابريس، لا عجب انها السيارة المحبوبة. انها لا تعطيك ميزة التسارع من صفر الى ١٠٠ كلم فحسب ولكنها ستمنحك افضل استثمار لنقودك.



**كابريس**  
القوة الدافعة.

ما الدليل بان سائقي السيارات الرياضية وحدهم يحصلون على متعة القيادة؟

اجلس خلف مقود شفروليه كابريس واحصل على الشعور بالاثارة على الفور لان تحت غطاء المحرك يوجد الجيل الثاني من محركات كورفيت V8 سعة ٥.٧ ليتر وبقوة متكاملة ٢٦٠ حصانا تهوى السرعة. وماذا



## بلدية دبي



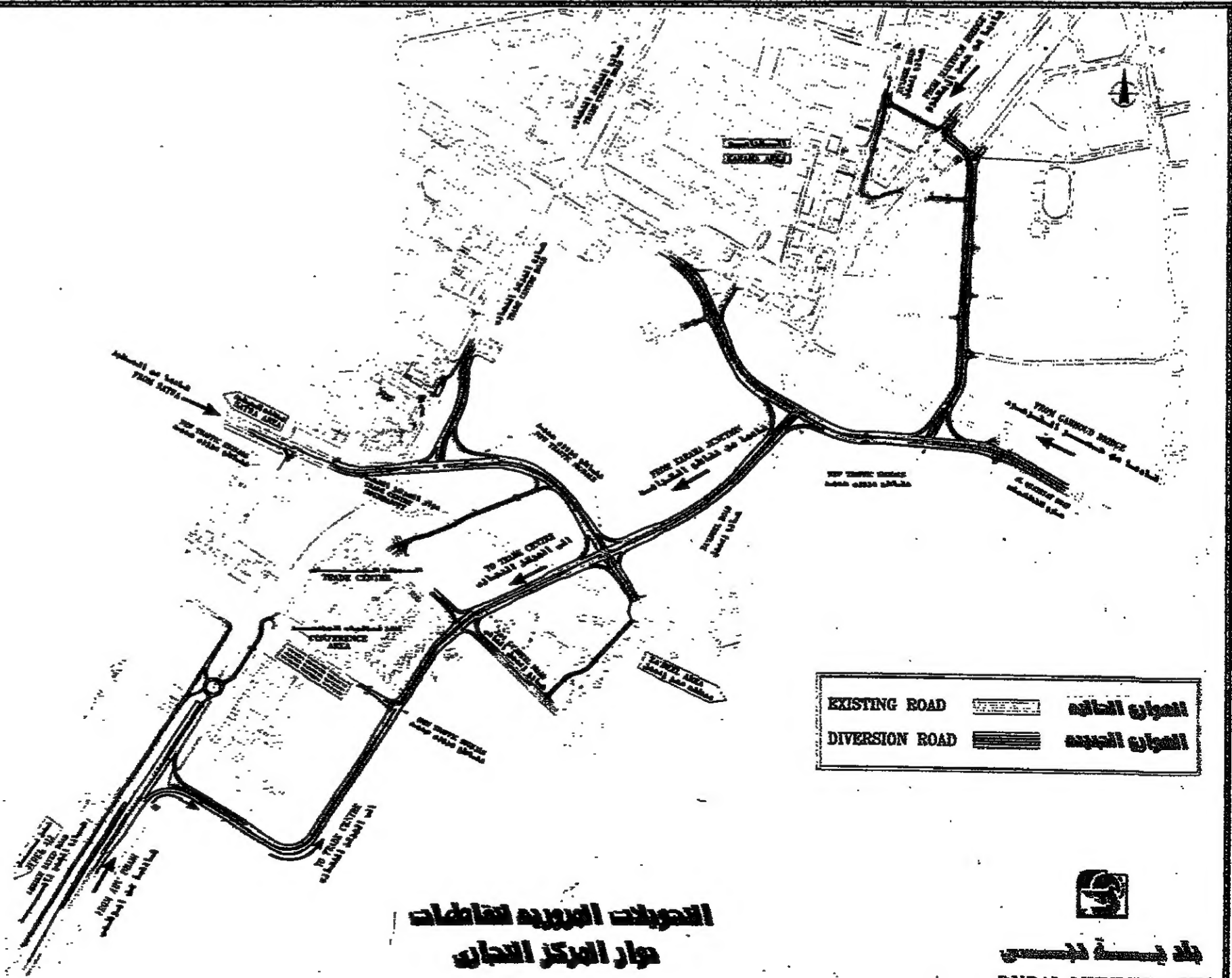
## اعلان التحويلات المرورية الخاصة بمشروع دوار المركز التجاري

تعلن بلدية دبي بالتعاون مع القيادة العامة لشرطة دبي عن انتهاء مشروع تحويلة المركز التجاري كما هو مقرر له وسيتم افتتاح هذا المشروع امام حركة المرور بتاريخ ٢٩ مارس ١٩٩٤.

وقد تم التخطيط للانتهاء من اعمال تحويلة المركز التجاري مع بداية المؤتمر العام العاشر لمنظمة المدن العربية من ٢ - ٧ ابريل ١٩٩٤. وسوف تتجه حركة المرور القادمة من دبي والمتجهة الى ابوظبي من خلال الشارع الجديد خلف المركز التجاري ومن النفق الى شارع الشيخ زايد. وخلال المؤتمر العام العاشر لمنظمة المدن العربية سوف يتم فتح تقاطع للدخول الى المركز التجاري يتم التحكم به بواسطة الاشارات الضوئية المرورية. كما ان حركة المرور القادمة من شارع الشيخ زايد والمتجهة الى دبي سوف تمر من خلف مجمع المركز التجاري لكي يكون هناك مجال للدخول الى منطقة المؤتمر من خلال تقاطع يتم التحكم به بواسطة الاشارات الضوئية المرورية مع باقي الشوارع. وتم تركيب لوحات خاصة عليها شعار المؤتمر لارشاد المركبات للوصول الى قاعات المؤتمر.

كما ان حركة المرور القادمة من شارع ام هريير وشارع زعبييل الى شارع القطايعات سوف تمر من خلال شارع مزدوج مجاور لمنطقة النصر ليجرلاند وسوف يتم تأمين مدخل الى كافة الشوارع في منطقة الكرامة.

لذا نرجو من سائقي المركبات الانتباه الى اللوحات المرورية على هذه الشوارع الجديدة وتقضي الحذر اثناء افتتاح هذه الشوارع امام حركة المرور بتاريخ ٢٩ مارس ١٩٩٤.



التحويلات المرورية لتقاطعات  
دوار المركز التجاري

بلدية دبي  
DUBAI MUNICIPALITY











## تهنئة



أسمى آيات التهانى  
والتبريكات  
أرفعها إلى  
الفارس سمو  
الشيخ

**راشد بن حمدان آل نهيان**

بمناسبة فوزه بالمركز الثانى  
وحصول خيله على جائزة أحسن خيل في اللياقة البدنية  
في سباق الماراثون الصحراوى  
الذي عقد صباح أمس الجمعة في دولة قطر الشقيقة

أحمد الحصري بن حمودة الظاهري

## تهنئة



أسمى آيات التهانى  
والتبريكات  
أرفعها إلى  
الفارس سمو  
الشيخ

**راشد بن حمدان آل نهيان**

بمناسبة فوزه بالمركز الثانى  
وحصول خيله على جائزة أحسن خيل في اللياقة البدنية  
في سباق الماراثون الصحراوى  
الذي عقد صباح أمس الجمعة في دولة قطر الشقيقة

عبد بن يحيى الفلاحى

## تهنئة



أسمى آيات التهانى  
والتبريكات  
أرفعها إلى  
الفارس سمو  
الشيخ

**راشد بن حمدان آل نهيان**

بمناسبة فوزه بالمركز الثانى  
وحصول خيله على جائزة أحسن خيل في اللياقة البدنية  
في سباق الماراثون الصحراوى  
الذي عقد صباح أمس الجمعة في دولة قطر الشقيقة

عبيد بن علي بن عبيد الحميري

## تهنئة



أسمى آيات التهانى  
والتبريكات  
أرفعها إلى  
الفارس سمو  
الشيخ

**راشد بن حمدان آل نهيان**

بمناسبة فوزه بالمركز الثانى  
وحصول خيله على جائزة أحسن خيل في اللياقة البدنية  
في سباق الماراثون الصحراوى  
الذي عقد صباح أمس الجمعة في دولة قطر الشقيقة

ياسر يوسف صلاح الدين



## دائرة الخدمات الاجتماعية والمباني التجارية - شئون المباني التجارية

## مناقصة عامة - إنشاء وانجاز وصيانة

تدعو الدائرة السادة المقاولين المصنفين على الفئات الموضحة بالجدول والمسجلين لدى الدائرة في سجل المقاولات العامة، للدخول في مناقصة عامة إنشاء وانجاز وصيانة المباني التالية:

الرقم	الاسم	الرسوم	الاستشاري	التصنيف	تاريخ فتح المظاريف	الموقع	الرقم	الاسم	الرسوم	الاستشاري	التصنيف	تاريخ فتح المظاريف	الموقع
٩٣/٤٤٤	راشد مبارك بن سيف الريامي وأولاده	١٥٠٠	عبدان سفاريني ٧٢٨٨٩٦	رابعة - ثالثة - ثانية	١٤/٤/٢٦	ابوظبي	مجموعة (٧)						
٩٣/٤٦١	أولاد السويدي بن محمد كذم الخليل	١٠٠٠	البيان ٧٨١٩٧٧	خامسة - رابعة - ثالثة	١٤/٤/٢٦	غ ٢٤/٢٤	٩٦	خصيبه ثاني حبتور الرميثي		الملا		١٠/١٠/٢١	المصنف
٩٣/٤٨٤	شبيخة بنت سعيد	١٥٠٠	ديوان ٦٥٥٥٩٩	رابعة - ثالثة - ثانية	١٤/٤/٢٦	ابوظبي	٩٤/٣٠	خلفان سلطان محمد المرش الحرر		المخطط الذهبي		١٠/١٠/٢١	المصنف
٩٣/٤٨٧	مبارك سهيل الكتيبي	١٥٠٠	ديوان ٦٥٥٥٩٩	رابعة - ثالثة - ثانية	١٤/٤/٢٦	شرق ٨٥٤٠	٩٧	سعيد أحمد غالب المهيري	٣٠٠٠	الأرمني	خامسة	١٠/١٠/٢١	المصنف
٩٣/٤٨٩	مبارك عبدالله عباد الهامل	١٠٠٠	بيروت ٣٢٦٥٦٥	خامسة - رابعة - ثالثة	١٤/٤/٣٠	شرق ٤٩٤١	٩٨	فاطمة راشد الحبري وزوجها حميد		الفنان	رابعة	١٠/١٠/٢١	المصنف
٩٤/٧	ثاني جمعة عبيد الرميثي	١٥٠٠	أريذنت ٦٦٠١١٥	رابعة - ثالثة - ثانية	١٤/٤/٣٠	غ ٢٤/٢٤	٩٩	ورثة علي سند النعيمي		الجيسي	ثالثة	١٠/١٠/٢١	المصنف
مجموعة (١)							٩٤/٣١	سيف خلفان عبدالله النعيمي		الهندسي الوطني		١٠/١٠/٢١	المصنف
٧١	فاطمة مبارك حارب المنصوري		أركان ٦٦٣٠٤٥				مجموعة (٨)						
٧٢	سالم إبراهيم محمد سعيد الحنيدى		دار الاستشارات المعمارية				١٠٠	عبدالله معضد إبراهيم الزعابي	٢٥٠٠	ساسكو ٧٩٤٦٠٦		١٠/١٠/٢١	المصنف
٧٣	سيرة محمد حمد المزروعى	٣٠٠	أركان ٦٦٣٠٤٥	خامسة - رابعة - ثالثة	١٤/٤/٢٦	المصنف	١٠١	سارة سعيد سلطان بن مزروع		المركزية للفنون	خامسة	١٠/١٠/٢١	المصنف
٩٣/٢٨٨	حمدة ولختها ميخا بنات احمد الرميثي		مكتب الإمارات العربية			١٠٠/١١/١١	٩٣/٤٩٨	سيف سالم سعيد العامري		سير كونسلت	رابعة	١٠/١٠/٢١	المصنف
٩٤/١٥٠	جمعة خليفة سيف محمد الظاهري		للتنجدة العالي ٣٢٨٥٥٥			١٠٢/١١/١١	٩٣/٤٩٩	العينة مسعد عويضة مسعد العامري		الخزعة	ثالثة	١٠/١٠/٢١	المصنف
٩٤/١٦	عاطف نرويش محمد المزروعى		مجموعة سامر ٧٤٤٣٥٩			١٠٦/١١/١١	٩٤/٣٤	سالم سعيد الهاجري		بابل ٣٢٠٦٢٠		١٠/١٠/٢١	المصنف
مجموعة (٢)													
٧٤	عبدالله محمد بن صفوان		العصرى ٦٦١٢٢٠				١٠٢	بناتية تجارية	١٥٠٠	المخطط الذهبي ٣٢١٢٢٧	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
٧٥	حسن محمد بن صفوان		العصرى ٦٦١٢٢٠				١٠٣	بناتية تجارية	١٥٠٠	المخطط الذهبي ٣٢١٢٢٧	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
٧٦	عبدالله مبارك فاضل سعيد المزروعى	٢٥٠٠	فريز ثاج ٣٩٣٢٦٧	خامسة - رابعة - ثالثة	١٤/٤/٢٣	٣٨٥/١١/١١	١٠٤	ورثة خادم خليفة راشد الحميري	١٥٠٠	ووزن ياركي ٣٥٢٦٦٦	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
٧٧	سعيد سيف محمد العامري		الاتقان ٣٣٦٩٧٩			٥٦/١١/١١	١٠٥	ورثة احمد مرشد مائع الحميري	١٥٠٠	ووزن ياركي ٣٥٢٦٦٦	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
٧٨	علي للاح جابر مخرج الاحبابي		محمود الرميحي ٣١٤٩٩٠			٥٧/١١/١١	١٠٦	مطر محمد خليفة العميمي	١٥٠٠	دار الاستشارات المعمارية	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
مجموعة (٣)							١٠٧	ورثة محمد احمد عباد الهامل	١٥٠٠	السويدي ٧٨٧٨٢٢	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
٧٩	حميد خادم حميد المنصوري		الصباح ٧٨٥٥٥١				١٠٨	محمد ثاني المزروعى	٣٠٠٠	سير كونسلت ٣٤٢٧٢٥	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
٨٠	عباس هاشم محمد		المركزية للفنون				٩٣/٥٢٩	محمد بن سالم بن كرويس العامري	١٥٠٠	كرنج ويوخ ٧٨٠٩٩٠	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
٨١	ابراهيم يوسف ابراهيم خوري	٣٠٠٠	مجموع احمد محمود	خامسة - رابعة - ثالثة	١٤/٤/٣٠	١٦٧/١١/١١	١٠٩	احمد نرويش بن كرم	١٥٠٠	أريذنت ٦٦٠١١٥	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
٨٢	احمد عبدالكريم سيف المنصوري		٣٣١٧٨٤			١٦٨/١١/١١	١١٠	خادم خلفان خادم المهيري واخوانه	١٥٠٠	الأرمني ٧٧٥٠٨١	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
٨٣	حسن محمد عبيد السويدي		للنارة ٧٨٨٥٢٢			٢٠٢/١١/١١	١١١	حميد ابراهيم غانم سلطان السويدي	١٥٠٠	سير كونسلت ٣٤٢٧٢٥	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
٨٤	سعيد احمد سالم هويل العامري		د. مؤمن ٥٢٥٢٢٦			٢٤١/١١/١١	١١٢	فيلا تجارية	١٥٠٠	دار العمارة ٧٨٦٣٧٧	خامسة - رابعة - ثالثة	١٠/١٠/٢١	المصنف
مجموعة (٤)							١١٣	ورثة هاشم صالح اشقر	١٥٠٠	للبيدات ٧٨٨٨٢٢	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
٨٥	نصيب سهيل محمد العامري	٢٥٠٠	المعمار الاسلامي ٦٦٤٧١٧	خامسة - رابعة - ثالثة	١٤/٤/١٩	١٢٥/١٠/١٠	١١٤	ورثة خليفة وعبيد حماد المنصوري	١٥٠٠	للبيدات ٧٨٨٨٢٢	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
٨٦	احمد محمد كراز احمد المهيري		ديوان ٦٥٥٥٩٩			١٠٦/١٠/١٠	١١٥	احمد محمد راشد السويدي	١٥٠٠	العمارة الشرقية ٧٩٥٩٥٢	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
٩٤/٣٥	جرمان محمد سعد قتله الاحبابي		عصمت خليل ٦٦٣٢٠١			١١١/١٠/١٠	١١٦	ورثة عبيد بطي القبيسي	١٥٠٠	المركزية ٧٧٨٩٨٩	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
٩٣/٤٢٨	مبارك علي محمد المنصوري		التصميم للتكامل ٣٣٥٠٦١			١٠٦/١٠/١٠	١١٧	ورثة عبدالله سعيد نرويش المهيري	١٥٠٠	معان ٣١٢٢٣٥	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
٩٤/٥٢	مبارك كلفوت صالح الرشدي		البرج ٧٨١١٥١			١١١/١٠/١٠	١١٨	شاهين راشد المنصوري	١٥٠٠	التراث ٣١٧٧١٣	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
مجموعة (٥)							١١٩	فاطمة سالم زوجة جمعة سالم العميمي	١٥٠٠	التراث ٣١٧٧١٣	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
٨٧	سعيد محمد خريفة المنصوري		الفنان ٧٨٠٩٨٢				١٢٠	ورثة محمد سالم علي المزروعى	١٥٠٠	التراث ٣١٧٧١٣	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
٨٨	مريم محمد خالد الفلاحى	٢٥٠٠	سير كونسلت ٣٤٢٧٢٥	خامسة - رابعة - ثالثة	١٤/٤/١٩	١٩٠/١٠/١٠	١٢١	محمد جاسم الشاعر الزعابي	١٥٠٠	المركز الهندسي الدولي ٧٧٧٥٧٥	خامسة - رابعة - ثالثة	١٠/١٠/٢١	المصنف
٨٩	محمد قران التويبي العامري		الموقع ٣٤٨٠٥٢			١٩٣/١٠/١٠	١٢٢	جمال جابر خميس الظريف	١٥٠٠	القسطنطيني ٧٧٣١٢٤	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
٩٠	نملوه بلال مبارك سعيد الحميري		هندسة العمارة ٣٢٦٤٧٦			٢٣٣/١٠/١٠	١٢٣	أولاد سعيد حمد الهامل وامهم	١٥٠٠	مجموعة العمارة والتخطيط ٣٣٥٩٦٦	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
٩١	علي حسن محمد مكي		أريذنت ٦٦٠١١٥			٢٥٨/١٠/١٠	١٢٤	سعيد محمد عيلان للمهيري	١٥٠٠	مكتب العين ٣١٠٦٦٣	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
مجموعة (٦)							١٢٥	عبدالله محمد احمد عباد الهامل	١٥٠٠	دار العمارة ٧٨٦٣٧٧	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
٩٢	احمد محمد احمد خليل		د. مخلوف ٣٤٤٣٣٤				١٢٦	صقر بن سيف بن صقر الحبري	٢٠٠٠	الفتح ٧٨٥٥٩٥	ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
٩٣/٤٩٤	مطر خيت هاشم الخليل	٢٥٠٠	مكتب عجمان ٧٧٨٨٨٨	خامسة - رابعة - ثالثة	١٤/٥/٧	١٣٠/١٠/١٠	١٢٧	عبد تايغ تايغ المنصوري وأولاده	١٥٠٠	آدم ٣١٥٣٠٤	خامسة - رابعة - ثالثة	١٠/١٠/٢١	المصنف
٩٣	سعيد حمد راشد الفيلاني		الشركة الوطنية			١٣٢/١٠/١٠	١٢٨	محمد محمد مرشد بدر الهامل	١٥٠٠	السويدي ٧٨٧٨٢٢	رابعة - ثالثة - ثانية	١٠/١٠/٢١	المصنف
٩٤	ورثة غانم عاضد غانم المهيري		الباكستانية ٣٣٦٩٨٢			٢٧١/١٠/١٠	١٢٩	بناتية تجارية (برج آل حامد)	٥٠٠٠	خطيب وعلمي ٦٦٢٨٨٢	خامسة - رابعة - ثالثة	١٠/١٠/٢١	المصنف
٩٥	ثاني احمد مرشد السويدي		ديكو ٧٤١٢٢٥										

الشروط العامة للإشتراك في المناقصة (١) : دفع الرسوم المقررة لسحب مستندات المناقصة مع تقديم صورة عن شهادة تسجيل المقاول لدى الدائرة. (٢) : تقديم كفالة بنكية باللغة العربية (٥٪) غير مشروطة وسارية المفعول لمدة «مائة وعشرين يوماً» من تاريخ فتح المظاريف على أن تجدد تلقائياً لمدة أخرى متتالية «في حالة رسو العطاء» لحين تقديم كفالة حسن التنفيذ. (٣) : تقديم كتاب باللغة العربية يتوقع منه ومن مضمونه بخاتم الشركة موضحاً به السعر ومدة التنفيذ حسب المخططات والمواصفات والشروط الخاصة والعامة بالمشروع. (٤) : تقديم العطاءات الى قسم المناقصات بالدائرة داخل ظروف مغلق بالشتم الأحمر. (٥) : آخر موعد لتسليم العطاءات الساعة العاشرة من صباح يوم فتح المظاريف الموضح بالأعلان. (٦) : الدائرة غير ملزمة بترسية الأعمال أو أقل الأسعار. (٧) : لا يقبل أى عطاء به كسب أو تعديل مالم يكن موقعاً ومختوماً من المقاول بجوار الكسب أو التعديل. والله للوفيق.

وكيل الدائرة : سعيد محمد بن حوثان المنصوري





الف مبروك  
يتقدم

صبح خلفان صبح الكعبي

صاحب ومدير  
مؤسسة صحاري للمقاولات والصيانة العامة  
وجميع الهندسيات والعاملات بها بالعين

باسم آل الف مبروك

بنور محمد لوتيد العماري

بمناسبة زواجه الميمون

جعل الله زواجهما مباركا وبالرفاء والبنين

ودامت دياركم عامرة بالافراح

تهنئة

نتقدم

بأخلاق الف مبروك

الثقة الخالية التي أودها

صاحب السمو الشيخ

خليفة بن زايد آل نهيان

ولي عهد أبوظبي نائب القائد الأعلى للقوات المسلحة

إلى آل الف مبروك

عبد الله حسين خنجي

بمناسبة تربيته

عضواً بمجلس إدارة

غرفة تجارة وصناعة أبوظبي

سألتني الربيع عن حالكم وأسروني بسلامةكم وللعمل من أجل رفعة  
وهدم وهدمنا الف مبروك في الف مبروك والرفاء والبنين

في أوقات الف مبروك

متمنين لكم دوام الف مبروك

أمين و أحمد و حميد

أبناء / حسن علي

امارة ابوظبي

هيئة الرعاية الاجتماعية  
و الشؤون القصر

تعلن هيئة الرعاية الاجتماعية وشؤون القصر عن الوظائف التالية:

اسم الوظيفة	الرمز الوظيفي	د/ح	الراتب الاساسي من الى	المؤهل	الخبرة	واجبات ومسئوليات كل وظيفة
رئيس قسم الإنشاءات والصيانة	٥٦٠٠-٥٦٠٠	١/٢	٦٠٠٠ ٤٩٠٠	بكالوريوس هندسة مدنية ويفضل حملة الشهادات	٩ سنوات في مجال العمل	الإشراف وتوجيه الجهاز الهندسي بالقسم - وضع التصورات والخطط المستقبلية الخاصة بالإنشاءات وتنفيذها طبقاً لمواصفات الفنية وجداول الكميات - نشرات في وضع التوصيات المتعلقة بتربية المشاريع - متابعة أعمال ومكاتب بيوت الخبرة المرتبطة بمقرود عمل مع الهيئة - دراسة المقترحات المقدمة من المهندسين التابعين للقسم وكذلك بيوت الخبرة لتقديم خدمات هندسية - أي أعمال أخرى ذات علاقة بطبيعة العمل
مدير إدارة الاستثمار	٤٤٠٠-٧٠٠٠	١/١	٧٠٠٠ ٦٥٠٠	دكتوراه في العلوم الاقتصادية أو التجارة والاستثمار والإقتصاد الإسلامي	١٥ سنة في مجال الاستثمار	يتولى مسؤولية الإشراف على أعمال البحوث والدراسات الخاصة بالفرص الاستثمارية للهيئة واستثمار الأموال التي تشرف عليها الهيئة - الإشراف على متابعة المؤشرات الاستثمارية على المستويين الإقليمي والعالمي - إدارة المحافظ الاستثمارية وإدارة المقارنات الخاصة عن الفهم - متابعة المساهمات لدى الشركات المساهمة - تنفيذ سياسة الهيئة في إطار القطاع للشرف عليه - تنسيق العمل وتنظيمه بين أقسام القطاع لشرف عليه - إعداد الدراسات الخدمية والمقترحات التي من شأنها تطوير العمل في قطاع الاستثمار - أي صلاحيات أخرى يفوض بها
باحث اجتماعي أول	٦٩٠٠	١/٢	٦٠٠٠ ٤٩٠٠	شهادة جامعية في مجال التخصص ويفضل حملة المؤهلات العليا	١٦ سنة في مجال العمل	(١) للمشاركة في بحث حالة الأسر الاجتماعية والتعرف على مشكلاتها واقتراح الحلول المناسبة بشأنها (٢) للمشاركة في دراسة مشاكل الأحداث (٣) المشاركة في إعداد البحوث الاجتماعية الميدانية وغيره (٤) تقديم الخدمات الاجتماعية المختلفة للقصر (٥) أي أعمال أخرى ذات علاقة بطبيعة العمل
مهندس أول ميكانيكا	٥٨٠٠-٩٠٠٠	٢/٢	٤٩٠٠ ٤٢٠٠	بكالوريوس هندسة ميكانيكية ويفضل حملة الشهادات العليا	٦ سنوات في مجال العمل	متابعة ومراقبة وتقييم تصاميم ومستندات المناقصات المتعلقة بالأعمال الميكانيكية الخاصة بإنشاء وصيانة المباني التي يقوم بإعدادها استشاريون الذين تستعين بهم الهيئة في تنفيذ مشاريعها المختلفة / متابعة أعمال الاستشاريين والمقاولين في الإشراف على التنفيذ من الناحية الميكانيكية وذلك للتأكد من أنهم يؤدون أعمالهم الإشرافية والتقصية حسب شروط الاتفاقيات التي ترميهم معهم حسب التصاميم والمواصفات وشروط العقود - أي أعمال أخرى ذات علاقة بطبيعة العمل
باحث اجتماعي	٧١٠٠	٢/٢	٤٩٠٠ ٤٢٠٠	شهادة جامعية في مجال التخصص ويفضل حملة المؤهلات العليا	١٢ سنة في مجال العمل	(١) القيام بما يطلب به من دراسات وأبحاث (٢) المشاركة في دراسة المشاكل والقضايا الاجتماعية المختلفة (٣) المشاركة في الدراسات الخاصة بمشاكل الأحداث من ناحية وتربية السلوك الاجتماعي لدى الأفراد (٤) أي أعمال أخرى ذات علاقة بطبيعة العمل
مراقب حسابات أول	٥٠٠٠	١/٢	٤٩٠٠ ٤٢٠٠	شهادة جامعية أو ما يعادلها تتفق مع طبيعة العمل	١٦ سنة في مجال العمل	(١) الإشراف على حسابات التراكات والقصر للمشمولين برعاية الهيئة (٢) متابعة الحسابات المتعلقة بمستحقات التوظيف ومعاييرهم التقاعدية / القيام بالرقابة المسبقة والمراقبة على العمليات وفقاً للأنظمة / التدقيق على وظائف الدورة للمستندية (٥) الرقابة على الكشوفات والقوائم المالية (٦) إعداد التقارير والملاحظات اللازمة للرد عليها من الجهات المعنية (٧) أي أعمال أخرى ذات علاقة بطبيعة العمل
محاسب أول	٥١٠٠	٤/٢	٣٥٠٠ ٢٨٠٠	شهادة جامعية في مجال التخصص	٤ سنوات في مجال العمل	(١) مسك حسابات القصر وإظهار الرأى المالية لحساباتهم (٢) متابعة الحسابات المتعلقة بمساعدة معاشات القصر (٣) القيام بالإجراءات المحاسبية المتعلقة بأعمال عقارات القصر (٤) المساعدة في التدقيق على الدورة للمستندية (٥) إعداد التقارير والقوائم المالية (٦) أي أعمال أخرى ذات علاقة بطبيعة العمل
محاسب	٥٣٠٠	١/٣	٢٨٠٠ ٢٢٤٠	شهادة جامعية في مجال التخصص	خبرة كافية في مجال العمل	(١) مسك الحسابات والسجلات (٢) المساعدة في متابعة الحسابات المتعلقة بمساعدة معاشات القصر (٣) المساعدة في إعداد التقارير والقوائم المالية (٤) المساعدة في مسك حسابات التراكات والقصر (٥) إعداد الشيكات ومستندات الصرف والتيد وتسجيلها في الدفاتر والسجلات (٦) أي أعمال أخرى ذات علاقة بطبيعة العمل
مهندس أول كهرباء	٥٨٠٠-٩٠٠٠	٢/٢	٤٩٠٠ ٤٢٠٠	بكالوريوس هندسة كهربائية ويفضل حملة الشهادات العليا	٦ سنوات في مجال العمل	متابعة ومراقبة وتقييم تصاميم ومستندات المناقصات المتعلقة بالأعمال الكهربائية الخاصة بإنشاء وصيانة المباني التي يقوم بإعدادها استشاريون الذين تستعين بهم الهيئة في تنفيذ مشاريعها المختلفة / متابعة أعمال الاستشاريين والمقاولين في الإشراف على التنفيذ من الناحية الكهربائية وذلك للتأكد من أنهم يؤدون أعمالهم الإشرافية والتقصية حسب شروط الاتفاقيات التي ترميهم معهم حسب التصاميم والمواصفات وشروط العقود - أي أعمال أخرى ذات علاقة بطبيعة العمل
مهندس أول مدني	٥٧٠٠-٩٠٠٠	٢/٢	٤٩٠٠ ٤٢٠٠	بكالوريوس هندسة مدنية ويفضل حملة الشهادات العليا	٦ سنوات في مجال العمل	دراسة طلبات البناء والصيانة وإعداد الشروط والمواصفات الخاصة بها / متابعة ومراقبة وتقييم تصاميم ومستندات المناقصات التي يقوم بإعدادها استشاريون الذين تستعين بهم الهيئة في تنفيذ مشاريعها المختلفة / متابعة أعمال الاستشاريين والمقاولين في الإشراف على التنفيذ من الناحية المدنية وذلك للتأكد من أنهم يؤدون أعمالهم الإشرافية والتقصية حسب شروط الاتفاقيات التي ترميهم معهم حسب التصاميم والمواصفات وشروط العقود - أي أعمال أخرى ذات علاقة بطبيعة العمل
باحث اجتماعي رئيسي	٦٨٠٠	٢/١	٦٥٠٠ ٦٠٠٠	شهادة جامعية في مجال التخصص ويفضل حملة المؤهلات العليا	٢٠ سنة في مجال العمل	(١) إعداد البحوث الاجتماعية المتعلقة برعاية الأسرة والتعرف على مشكلاتها واقتراح الحلول المناسبة بشأنها (٢) المشاركة في الدراسات الخاصة بمشاكل الأحداث (٣) المشاركة في البحوث الاجتماعية الميدانية وغيره (٤) الإشراف على تقديم الخدمات المختلفة لرعاية الأمومة والطفولة والشباب الخ - أي أعمال أخرى ذات علاقة بطبيعة العمل
باحث إحصائي	٤٧٠٠-٧١٠٠	٣/٢	٤٢٠٠ ٣٥٠٠	بكالوريوس في الإحصاء	٨ سنوات	وضع الخطط العامة للبحوث الإحصائية المتعلقة بأعمال الهيئة - تصميم الدراسات المتعلقة بالإحصاءات والإشراف عليها - تصميم الاستمارات الإحصائية - أي أعمال أخرى ذات علاقة بطبيعة العمل - جمع البيانات الإحصائية المالية والاجتماعية عن القصر للمشمولين برعاية الهيئة
باحث اقتصادي	٤٦٠٠-٧٠٠٠	٣/٢	٤٢٠٠ ٣٥٠٠	بكالوريوس اقتصاد	٨ سنوات في مجال البحوث الاقتصادية	المشاركة في إعداد البحوث الاقتصادية والتجارية - المشاركة في القيام بالأعمال الخاصة بالشركات التجارية ومشروعات القصور والوكالات التجارية التي تشارك فيها الهيئة في حدود مخصصات القصور - المشاركة في الدراسات المتعلقة بمشروعات القوانين المتعلقة بمجال استثمار الهيئة - أي أعمال أخرى ذات علاقة بطبيعة العمل
باحث قانوني أول	٨٠٠	٢/٢	٤٩٠٠ ٤٢٠٠	شهادة جامعية في مجال القانون ويفضل حملة المؤهلات العليا	١٢ سنة في مجال العمل	(١) إعداد خطط وبرامج العمل القانونية (٢) إعداد مشروعات القوانين والأنظمة واللوائح الخاصة بالهيئة (٣) القيام بإعداد الفتاوى القانونية التي تحال اليه (٤) مراجعة وإعداد صيغ العقود التي ترميها الهيئة والتي تكون طرفاً فيها وكذلك القرارات والوكالات التي تكون للهيئة مصلحة فيها (٥) اتخاذ الإجراءات اللازمة بحق الحقوق الخاصة بالتركة (٦) بحث ما يحال اليه من لجهة الهيئة المختلفة من ادعاءات ضد تراكات أو المشاكل الناجمة عن التصرفات التي تجريها الهيئة وإبلاغ الرأى القانوني فيها (٧) أي أعمال أخرى ذات علاقة بطبيعة العمل
باحث اقتصادي	٤٥٠٠-٧٠٠٠	٢/٢	٤٩٠٠ ٤٢٠٠	ماجستير اقتصاد أو بكالوريوس + ١٢ سنة	٩ سنوات في مجال العمل	الإشراف على إعداد خطط وبرامج العمل الاقتصادية والتجارية المتعلقة بمجال الاستثمار - الإشراف الفني على إعداد البحوث الاقتصادية والتجارية - الإشراف الفني على الأعمال المتعلقة بالشركات التجارية وشركات التأمين والوكالات التجارية التي تشارك فيها الهيئة في حدود مخصصات القصور - إعداد مشاريع الصيغ النهائية للاتفاقيات الاقتصادية والتجارية وذلك بالتعاون مع المستشار القانوني - القيام بالدراسات والبحوث المتعلقة بالعلاقات الاقتصادية والتجارية الدولية - التنسيق مع لجهة التخطيط ومراكز الأبحاث العاملة في المجال الاقتصادي

الشروط العامة:  
١- تعطى الأولوية في التعيين ل أبناء دولة الإمارات العربية المتحدة وأبناء مجلس التعاون ثم أبناء الدول العربية ممن يحوّلونهم إقامة سارية المفعول وعدم مانعة من الكفيل.  
٢- أن يجتاز المتقدم الاختبارات التي تتطلبها طبيعة الوظيفة.  
٣- أقصى موعد لقبول الطلبات بعد عشرة أيام من تاريخ الإعلان.  
٤- ترسل الطلبات باسم سعادة وكيل هيئة الرعاية الاجتماعية وشؤون القصر - ابوظبي ص.ب ٥٨٥٣ مصحوبة بصورة من الشهادات العلمية والخبرات العملية وثلاث صور شمسية حديثة ويكتب على المظروف اسم الوظيفة ورقم تسلسلي في الإعلان، ولا يجوز التقدم لأكثر من وظيفة، مع العلم بأن هذه الطلبات غير قابلة للرد.  
٥- ترسل الطلبات بالبريد ولتسلم باليد.  
والله في التوفيق  
وكيل هيئة الرعاية الاجتماعية وشؤون القصر



### فكرة!

لا تريد أن تفكر في كل بلد، وفي كل مكان، ليس في مصر وحدها، فالفساد عدو العالم لا عدو بلد معين، ويجب ألا يفتقد أحد من العقاب، مهما كان نفوذه، ومهما كانت مكانته وأخطار اللصوص هم اللصوص الكبار الذين يسرقون الملايين والبلايين، هؤلاء هم سبب جوع الملايين من الفقراء والمعدمين وسبب البطالة في كل مكان.

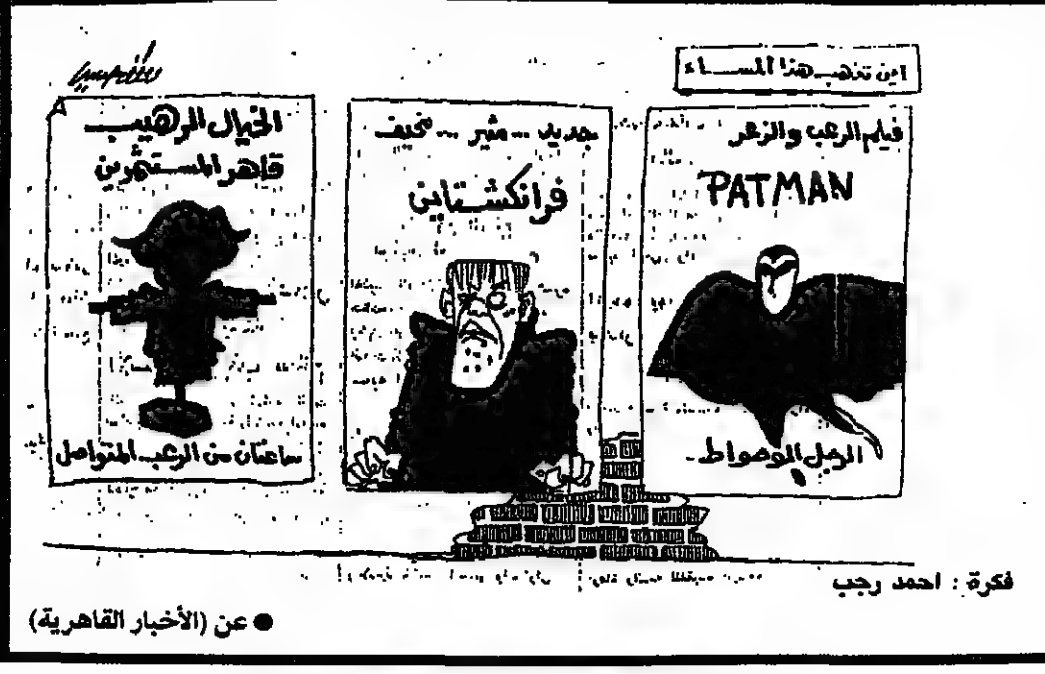
والذين يتواطون مع اللصوص ويستترئون عليهم هم أشد خطرا على الأمة من اللصوص أنفسهم ولا يكفي أن يعاقب اللص الذي سرق الخزانة بل يجب أن يعاقب قبله اللص الذي فتح الخزانة ليسرقها اللصوص والراعي العام العالمي قد يتفاهل عن اللصوص الصغار ولكنه يتقرب للصوص الكبار ويمسك بتلابيبهم، واليوم تقوم في الولايات المتحدة ضجة للضرائب المطولة للدولة عندما كان حاكما لأحدى الولايات منذ عدة سنوات قبل انتخابه رئيسا للجمهورية، وتنتهه بأنه وزوجته تصرفا ماليا غير قانونية كانت سببا في إفلاس أحد البنوك وضاع أموال المساهمين، وهذه التهمة أيضا وقعت قبل توليه رئاسة الجمهورية بسنوات، فحزبهم الكبار لا تسقط بعض الدلة بل هي تتجمع كلهم مما وصلوا إلى أكر الناصب.

ولم يحاول الشيوخ والنواب الديمقراطيون أن يحموا زعيمهم أو يدفعوا عنه بل سارعوا إلى المطالبة بتكليف لجنة برلمانية للتحقيق في هذه الاتهامات وسارع الرئيس كينتون وأعلن استقالته لتسديد الضرائب المتأخرة ولكن هذا الاستقالة ليست عدم تسديد العام، فاستقالة ليست عدم تسديد الضرائب، بل المسألة هي التأخير في تسديد الضرائب.

قد يكون الرئيس كينتون مظلوما من هذه الاتهامات، وقد يثبت التحقيق براءته ولكن الشيء المهم أن القوى حاكم في العالم يعمل في بلاده كصغير رجل في أمريكا.

وهذه هي الديمقراطية.

مصطفى أمين



### الزيتون الرقيق

حذرت لجنة القوي من استغلال الزواج العرفي

استغلال الزواج العرفي في سبيل إقامة علاقات محرمة بين راعبي المنفعة الحرام. وقالت اللجنة أن الزواج السري الشائع في بعض المجتمعات مخالف للشريعة الإسلامية نظرا لعدم توافر شرط الإشهار والعلانية مما يجعل عقد الزواج باطلا. وأوضحت اللجنة أن للشركات الاقتصادية لا تبر للفسد الاعتراف ومخالفة الشريعة الإسلامية.

### ٥ ملايين دولار منحة لاستغلال الطاقة الشمسية

صرح المهندس ماهر ابانلة وزير الكهرباء والطاقة بأن البنك الأفريقي والبنك الدولي قد وافقا بصفة نهائية على تقديم منحة قدرها خمسة ملايين دولار تخصص لتمويل الدراسات الفنية والجدوى الاقتصادية لاستغلال الطاقة الشمسية على مرحلتين في أعراض توليد الكهرباء بقرات كبيرة وبصفة تجارية لأول مرة في مصر وأن المرحلة الأولى التي سيتمولها البنك تتضمن الدراسات الخاصة بأول محطة تجريبية رياحية لتوليد الكهرباء باستغلال الطاقة بقدرة تصل إلى خمسة آلاف كيلووات وذلك في إحدى محافظات الصعيد.

وأضاف أنه سيتم ربط هذه المحطة بأحدى محطات المحولات القائمة على أن يتم الانتهاء منها وتشغيلها خلال ٢٦ شهرا من الآن مع ربطها في نفس الوقت بالشبكة الكهربائية الموحدة.

### السيارات

#### هجمات ضد المتكسفين في عدد من المدن اليمنية

شهدت عدد من المدن اليمنية حملات مكثفة من رجال الشرطة ضد الشباب المتكسفين في الشوارع.

وقال العقيد عبدالوهاب الرضي مدير مباحث صنعاء أن إدارة البحث قامت بحملات تفتيشية لعدد من شوارع العاصمة بهدف ردع الشباب الطائش الذين يتكسبون في شوارع صنعاء وشارع الرياض وشارع اليمن وغيرها من الشوارع التي تتكدس بالمزلة.

وأكد أن إدارة المباحث أن تردد في ضبط كل من تسول له نفسه إيذاء الناس أو المساس بكرامتهم أو الذين يقومون بمعاصاة النساء خارجين عن العادات والتقاليد والقيم التي يتحل بها المجتمع اليمني. وقال أن ردع مثل هؤلاء الأشخاص واجب أممي وديني.

وأوضح أن هناك عددا من الإجراءات اتخذت ضد هؤلاء الأشخاص الذين يتم القبض عليهم وهي تتفاوت حسب الأشخاص ومدى استمرارهم في التسكع، وقال أن هذه الإجراءات تبدأ بالولم وتصور الشخص واعتبارها مسابقة وإن عاد بعد ذلك لتسجل له قضية ويرسل إلى النيابة العامة.

وفي الحديدة أوضح العقيد ركن عبدالرزاق الصرمي أن رجال مباحث المحافظة قاموا بضبط الشباب المتكسفين للفتيات والمتكسفين في شوارع الحديدة حيث تم القبض على عدد منهم وتم استدعاء أولياء أمورهم وأخذ تعهدات منهم بعدم تكرار ممارستهم وإذا تكررت الحالة يحال الشاب إلى النيابة بتهمة الإخلال بالأداب العامة.

#### القبض على أخطر عصابة لسرقة السيارات

تم مؤخرا القبض على أخطر عصابة سرقة السيارات في صنعاء بينما كان أفرادها مقيمين بسفرة ١٠ سيارات بعد أن تم تحديد أماكن تواجدهم ضمن الحملة التفتيشية التي تقوم بها وزارة الداخلية لمتابعة الجرمين.

وقال العقيد عبدالوهاب الرضي مدير مباحث صنعاء أمانة العاصمة أن العصابة المذكورة تعتبر أخطر عصابة متخصصة في سرقة السيارات وأوضح أن أفراد العصابة قاموا قبل القبض عليهم بتسليم السيارات لسرقة وبيع بعض قطع غيارها لأصحاب محل التشيع الذين تم القبض عليهم أيضا.

وقال أن جهود المباحث قد تكفلت بالنجاح بمساعدة المواطنين الذين أسهموا في الإشراف على أماكن تواجد اللصوص والمساعدة في القبض عليهم بعد أن تم رصد تحركاتهم خلسة وبخفية وضبطهم وتحويلهم إلى النيابة.

وأكد مدير المباحث أنه قد تم إعادة السيارات للسرقة وتوصيلها إلى أصحابها وقد كانت فرحتهم كبيرة بذلك.

#### افتتاح المركز الطبي التخصصي بميناء الجديدة

افتتح الشاب الأول لرئيس الوزراء الدكتور حسن مكي المركز الطبي التخصصي لمعمل وموظفي وإدارة السفن بميناء الجديدة والذي تم بناؤه على نفقة المؤسسة العامة للموانئ وتبلغ تكلفته المباشرة التي بنى على مساحة ٣٣٠٠ متر مربع ٤ مليون ريال وتكون من مستشفى للمنازل وغرفتين للمختبرات الجراحية وغرفة للعناية المركزة تم تزويدها بأحدث المعدات الطبية التشخيصية والعلاجية تمكن الطاقم الطبي للمركز من إجراء كافة العمليات الجراحية والاستشفاء للمرضى ولتأمين سلامة المرضى وإدارة الميناء.

### السيارات

#### أبرز التعديلات على الخطة التوجيهية لإعمار وسط بيروت التوجيهية

صدر في العدد ١١ من الجريدة الرسمية لرسوم رقم ٤٨٢٠ الخاص بتعديل التصميم والنظام التوجيهية العام والمصادقة على التصميم والنظام التوجيهية لإعمار وسط بيروت التجاري. وأوضح المركز الإعلامي في شركة "سوليدير" أن أبرز التعديلات المطروحة نتيجة هذا المرسوم هي:

- ١ - زيادة عدد المباني التي يحافظ عليها للخطة ليبلغ عددها الإجمالي ١٥٦ مبنى في ٢٦٦ مبنى، وذلك نتيجة لإعادة تقويم خصائص لبناني والحوادث الاجتماعية في الوسط.
- ٢ - إلغاء الخندق الذي يشكل الضلع الشمالي للطريق الدائري وإبداله بكورنيش بحري على طول الواجهة البحرية الشمالية خلفه الردم في مكب التورماندي.
- ٣ - إعادة تحديد منطقة الردم في مكب التورماندي نتيجة دراسة هندسية لشبكات الحماية البحرية.
- ٤ - استئناء مياه الحوض الأول لفرق بيروت من منطقة الردم.
- ٥ - توسعة الحديقة العامة المركزية الواقعة على منطقة الردم في مكب التورماندي بنسبة ٥٠ في المائة لتصبح مساحتها نحو ٧٢ ألف متر مربع.
- ٦ - تخصيص منطقة للتسويق على الآثار مع ملاحظة أماكن إبقاء الآثار في مواقعها ضمن هذه المنطقة في إطار مخطط تطوير متكامل.
- ٧ - حصر التناقصات للركبة على مستويات عدة بالطريق الدائري والغاؤها من داخل الوسط التجاري.
- ٨ - تخصيص أربعة مواقع عامة للسيارات حول الوسط التقليدي، تحت ساحة الشهداء، أسواق باب الرئيس، تلة السرايا، وفي الغلغل لخدمة اللبناني المحافظ عليها والتي ليس فيها مرآب للسيارات.
- ٩ - إنشاء حديقة عامة قبالة مبنى بلدية بيروت.
- ١٠ - تحديد أربعة مواقع يسمح فيها بميناء برافعة وتشمل هذه جزءا من منطقة الردم وجزءا من منطقة مخيم الحصن القليلة لغندقي والفينيسيا و"الدهليزاني" وجزءا من الغلغل عند تقاطع شارع سليم سلام مع جادة فراد شهاب وجزءا من منطقة لرفا عند تقاطع جادة شارل الحلوم مع شارع جورج حداد.

#### عطل طارئ على كوابل الاتصال البحرية الدولية

أعلنت وزارة البريد والمواصلات السلكية واللاسلكية أن عطلا طارئا وقع على كوابل الاتصال البحرية الدولية التي تربط لبنان بفرنسا وإيطاليا وقد استدعت الإدارة الباشيرة المختصة بتصلح الكوابل البحرية للتحقق من موقع العطل والذي يبعد ثلاثة كيلومترات عن الشاطئ اللبناني لإجراء اللازم.

### احتجاجا على فصل أعضاء لجنتها النقابية

#### عمال شركة صناعة التطيب الأردنية يتوقفون عن العمل

عمان - المستور: توقف جميع العاملين بشركة صناعة التطيب الوطنية الأردنية عن العمل الأسبوع الماضي احتجاجا على قيام إدارة الشركة بفصل أعضاء اللجنة النقابية في الشركة وهم يوسف فحماني وعامر عليان وهاني محمد ومحمود أحمد وذلك بسبب نشاطهم النقابي وقبائحهم برفع مذكرة احتجاج لإدارة الشركة المذكورة على قيامهم بمنع العمال من أداء واجباتهم الدنيية وإغلاق المرافق الصحية أمامهم ومنعهم من استعمالها.

وتذكر خالد شريم الأمين العام لاتحاد نقابات العمال ورئيس نقابة العاملين بالمناجم والتعدين أن اللجنة النقابية في الشركة المذكورة تابعة للنقابة وهي قانونية وشرعية وتم انتخابها من قبل عمال الشركة ومن حقها إدارة الشركة بكل ما يتعلق بالعمال.

وأضاف أن النقابة العامة قد رفعت مذكرة إلى مدير عام الشركة طلب فيها العمل على تمكين العمال من أداء واجباتهم وممارسة حقهم للتفكير حسب قانون العمل والعمال وعودة جميع العمال للمصوبين إلى أعمالهم حيث جاءت عملية فصلهم والإجراءات التي قامت بها إدارة الشركة مخالفة للمادتين ٧٩ و ٨٠ من قانون العمل الأردني.

وأشار إلى أن إدارة الشركة قد وجهت مذكرة إلى رئيس نقابة المناجم قالت فيها أن هناك بعض العاملين يتكبرون من التزامهم بالعمال بحجة الصلاوة أو الذهاب إلى الحمامات وخاصة في النصف ساعة الأخير من الدوام محذجة على المذكرة التي دفعها اللجنة النقابية بهذا الخصوص إلى إدارة الشركة مما دعا الشركة إلى إغلاق الحمامات ومنع العمال من أداء واجباتهم الدنيية إضافة إلى وجود استقراوات تتمثل أيضا في إغلاق الهناجر مما دعا العمال إلى التوقف عن العمل حتى الاستجابة إلى مطالبهم وعودة جميع العمال للمصوبين إلى عملهم كالمعتاد.

### السودان

#### انحصار حالات الإصابة بالمalaria بولاية الخرطوم

قال د. عبدالله سيد احمد وزير الصحة بولاية الخرطوم أن الولاية شهدت انحصارا واضحا في الإصابة بالمalaria بلغت نسبته ١٨,٨٪ وأعلن أن الحالات التي تقوم بها الوزارة لمكافحة المرض في إطار الحملة القومية للملحمة - تستمر باستقرار الجهد الشعبي وتطبيق العمل الطوعي، كما أعلن عن ٦٠ جمعية لترقية البيئة ومكافحة لمرض بالولاية.

وأضاف في تصريحات صحفية أن أدوية علاج للملاريا متوفرة في مراكز الصحة والمستشفيات بالولاية، وأن لوقوف بالنيابة لتفوق الأطباء بالولاية اصحن اذا اقرن بالولايات الأخرى. ودعا المواطنين إلى استخدام الدواء بصورة سليمة، وبعد التأكد من جودة الفحص للمل.

من ناحية أخرى كشف د. الصادق قسم الله الأمين العام لوزارة الصحة بولاية نهر النيل عن أعماله بالولاية كانت تتبع طريقة خاطئة عند فحص شراخ للملاريا، وأن وزارته قامت بتعديل الوسائل لتسوية سابقا، الأمر الذي أدى إلى التوصل إلى الفحص السليم لكل الحالات في جميع المراكز.

من جهة أخرى، منير اياروا مدير إدارة الولايات بوزارة الصحة الاتحادية أن انحصارا نسبيا حدث للإصابة بالمalaria، وأن الولايات الأخرى لا تشكّل أية خطورة على حالات متفرقة لانتشارها السحائي، وكذلك ظهور الحصبة بشكل وبائي في جوبا عاصمة ولاية بحر الجبل بالاستوائية.

وأضاف أن أدائه وزعت أكثر من ٦ ملايين قتل من أمصال التطعيم ضد التهاب السحايا على مختلف الولايات وبدأت حملة واسعة للتطعيم بتوجيه من ولاية الخرطوم تستهدف ٢٠٠ ألف شخص في المرحلة الأولى، وأشار إلى أنه يتوقع وصول نحو مليوني جرعة بالتسليم بين (اليوسيف) وإدارة الأمداد الطبية بوزارة الصحة الاتحادية.

وأوضح د. اياروا أن معدل الإصابة بالالتهاب السحائي قد يرتفع هذا العام، وأن أدائه كانت قد نهيت لهذا الأمر من قبل وطلبت بتوقيف نحو ٦ ملايين جرعة من اللصل لتفادي الخطية الشاملة ضد المرض، وقال أنه لا توجد أية حالات يبلغ عنها حتى الآن.

#### تزايد معدلات التهريب في الصادرات السودانية

بينما تزايدت معدلات التهريب في الصادرات السودانية، فقد شهدت الصادرات السودانية في الربع الأول من عام ١٩٩٤ زيادة في معدلات التهريب، وذلك نتيجة لضعف الرصد والرقابة على الصادرات السودانية.

وأضاف قسم الله في تصريحات صحفية أن الخاطى الجمة الناجمة عن استمرار تهريب الصادرات السودانية الأساسية إلى دول الجوار تتلخص في أن عائداتها تكون في شكل سلع غير أساسية، وفي سلع الكماليات مما يضر بالقتصاد السوداني.

وعن السلع غير الأساسية التي تدخل السودان مقابل السلع المصرية ذكر أنها تتركز في الأقنعة والروائح العطرية والعلويات، وأضاف أن تصاعد عمليات التهريب له تأثير سلبي على سياسات وضوابط الاستيراد غير المتأخذ الرسمية.

### متابعة عملية تثبيت العنف الغازية الأولى لمحطة تشرين الحراري

قام الدكتور سليم ياسين نائب رئيس مجلس الوزراء للشؤون الاقتصادية قبل ظهر أمس بإرفاقه الدكتور ياسين وصاحبه إلى شرح حول مراحل العمل الجارية في جسم المحطة المتعلقة بالقواعد البيئية الرئيسية وحوض خافض الصوت وقاعدة المدخنة وأقفية الكابلات والأنابيب.

وأثنى الدكتور ياسين على الجهود المبذولة من قبل الخبراء وتمني مواصلة العمل الجاد لإنجاز الأعمال المقررة في الوقت المحدد وأكد ضرورة اعتماد الشروط الفنية في عمليات الصب البيئية.

كما استمعوا إلى شرح حول المراحل النهائية المتعلقة بالعنف الغازية الثانية والتي تم ربطها بالشبكة الرئيسية ومن المقرر أن تعلق قريباً.

### مؤسسة الإمارات للاتصالات - اتصالات

Emirates Telecommunications Corporation - Etisalat

المركز الرئيسي - أبوظبي - الإمارات العربية المتحدة

المنافسة رقم ٧٤ و ٩٤

لتوريد والإشراف على تركيب واختبار وتشغيل أنظمة الراديو الساحلية الرقمية ذات الترددات العالية جدا

TENDER NO. 74/H/94

SUPPLY AND SUPERVISION OF INSTALLATION, TESTING AND COMMISSIONING OF DIGITAL VHF COASTAL RADIO SYSTEM

تتمتع مؤسسة الإمارات للاتصالات (اتصالات) إلى تقديم طماط لتوريد والإشراف على تركيب واختبار وتشغيل أنظمة الراديو الساحلية الرقمية ذات الترددات العالية جدا طبقا للمواصفات الفنية ووفقا للتعليمات والشروط الموحدة لمناقضات اتصالات.

يمكن شراء مستندات المناقصة مقابل دفع مبلغ تقدي قدره ٥٠٠ /- درهم فقط (غير قابل للرد) أثناء ساعات الدوام الرسمي لاتصالات من المكتبة المذكورة أدناه:-

- ١ - قسم العقود باتصالات الكائن في الطابق السابع عشر من مبنى المركز الرئيسي لاتصالات في أبوظبي.
- ٢ - مكتب المحاسب المالي بفرع اتصالات في دبي.

توضع الطماط في مطايف مختومة ومكتوب عليها رقم المناقصة من الخارج ومعنونة باسم:

مدير العقود

المركز الرئيسي - اتصالات

ص.ب. (٢٨٣٨) أبوظبي

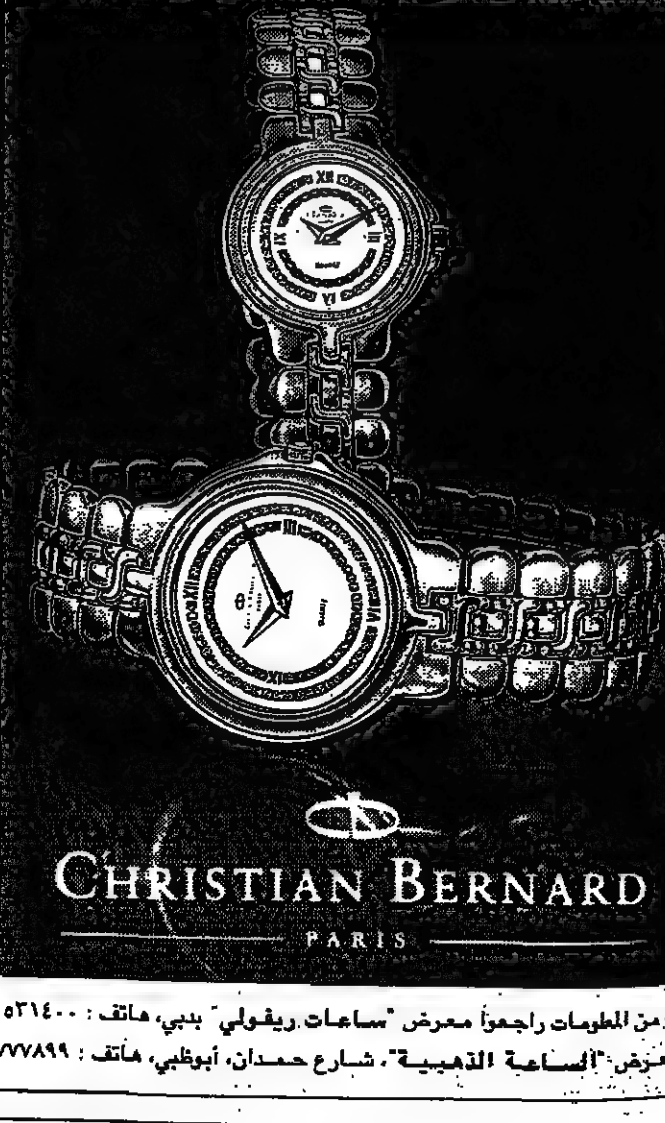
الإمارات العربية المتحدة

وتودع المطايف في صندوق المناقصات في قسم العقود بالمركز الرئيسي لاتصالات في موعد أقصاه الساعة الحادية عشرة من صباح يوم الأربعاء الموافق ٤ مايو ١٩٩٤.

ولن تقبل العروض المتأخرة عن الموعد المحدد.

مدير العقود

اتصالات







## افتتاح بطولة أفريقيا في تليفزيون أبوظبي

يطلق تليفزيون أبوظبي في الخامسة من مساء اليوم وعلى الهواء مباشرة افتتاح بطولة أفريقيا والتي تبدأ في تونس اليوم. كما يعلق تليفزيون أبوظبي على برنامجه الثاني ابتداء من الساعة مساء مباراة كرة القدم بين تونس ومالي وابتداء من ٩١٥ مساء.. يعلق التليفزيون مباراة نيجيريا والجابون.

## فن ميكانيكا السيارات في جمعية أم المؤمنين النسائية

عجمان - مريم يوسف:  
تحت رعاية الشبيخة فاطمة بنت زايد بن صقر آل نهيان رئيسة جمعية أم المؤمنين النسائية بعجمان تنظم إدارة الجمعية بالتعاون مع إدارة التعليم الفني بصحبي والمدرسة الثانوية الصناعية بالشارقة «دورة في فن ميكانيكا السيارات» للسيدات والراغبات باكتساب مهارات جديدة في هذا المجال. مدة الدورة ٣ أسابيع وتبدأ من الشهر القادم. وسوف تدرس في هذه الدورة بعض المبادئ في كيفية التعامل لمواجهة بعض أعطال السيارة بالإضافة إلى التعرف على دورة الوقود والتبريد والتزييت وتغيير شمعات الاحتراق وفك وتركيب الإطارات وتنظيف الفرامل.

## مهرجان فني مغربي بالشارقة

الشارقة - الاتحاد:  
ينظم في فندق توفيا بارك بالشارقة مهرجان فني ثنائي مغربي ابتداء من اليوم وحتى يوم ٢٩ مارس الحالي. يتضمن المهرجان أمسيات فنية غنائية ذات طابع شعبي مغربي.. ونماذج من المأكولات المغربية.

28

AL ITTIHAD

السبت ١٤ شوال ١٤١٤ هـ الموافق ٢٦ مارس ١٩٩٤ م

الإتحاد

٢٨

## في مهرجان الطفولة بالشارقة

في إطار فعاليات المهرجان الحاشي لتفافة الطفل بشارقة في الشارقة يفتتح في تمام الساعة السادسة والنصف من مساء اليوم المعرض العالي وإبداع الأطفال والذي يشتمل على الأعمال الفائزة للمنتسبين التي شارك الأطفال بها ضمن مسابقة المهرجان الصغير. ويستمر هذا المعرض للقاء في قاعة ٥٠ بالمركز الثقافي بالشارقة إلى مساء يوم الاثنين بعد غد. ويضم المعرض عدة أقسام في مجالات مختلفة «الزراعة والطيران، الكمبيوتر الضوئي» إضافة إلى جناح يضم عروضاً لأحياء مائية، وتشارك بالمعرض عدة جهات متخصصة في مجالات الفن والعلوم وهي مطار الشارقة الدولي لنادي الإمارات العلمي، ندوة التفافة والعلوم - مركز أبحاث وتقنية الأحياء البحرية، وزارة الزراعة والثروة السمكية، إدارة الوسائل التعليمية «وزارة التربية والتعليم»



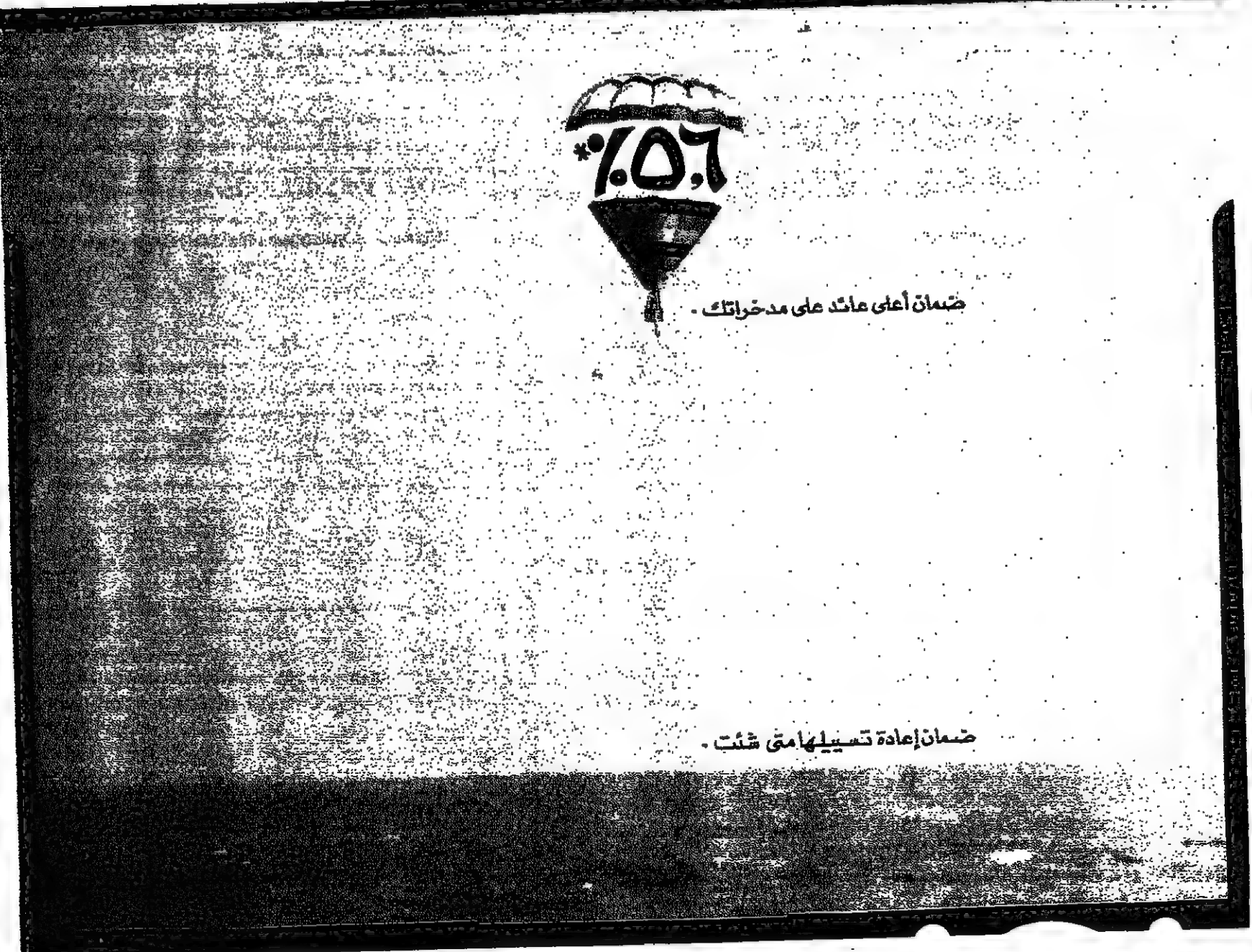
## برنامج اليوم في مهرجان الطفولة العاشر

٧:٤٥ حتى ٧:٥٠  
O النشاط: افتتاح المعرض العلمي، قاعة (٥) بالمركز الثقافي الساعة ٧:٣٠ مساء من ٢٦ - ٢٨ مارس ١٩٩٤ م.  
O مدينة خورفكان:  
O النشاط: المشاغل الثقافية - روضة خورفكان من الساعة ١٢ - ٩ صباحاً.  
O النشاط: اليوم المفتوح - مدرسة ابتدائية خورفكان للبنات الساعة ٤ مساء.  
O النشاط: المشاغل الثقافية - كورنيش خورفكان من الساعة ٤ - ٦ مساء.  
O مدينة كلباء:  
O النشاط: عرض المسرحية القطرية (طلال المدارس) - نادي فتيات كلباء - كلباء الساعة ١٠ صباحاً.  
O النشاط: ألعاب ومسابقات - ساحة طريف - طريف الساعة ٤ مساء.  
O النشاط: عرض المسرحية القطرية (جمهور عام) - نادي فتيات كلباء - كلباء الساعة ٧ مساء.

مدينة الشارقة: فقد تطلعت فعاليات المهرجان الثقافي ومسابقة الجداريات في حديقة لجان بالشارقة وشارك فيها عدد كبير من الأطفال والآباء وجمع غفير وتنوعت الفقرات بين العلمية والترفيهية والفنية والثقافية وكلها تهدف إلى إبعاد الطفل وتلقينه من خلال ممارسة هواياته الخفية لديه. وفي قاعة المركز الثقافي أجريت الجولة السادسة مسابقة الشطرنج «بين وبنات» أما بالنسبة للندوة الفكرية لندوة الأسرة في تكوين شخصية الطفل والتي تطلعت في الدائرة في إطار فعاليات مهرجان الطفل فتبدأ اليوم جلساتها الأولى وتتنوع المناقشات على أربعة محاور

مراكز الشباب - وزارة الشباب والرياضة. والجدير بالذكر أن هذا النوع من المعرض بشارقة لأول مرة ضمن فعاليات مهرجان ثقافة الطفل بالشارقة. أما فعاليات مهرجان الطفل أمس في

## شهادات استثمار المشرق ضمان على كافة المستويات



سعر العائد السنوي للمضمون **			
مدة الاستثمار	نوع الاستثمار	نوع الاستثمار	نوع الاستثمار
٣ أشهر	٣.٣٠٠	٣.٣٠٠	٣.٣٠٠
٦ أشهر	٤.٠٠٠	٤.٠٠٠	٤.٠٠٠
١٢ شهراً	٤.٧٥٠	٤.٧٥٠	٤.٧٥٠
١٨ شهراً	٤.٨٠٠	٤.٨٠٠	٤.٨٠٠
٢٤ شهراً	٥.٢٥٠	٥.٢٥٠	٥.٢٥٠

إذا كنت ترغب في استثمار مدخراتك بشكل يحقق لك العائد على كافة المستويات فإن شهادات استثمار المشرق هي الخيار الأمثل الذي يلائمك. شهادات استثمار المشرق تحقق لك ضمان الأصل إضافة إلى تقديم عائد مضبوط مع إمكانية تسليها بالكامل متى شئت.

ضمان أعلى عائد على مدخراتك  
توفر بين الفائدة التي تحصل عليها على إيداعاتك أيضاً وجهد. بين العائد الجزوي والمضمون الذي تقدمه لك شهادات استثمار المشرق ويستكشف بنفسك مدى كفاءتها (طالع الجدول)  
يتم دفع العائد كل ستة أشهر على الشهادات التي تستحق بعد ستة أشهر أكثر.  
ضمان إعادة تسليها متى شئت  
شهادات استثمار المشرق صممت خصيصاً لتتيح لك تسليها متى شئت.

شهادة استثمار المشرق  
Mashreq Investment Certificate

بنك المشرق  
Mashreq Bank

عندما العزم على أن تكون اختيارك الأول

شهادة مائة ألف ريال والتمتع بالفائدة المربحة مع ضمان المصلحة

● نجوم المسرحية القطرية يلتقون بالأطفال في مهرجانهم العاشر

● أطفال مراكز يجرون من فرحة بالمهرجان

● مراكز الموقن تشارك في مسيرة المهرجان



## تحت شعار الإنسان والمستقبل.. مهرجان للتربية الموسيقية في الشارقة

كتبت - حليلة الملا:  
في إطار مسابقة «الإنسان والمستقبل» والتي نظمتها قطاع الأنشطة التربوية بوزارة التربية والتعليم على مستوى الدولة، أقيم مهرجان التربية الموسيقية على مستوى منطقة الشارقة التعليمية في مدرسة الأندلس الإعدادية للبنات بالشارقة. واستقبلت الشبيخة عائشة القاسمي مديرة المدرسة الفرق المشاركة في المسابقة ولجنة التحكيم وأسندت بالجهود التي بذلت في هذه المسابقة وأهميتها للطلاب.

وعن المسابقة يقول الأستاذ يوسف الشريف الموجه الأول لمادة التربية الموسيقية بوزارة التربية.. في كل عام يقام بمختلف فروع الأنشطة التربوية نشاطات ومسابقات تحت شعار معين وهذا العام اختير شعار «الإنسان والمستقبل» نشارك فيها كل مدارس الدولة في أعمال



منوعة تهدف إلى اكسابهم المهارات وإنماء المواهب ورعايتها. أما بالنسبة للجنة التحكيم فهي مكونة من الأستاذ يوسف الشريف والدكتور محمود عزت موجه التربية الموسيقية والأستاذ علي سليم والأستاذة ماجدة العوضي من قسم توجيه التربية الموسيقية بمنطقة الشارقة التعليمية والأستاذة منيرة الجوهري والأستاذة لاجال حامد المدرسين الأولين في التربية الموسيقية. وفي ختام حديثه أشاد الأستاذ يوسف الشريف بإدارة مدرسة الأندلس وعلى رأسها الشبيخة عائشة القاسمي لاتاحتها كل الإمكانيات اللازمة لنجاح هذا العمل الفني. وقد ساهم التوجيه بفاعلية كبيرة.





• صاحب السمو حاكم الشارقة خلال تجوله في معرض الفنان لورنس سوتون. (تصوير: منور جعفري)

## الأمم

السبت ١٤ شوال ١٤١٤ هـ - الموافق ٢٦ مارس ١٩٩٤ م

## الاستثمار

٢٩

# في معرض الفنان اللبناني إلياس ناكوزي البعد الانساني.. يتميز بين التنافر والتناغم..!

بيروت - الاتحاد - كمال طنوس:

إلياس ناكوزي فنان لبناني درس الرسم في إيطاليا ومارسه من خلال الفنانين الإيطاليين الطبيعيين وتعمق بكل هذه المدارس التشكيلية الفنية من بافتشي الروماني إلى المعاصرين جودا وفان جوخ، وبايكون ووليم دايكنز. مكتسبة تجربة تقريب الإنسان من أخيه الإنسان ليس بالضرورة من خلال مادة معينة بل من خلال صورة تقضي على مخاطبة البعد الانساني.

اللون عند ناكوزي له أصوات عالية تظل من داخل الفنان وتعبّر عن نفسها بلوحات زيتية، كطريكية، مائية، مختطبة، الأحمر الفاقح، والأزرق الصارخ، والأصفر لا مساومة فيه، والأبيض يأتي كإغنية لا مفر من سماعها. كل لون يختار على أن يكون طائفة وللصورة دوة وغضب، والحاجة على مساحة إنسان، أي إنسان في هذا اللون.

وإلياس ناكوزي يختار التشكيلية اللونية حسب مزاجه، فهو للدخل إلى سلوكه للتعبير عن رموزه المختلفة، فثاني كمنزلة كتمان شاعمة وحقيقية ذات انغماس شائقة، ومؤثرة ورجافة في لوحات أخرى.

لوحته أشبه بـ «سيفونية» لخيال يضع بالبعد الانساني بكل جراحه والآلام، حيث البرية يواجه الظلم، والفنان في حالة من الانحراف والصمت، والقلق، والتعبير عنه قريب ما يكون إلى لوحة تختص داخل اللوحة في غياب



• الفنان إلياس ناكوزي

واشخاصه خارجون من البوم الأزرق الهائج إلى الشاطئ القروي حيث السهر في سكة الليل الحالم، تحمل مفاجآت أشبه بالبرصاخ لانتبه عن سكون، وقفة أخرى أمام عمل آخر لطفل يحمل سلة أنه «الحمار» الذي يشد الحمل الكبير فوق جسد صغير في رحلة إلى سواره السزن، حيث لا اضطهاد ولا سلال كبيرة. ويتم كل ذلك في خلة ألوان متزاخمة تختصر المستقبل والحاضر إلى زمن لا يتغير فيه الإنسان بمعاناته بل تأخذ هذه العبادة أشكالاً أخرى في كل حقبة.

### مهرجان موسيقى في التمس

تشهد مدينة البستام السنوية في بداية شهر إبريل المقبل مهرجاناً فنياً موسيقياً لإعمال الموسيقار النمسوي هاينز يستمر لمدة أسبوع، ومن المنتظر أن يعرض خلال المهرجان عدد من أشهر القطوعات الموسيقية من أعمال هاينز وستقوم الفرقة الموسيقية النمسوية بتقديم عدد من العروض الفنية الموسيقية من تأليف هاينز.

وهذه المهرجانات التي تقام في مدينة البستام منذ عام ١٩٦٢م، وقد شهدت في السنوات الأخيرة مشاركة عدد من الفنانين العرب، حيث شارك في المهرجان الموسيقار الفلسطيني جاسم جبار، والموسيقار العراقي جاسم جبار، والموسيقار السوري جاسم جبار.

### وفاة المخرجة ماري زيتل لانج

فقدت الأوساط الفنية السويدية مؤخرًا المخرجة والمخرجة ماري زيتل لانج التي توفيت في العاصمة البريطانية بعد صراع طويل مع مرض السرطان عن عمر يناهز ٦٨ عاماً.

وقد ولدت الفنانة في عام ١٩٢٥م وبدأت حياتها الفنية على مسرح استوكهولم في الأربعينيات، وذلك قبل أن تبدأ في الأفلام، وقدمت فيلمين هما «قلب الضابط» و«الأم» عام ١٩٦٥م، ثم سافرت إلى لندن لقيادة بعض الأفلام وعادت مرة أخرى إلى موهنتا الأصل لخراج فيلمها «جسدياً تحت أشرف المسرح الكبير» برجمان كما ملكت عدة أدوار مسرحية أمام لاملت بيتر سيلز في الستينيات.



• آخر أعمال الفنان إلياس. (تصوير: مصباح عاصي)

يونس وعابدة رياض ١ نشرة الأخبار ١٣٠٠ الغزال (مواصف كوميدية) ٣ نشرة الأخبار الأخيرة ٣٠٠ مانيولا ٣٠٠ قرآن كريم ٤ الخفاء.

### الاردنية

١٢ القران الكريم ١٢٠٠ فترة الاطفال وتضمن الصداقة الثلاثة ويوم في حياة الطفل ١ مشاهير وعظماء ١٥٠ سلوكيات ٢ دوري النجوم ٣ نشرة الأخبار ٣٠٠ مال واستثمار ٣٠٠ برنامج وثائقي ٤ حارة ليعودوا ٥ مسلسل البديوي ٦ ستوبو الاطفال ٧ العالم من حولنا ٨ نشرة الأخبار وايقول الصحافة ٩ ٢٠٠ سلوكيات ٩ نشرة الأخبار بالفرنسية ١٠ ٩٠٠ مسلسل عربي ١١ ١٠٠٠ للراي ١١ نشرة الأخبار الرئيسية ١٢ ١١٠٠ قضايا عربية ١٢ نشرة الأخبار بالانجليزية ١٣ ١٢٠٠ دوري النجوم ٢ نشرة الأخبار الأخيرة ٢٠٠ كتب ومؤلفون ٣ من هنا وهناك ٣٠٠ مجلة المعلومات (التكتست).

### المغربية

٤ القران الكريم ٤٠٠ مسلسل ٤٠٠ الاطفال الكابيت ماجد ٣٠٠ اخبار الظهرة ٥ بطوله العالم في العدو الريفي ٦ ١٠٠٠ العالم الرياضي ٧ مباراة في كرة القدم تونس - مالي ١٠٠٠ اخبار بالفرنسية ١٠٠٠ الشوط الثاني من المباراة ١١ الاخبار بالاسبانية ١٢ ١٠٠٠ برنامج اطلس ١١٠٠٠ مغامرات ١٢ ١٠٠٠ حكاية لا تحدث كل يوم ١٣ ١٠٠٠ مغامرات دنكي ١٤ مسلسل في المسيرة القضاية الاسبوعية ١٥ ٣٠٠ الاخبار الأخيرة ٣٠٠ تتمة السهرة ٥٠٠ ختام البرامج.

### قناة الاطفال

٥٠٠ الافتتاح والقران الكريم ١٠٠٠ تشاهد العالم ١٠٠٠ البس في بلاد الجحش ٤٠٠ برنامج جوايت ٦ مغامرات ٧ ١٠٠٠ حكاية لا تحدث كل يوم ٨ ١٠٠٠ مغامرات دنكي ٩ مسلسل في المسيرة القضاية الاسبوعية ١٠ ٣٠٠ الاخبار الأخيرة ٣٠٠ تتمة السهرة ٥٠٠ ختام البرامج.

الملايس الجاهزة في السينما الامريكية  
لاول مرة استطاع المخرج السينمائي الامريكي للمعاصر روبرت التان ان يجمع النجمة السينمائية سندی كراوفورد والنجم السينمائي ريتشارد جير في فيلمه القادم الملايس الجاهزة تنور أحداث الفيلم حول عالم اللوثة ويجري تصوير بعض المشاهد الخارجية في باريس عاصمة اللوثة.

وتشارك في الفيلم نخبة من الفنانين الفرنسيين منهم للممثلان انوك ايميه وكارولين دينوف.

## AL ITTIHAD



• لحظة التكرم لطالبات الطفرة الثانية.

الاسمعي في مدينة لوس انجلوس الاسميكية «اوبرا» زوج فيجيارو للموسيقار العالمي موزارت التي ألفها عام ١٧٨٦م.

الايورا من انتاج بيت هول وقيادة ماركوس ستاينز واشترك في التمثيل والفناء المغنى الاوبراني ريتشارد بيرنشتاين وتوماس الان وميرال فيناني ويستمر العرض حتى منتصف شهر مايو الياباني.

وقعت وزارة الثقافة الكورية مؤخرًا اتفاقية مع وزارة الثقافة اليابانية تقدم اليابان بمقتضاها منحاً تعليمية إلى الدارسين الكوريين بما قيمته مائة ألف ين ياباني شهرياً إلى كل دارس من كوريا الجنوبية وايضا من بعض الدول الأخرى.

ومن المتوقع ان يبدأ سريان تنفيذ هذه الاتفاقية ابتداء من بداية شهر ابريل المقبل.

### من هنا وهناك

تسلمت الطالبة سمر عبدالحق من مدرسة الطفرة الثانية بنات في مدينة لوس انجلوس الاسميكية «اوبرا» زوج فيجيارو للموسيقار العالمي موزارت التي ألفها عام ١٧٨٦م.

الايورا من انتاج بيت هول وقيادة ماركوس ستاينز واشترك في التمثيل والفناء المغنى الاوبراني ريتشارد بيرنشتاين وتوماس الان وميرال فيناني ويستمر العرض حتى منتصف شهر مايو الياباني.

وقعت وزارة الثقافة الكورية مؤخرًا اتفاقية مع وزارة الثقافة اليابانية تقدم اليابان بمقتضاها منحاً تعليمية إلى الدارسين الكوريين بما قيمته مائة ألف ين ياباني شهرياً إلى كل دارس من كوريا الجنوبية وايضا من بعض الدول الأخرى.

ومن المتوقع ان يبدأ سريان تنفيذ هذه الاتفاقية ابتداء من بداية شهر ابريل المقبل.

الايورا من انتاج بيت هول وقيادة ماركوس ستاينز واشترك في التمثيل والفناء المغنى الاوبراني ريتشارد بيرنشتاين وتوماس الان وميرال فيناني ويستمر العرض حتى منتصف شهر مايو الياباني.

وقعت وزارة الثقافة الكورية مؤخرًا اتفاقية مع وزارة الثقافة اليابانية تقدم اليابان بمقتضاها منحاً تعليمية إلى الدارسين الكوريين بما قيمته مائة ألف ين ياباني شهرياً إلى كل دارس من كوريا الجنوبية وايضا من بعض الدول الأخرى.

ومن المتوقع ان يبدأ سريان تنفيذ هذه الاتفاقية ابتداء من بداية شهر ابريل المقبل.

الايورا من انتاج بيت هول وقيادة ماركوس ستاينز واشترك في التمثيل والفناء المغنى الاوبراني ريتشارد بيرنشتاين وتوماس الان وميرال فيناني ويستمر العرض حتى منتصف شهر مايو الياباني.

الاسميكية في ااحة  
منذ أيام أحاول ان اكتب هذه الساحة.. في حيرة مانا اكتب هذا الاسبوع.. وكالعادة هي ساحة الثقافة والفن والادب والمسرح والفنون بأشكالها.. الى ان جاء الاربعة.. اربعةاء الوباء بتاريخ ٢٢ مارس في قاعة المركز الثقافي بالشارقة كان الاربعةاء الجميل.. الاربعةاء الذي بدأ عام ١٩٢٥م. وتم تكريم رواده في هذه الساحة التي زادت بها حرارة التكرم على اصدقاء التليفزيون والكشافات فصرارة التكرم تجلت في رؤية رجل وضع في منحه رد الجميل لجيل بدأ حتى قبل ١٩٢٥م.. حفل تكريم رواد المسيرة التعليمية في اارة الشارقة.. النموذج طيب وراق.. كان شعاره «انتم الذين نسجتوا خيوط الفجر.. بجهودكم بعرقكم رغم قسوة الظروف الا انها قسوة الحب والتضحية من اجل جيل قاد ويقود علم ويطمح.. خطوات الامس من البيت الى السكة الى الفريج.. في العريش.. تحت المظلة.. نور الشجرة.. احترام المعلم.. كان حلما ان يصل الانسان الى درجة معلم.. لان المعلم هو القمة العلمية عند طلبة جيل الاربعةاء والخمسةينات.. ولسوا هذا الطموح انذاك لما وصلت الامارات.. الى ما هو عليه الآن.. هذه الكلمات قالها سعادة تريم عمران ليشر اساتذته كأول جيل يقدم رواد المسيرة التعليمية.. الجوراث.. دائرة به عبق الاصالة والتكرم فكان درساً انسانياً ارسله صاحب الفكرة وراشد الافكار المبعدة.. قد تكون المعاني كثيرة في الوصف ولكن يبقى حفل تكريم الشارقة لرواد المسيرة التعليمية نموذجاً يحتذى به.. كانت ليلة دافئة جمعت اجيالاً ثلاثة.. جيل المحمود ورفاقه من الاساتذة الاجلاء من الخليج العربي ومن فلسطين وكثانة مصر.. كانت ليلة.. عرفانا للمكثرت والبحرين وقطر والسعودية ومصر.. ووفاء لكل المخلصين الذين زرعوا الامارات علماً.. رجلاً شوامخ.. شكرنا للوفاء بالصاحب السمو الشيخ الدكتور سلطان بن محمد القاسمي.. دائرة الثقافة تنظيمًا.. محمد عبدالله تقيديا.. وشام المظلم تصميمًا.. الليلة الثانية.. ليلة الخمسين.. فداء آخر تحت الكريستال «الخمسين ليلة خلق بها المنظومة لجائزة سلطان بن علي العويس الثقافية.. وجه جميل ومشرق من وجوه الثقافة والتكرم الثقافي على مستوى الوطن العربي.. تجليات العويس والبرديوني والذخيرة الكريمة.

ستبقى الامارات في جوما.. في عرسها الدائم تبحث عن التكرم والوفاء اينما كان فهي ليلة من ليالي الامارات.. حافزا وحواجز لا تنسى.. التكرم والفوز حافز وحواجز يل تكريم للمبدعين القادمين.. التكرم اشعار واضح و«صند» مفتوح لكل مبدع في هذه الارض العربية.. لم الكون.

لقد كان اسبوعاً جميلاً مهرجان الطفل بالشارقة ومعرض الكتاب بابلوطي وتكريم رواد المسيرة بالشارقة وتكريم الفنانين بجائزة العويس ببدي.. ولكن صراحة من السبت الى الاربعةاء الى الخميس هو يوم واحد..

الايورا من انتاج بيت هول وقيادة ماركوس ستاينز واشترك في التمثيل والفناء المغنى الاوبراني ريتشارد بيرنشتاين وتوماس الان وميرال فيناني ويستمر العرض حتى منتصف شهر مايو الياباني.

وقعت وزارة الثقافة الكورية مؤخرًا اتفاقية مع وزارة الثقافة اليابانية تقدم اليابان بمقتضاها منحاً تعليمية إلى الدارسين الكوريين بما قيمته مائة ألف ين ياباني شهرياً إلى كل دارس من كوريا الجنوبية وايضا من بعض الدول الأخرى.

ومن المتوقع ان يبدأ سريان تنفيذ هذه الاتفاقية ابتداء من بداية شهر ابريل المقبل.

الايورا من انتاج بيت هول وقيادة ماركوس ستاينز واشترك في التمثيل والفناء المغنى الاوبراني ريتشارد بيرنشتاين وتوماس الان وميرال فيناني ويستمر العرض حتى منتصف شهر مايو الياباني.

وقعت وزارة الثقافة الكورية مؤخرًا اتفاقية مع وزارة الثقافة اليابانية تقدم اليابان بمقتضاها منحاً تعليمية إلى الدارسين الكوريين بما قيمته مائة ألف ين ياباني شهرياً إلى كل دارس من كوريا الجنوبية وايضا من بعض الدول الأخرى.

ومن المتوقع ان يبدأ سريان تنفيذ هذه الاتفاقية ابتداء من بداية شهر ابريل المقبل.

الايورا من انتاج بيت هول وقيادة ماركوس ستاينز واشترك في التمثيل والفناء المغنى الاوبراني ريتشارد بيرنشتاين وتوماس الان وميرال فيناني ويستمر العرض حتى منتصف شهر مايو الياباني.

وقعت وزارة الثقافة الكورية مؤخرًا اتفاقية مع وزارة الثقافة اليابانية تقدم اليابان بمقتضاها منحاً تعليمية إلى الدارسين الكوريين بما قيمته مائة ألف ين ياباني شهرياً إلى كل دارس من كوريا الجنوبية وايضا من بعض الدول الأخرى.

ومن المتوقع ان يبدأ سريان تنفيذ هذه الاتفاقية ابتداء من بداية شهر ابريل المقبل.

الايورا من انتاج بيت هول وقيادة ماركوس ستاينز واشترك في التمثيل والفناء المغنى الاوبراني ريتشارد بيرنشتاين وتوماس الان وميرال فيناني ويستمر العرض حتى منتصف شهر مايو الياباني.

وقعت وزارة الثقافة الكورية مؤخرًا اتفاقية مع وزارة الثقافة اليابانية تقدم اليابان بمقتضاها منحاً تعليمية إلى الدارسين الكوريين بما قيمته مائة ألف ين ياباني شهرياً إلى كل دارس من كوريا الجنوبية وايضا من بعض الدول الأخرى.

ومن المتوقع ان يبدأ سريان تنفيذ هذه الاتفاقية ابتداء من بداية شهر ابريل المقبل.

الايورا من انتاج بيت هول وقيادة ماركوس ستاينز واشترك في التمثيل والفناء المغنى الاوبراني ريتشارد بيرنشتاين وتوماس الان وميرال فيناني ويستمر العرض حتى منتصف شهر مايو الياباني.

وقعت وزارة الثقافة الكورية مؤخرًا اتفاقية مع وزارة الثقافة اليابانية تقدم اليابان بمقتضاها منحاً تعليمية إلى الدارسين الكوريين بما قيمته مائة ألف ين ياباني شهرياً إلى كل دارس من كوريا الجنوبية وايضا من بعض الدول الأخرى.

ومن المتوقع ان يبدأ سريان تنفيذ هذه الاتفاقية ابتداء من بداية شهر ابريل المقبل.

الايورا من انتاج بيت هول وقيادة ماركوس ستاينز واشترك في التمثيل والفناء المغنى الاوبراني ريتشارد بيرنشتاين وتوماس الان وميرال فيناني ويستمر العرض حتى منتصف شهر مايو الياباني.







من اسطنبول

## الانتخابات المحلية التركية تجري فسادا

### «الرفاه» الإسلامي يدخل الحلبة بقوة

اسطنبول - محمد العباسي: من المقرر أن تجري غدا الانتخابات المحلية في تركيا والتي يعتبرها المراقبون أكثر الانتخابات سخونة تجري منذ عودة الديمقراطية عام ١٩٨٢، خاصة وأن نتائجها ستحدد مصير الحكومة الائتلافية التي تتزعمها السيدة تنسو تشيلر. وتتخذ البرلمان الأوروبي قرارا بعدم إرسال مراقبين لمراقبة الانتخابات المحلية التركية والإبقاء على مراقبة تقرير حول التطورات في تركيا يتضمن وضع الديمقراطية وحقوق الإنسان وذلك في الفترة من ١١ إلى ١٥ أبريل المقبل. وتم استثناء مهمة أعداد التقرير إلى النائب الاشتراكي الهولندي أريك جورجسنس. وأشار استطلاع «فايسو» إلى احتلال «الرفاه» المركز الأول أيضا بنسبة ٢٤,٣٪ يتبعه «الاجتماعي» بنسبة ٢٢,٦٪. وأشار استطلاع «بروفيل» في أنقرة إلى حصول «الرفاه» على نسبة ٢٤,٦٪ يتبعه «الاجتماعي» بنسبة ٢٣٪ ثم «الوطن الأم» ١٦,٩٪ و«الطريق القومي» ١٤,٤٪ ثم «اليسار الديمقراطي» ٨,٢٪ و«الحركة القومية» ٧,٩٪. وقال استطلاع «الجمهورية» ٣,٧٪ ثم «الوحدة الكبير» ١,٢٪ وباقي الأحزاب ٣,٠٪. وأشار استطلاع «فايسو» إلى احتلال «الرفاه» المركز الأول أيضا بنسبة ٢٤,٣٪ يتبعه «الاجتماعي» بنسبة ٢٢,٦٪. وأشار استطلاع «بروفيل» في أنقرة إلى حصول «الرفاه» على نسبة ٢٤,٦٪ يتبعه «الاجتماعي» بنسبة ٢٣٪ ثم «الوطن الأم» ١٦,٩٪ و«الطريق القومي» ١٤,٤٪ ثم «اليسار الديمقراطي» ٨,٢٪ و«الحركة القومية» ٧,٩٪. وقال استطلاع «الجمهورية» ٣,٧٪ ثم «الوحدة الكبير» ١,٢٪ وباقي الأحزاب ٣,٠٪.

### دعا إلى سرعة تنفيذ اتفاق الحكم الذاتي بكرة يخشى من تأثير تعثر مفاوضات السلام على المساعدات الاقتصادية لاراضي المحتلة

واشنطن - وكالات الأنباء: أعرب وزير الخارجية الأمريكي الأسبق جيمس بيكر عن قلقه من أن تطغى الأزمة الحالية بين منظمة التحرير الفلسطينية وإسرائيل بشأن محادثات السلام على الضرورة الملحة الخاصة بمساعدة الفلسطينيين اقتصاديا في الأراضي المحتلة ودعا إلى سرعة تنفيذ اتفاق الحكم الذاتي. وقال بيكر: «اعتقد أنه في خضم الأزمة الحالية بشأن محادثات السلام بين منظمة التحرير الفلسطينية وإسرائيل، فقد تم نسيان وجوب مساعدة الفلسطينيين في الأراضي المحتلة وتوسيع مجال التعاون الاقتصادي في المنطقة بصفة عامة». وأشار بيكر إلى أن أيديا وغزة بوصفها «تحتلجان بصورة ماسة إلى اللورد التي تعد ضرورية للوظائف الأساسية والأولية الخاصة بالحكم الذاتي، وقال أنه يتعين الحفاظ على قوة الدفع التي نتجت في العام الماضي من المؤتمر الدولي للجهات المانحة للمعونة. وأكد بيكر ما إذا كان يتعين على واشنطن أن تمارس مزيدا من الضغط على إسرائيل ومنظمة التحرير من أجل استكمال اتفاقية أوسلو، فقد أبدت واولصل تأييدا بقلبي لسياسة الإدارة الإسرائيلية بشأن عملية السلام في الشرق الأوسط... كما أنني لا اعتقد أن علي أن أضمن ما إذا كانت حاسمة تماما أو ليست كذلك وما إذا كانت تمارس ضغوطا أو لا تمارس ضغوطا كافية».

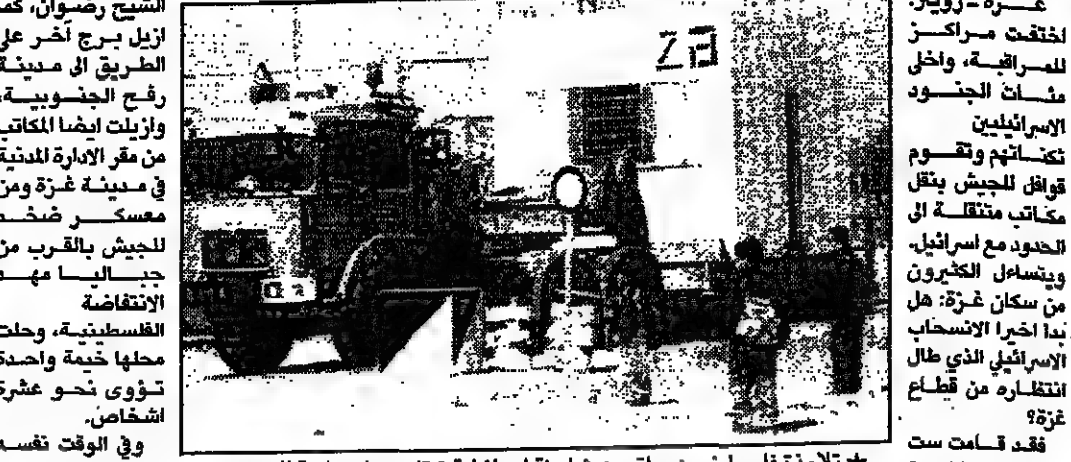


O ماريو سجنى أحد المرشحين الإيطاليين ويبدو عليه التعب. (رويتر)  
احتدام المنافسة في اليوم الأخير للحملات الانتخابية الإيطالية

### بعد عودته من اجتماعات فض المنازعات الأفريقية عمرو موسى: نرحب بالاتفاق الصومالي ونندعو الفصائل إلى التنفيذ الأمين

القاهرة - وكالات الأنباء: عاد إلى القاهرة أمس عمرو موسى وزير الخارجية المصري قادما من أديس أبابا بعد زيارة لاثيوبيا استغرقت يومين ترأس خلالها المؤتمر الوزاري للجان المركزية آلية فض وإدارة المنازعات الأفريقية. وأعلن ترحيب مصر باتفاق المصالحة الصومالية داعيا الفصائل الصومالية إلى التنفيذ الأمين للاتفاق. وصرح موسى عقب وصوله بأنه تم خلال المؤتمر بحث مختلف النزاعات الإفريقية وفي مقدمتها النزاع بين الكاميرون ونيجيريا والموقف في بوروندي وتطورات الوضع في الصومال. وقال أن المؤتمر لعب دورا في تسوية الفصائل الصومالية المختلفة لوقف العنف والحد من النزاع بينها وبين إثيوبيا الذي صدر عن المؤتمر إشاد بدور الرئيس المصري حسني مبارك في السعي لتسوية النزاع بين الكاميرون ونيجيريا وأيضا بالنسبة لجهوده في حل مشكلة الصومالية، وقال أن مصر قررت المساعدة في صندوق السلام للآلية الإفريقية بمبلغ مائة ألف دولار لدعم حركة السلام في إفريقيا. وأعرب موسى عن ترحيب مصر بوقوع اتفاق السلام بين

## اختفاء مراكز المراقبة وإخلاء الشكنات مكان غزة يراقبون الانسحاب الإسرائيلي ويدوسون كل مخلفات جيش الاحتلال



غزة - رويتر: اختفت مراكز المراقبة الإسرائيلية، وأخل الشكنات الجند الإسرائيليون، وتقوم قوات الجيش بنقل مخلفات متفجرة إلى الحدود مع إسرائيل. ويتواصل الجنود الإسرائيليون إخلاء الشكنات من سكان غزة، هل بدأ إخلاء الشكنات الإسرائيلية التي طال انتصاره من قطاع غزة. فقد قامت ست شاحنات مغطاة بنقل مخلفات من سجن مدينة غزة إلى قطاع غزة. وأرض خالية من مخلفات عبور «الرفاه» الواقعة على مسافة ٥٠ مترا من حدود غزة مع إسرائيل التي تتحول سريعا إلى مجمع جديد للملاحة للحدود الإسرائيلية. وفيما من الانسحابات الأخرى التي جرت في الأيام الأخيرة كان هذا الانسحاب هادئا وسريعا. وقد وصلت الشاحنات في فجر الخميس إلى المخيمات التي اختفت من مخيماتها وأصبحت جاهزة للرحيل بحلول موعد الغد، ودارت القافلة حول أطراف غزة ويعدّها باربعين دقيقة كانت تقف أمام المكتاب المجاورة لغير «باريتز». ورفض الجنود المجاورة لتفحص عبور وجرت العملية دون إعلان من جانب السياسيين الإسرائيليون رغم محاولاتهم الجارية «استرضاء» الفلسطينيين الفلسطينيين في محاولة من الجانبين التي توقفت في الشهر الماضي. لكن الجيش الإسرائيلي لا يزال يسيطر بوضوح وقوة على غزة، وتطوق دوريات الجيش حول مخيمات اللاجئين في غربتها «الجيب» كالعصاة، كما يتحكم الجنود على الطرق الرئيسية المؤدية إلى القطاع. ولكن حتى أشد سكان غزة تشككا بأنهم لن يكون هناك من الانسحابات الإسرائيلية خلال الأيام العشرة الماضية أو نحوها ما يفوق ما رآه في أي وقت آخر منذ وقعت إسرائيل ومنظمة التحرير الفلسطينية على اتفاق السلام في سبتمبر الماضي، وأكثر بكثير مما تم في

**صالون ياسينيا للسيدات**  
عن تجهيز العرائس مجانا  
وعن خصم ٤٠٪ بمناسبة الافتتاح  
هاتف: ٤٥٠٩٩١ / ابوظبي

**إعلانات مبوبة**  
السبتمبر ٢٤ درهم  
الإعلان في هذه الصفحة: ٥٢٢٣٣٥ / ابوظبي ٢٢٤١١١ / دبي ١٤١٤٠٠ / العين ٢٢٣٣٠٠ / الشارقة ٢٢١٢٣٠ / رأس الخيمة

**عليتكس لتجارة**  
أقمشة ستائر وتنجيد  
هاتف: ٥٩٨٢٣٩ / فاكس: ٣٩١٦٠٩  
نزاو: ٩٧٦٣٤٦٧ / ص. ١٢٣٤٠٤ / إشارة

**مطلوب لخدمة صيانة كهربائية**  
١/ مهندس (دبلوم مدني)  
خبرة في مجال الطباقات الغازية ومعلومات عامة عن الانشاءات  
- يكون لديه تانزل او بغيا زيارة ترسل الطلبات  
إلى: فاكس: ٣٢٨٨١٥ / ابوظبي / ص ب ٢٨٠١

**للأخوة السوداء نيسين**  
شركة النحلة للتنمية والاسكان المحدودة (السودان)  
يرها ان تقدم للأخوة المغتربين مرة أخرى مشاريعها الرائدة للملكية - بعد نجاح مشاريعها السابقة الأولى والثاني والثالث والرابع - أن تقدم الخامس والسادس بمواقع متميزة بحي الصفا والعمارات ٣- غرف نوم - صالة - صالون - حمام - مطبخ - بلكونة. للاستعلام والحجز الاتصال بمقر الشركة الرئيسي الخرطوم.  
هاتف: ٨٠٠٠٣٨ - ٧٦٦٨٧٧ / فاكس: ٧٦٦٨٧٧  
٤٩٠١١ - تلس: ٢٢٦٣٧ / BECO S D

**مركز علوم الكمبيوتر مدينة العين**  
دورة حجز تذاكر الطيران  
يعلن مركز علوم الكمبيوتر - العين وبالتعاون مع وكالة بن حرم للسفر والسياحة وكيال عام طيران الامارات عن طرح دورة حجز تذاكر الطيران والتي تم تصميمها من قبل خبراء في مجال الطيران وموجهة الى من يرغب في العمل لدى وكالات السفر والسياحة دونما الحاجة الى اي معلومات سابقة.  
\* مدة الدورة: اربعة اشهر  
\* تاريخ البدء: ٩/٤/١٩٩٤  
\* تشمل الدورة المعلومات النظرية من خلال منهج متخصص - التدريب العملي - بعض المهارات في اللغة الانجليزية والكمبيوتر - يعطى المتدربين من الدفاتر فرصا كبيرة للعمل والاتحاق بمكاتب الطيران المتعاونة مع هذا البرنامج.  
للاستعلام: مركز علوم الكمبيوتر  
عضو مجموعة بن حرم  
العين: ٢٥٤٢٢٣٢ / ٦٦٣٣٨٦ - فاكس: ٦٥٥٣٣٣

**مطلوب رخصة مصنفة**  
شركة عاكسة تطلب في ابوظبي رخصة مصنفة فئة اول شاملة صناعة في اعمال الميكانيكا والكهرباء وميكانيكا الكمرات - الانشاءات الخبثية - الحار - المثلث - الخ على ان يتم التعامل اما بالنقد او بالسياسة او بالسياسة النقدية - عن من رخصة التخصص ومزيج في التعامل حسب مورد اعداد الاتصال تاريخ: ٨١٨٠٦٩ - ٥٠٠  
هاتف: ٩٧٦٣٤٦٧ - فاكس: ٣٩١٦٠٩

**مطلوب كاتب اداري**  
مهندس ميكانيك وكهرباء  
خبرة ١٠ سنوات في مجال معشقات الضغط والغران البرية  
ترسل الطلبات مع السيرة الذاتية  
إلى فاكس: ٧٨٣٢٩٠ / ابوظبي

**مجمع امارات الطلاب**  
عن انضمام الدكتور  
لبنان  
أخصائية العداست الأليمة  
«عادية - ملوينة»  
نقسم العيون - للحجز والاستفسار  
من ٩:٠٥ ساء / تليفون: ٣٣٩٨٨٨ / فون: طرطان الخانج

**محكمة رأس الخيمة الشرعية**  
استكماله للفصل في الدعوى رقم ٩٤/٧٠٦ حقوق شرعية الى المسمى عليها / عباس سيف الدين ذكري علي جعفر تركاني الجنسية: إيرانيان مهجول محل الاعارة بشأن الدعوى المقامة عليها من شركة الهدف للاستيراد والتصدير فقد كلفتها المحكمة بالحضور جلسة يوم الاثنين ٩٤/٤/١٨ لانه اليمين الشرعية الحاسمة على عدم معيونيها للجنة المعنية بمبلغ مائتين وثلاثة وعشرين ألفا واربعمائة وستين درهما. وفي حالة عدم حضورها لحلف اليمين تعتبرنا شاكين عن حلف اليمين ويقضى للجنة المعنية بطايتها.  
تمريلا ١٠ شوال ١٤١٤ هـ الموافق ٢٢/٣/١٩٩٤ م  
القاضي الشرعي  
الشيخ / محمد داود القصاص

**اعلان**  
طبقا لقانون الوكالات رقم ١٨٨ دولة الامارات العربية المتحدة . تعلن مؤسسة جيون للتجارة انها البائع والوكيل الوحيد لمنتجات Kicker في الامارات العربية المتحدة  
أي توريد لهذه المنتجات يجب أن يكون عن طريق أو بموافقة مؤسسة جيون للتجارة

**محكمة ابوظبي المدنية**  
استكماله للفصل في الدعوى ق م/رقم ٩٢/٣٢٠  
إلى: أحمد السيد محمد البشاري - مؤسسة أبراج العاصمة مجيبي العتيان  
بما أن محمد سلمان ابراهيم قد دفع عليهما مدي مبلغ ١٠٠٠٠٠٠ درهم على ان المسمى عليه  
للمسرة وقد دفع الغير تقريره فانتاا شكلان بهذا المسمى امام هذه المحكمة شخصيا او بواسطة وكيل مقدم وذلك في الساعة ١٢ صباحا من يوم ١٣ من شهر ١٩٩٤ لاجابة على الدعوى المقامة ضدكم. وبما ان التاريخ المذكور ممد للصلل من الدعوى فان عليهما ان تهرجا في شهر ١٩٩٤ وتقدم عليهما في دفاعكم وبماكانا ان تهرجا من سلطات المحكمة لتتقيد ذلك وذلك بعد دفع أية رسوم قد تكون مقتررة عليهما ان تهرجا في حالة فشلنا في الحضور في اليوم التاريخ المذكور فانه سيصل في الدعوى في غيابكم. صدر بتقريبي ونشر المحكمة في هذا اليوم الموافق ٢٠ من شهر ١٩٩٤  
القاضي: د. محمد المصطفى بشر / رئيس الدائرة الثانية الكلية

**محكمة ابوظبي الشرعية**  
نص الحكم  
الصادر في ١٤ من شهر ١٤١٤ هـ - الموافق ١٢/٧/١٩٩٤ م اتا ابراهيم بركات قاضي محكمة ابوظبي الشرعية قد نظرت القضية رقم: ٩٢/٨٥٠ الكلية في ١٩/٧/١٩٩٤ م. للرفوعة من لدعية: مؤسسة العدوان، غواد البناء والادوات الصحية ضد لدعية: عليها: مؤسسة عن شمس للمقاولات والصناعات في موضوع: مطالبة حقوقية واصدرت الاتي: - حكمت المحكمة حضوريا اعتباريا والزام لدعية عليها مؤسسة عن شمس للمقاولات والصناعات بأن تدفع الى لدعية مؤسسة العدوان غواد البناء والادوات الصحية مبلغ ١٣٠٠٠ ثلاثة عشر الف درهم مع مصاريف الدعوى.  
وصلى الله على سيدنا محمد وعلى آل وصحبه وسلم،  
ابراهيم بركات / قاضي محكمة ابوظبي الشرعية

**محكمة رأس الخيمة الشرعية**  
استكماله للفصل في الدعوى رقم ٩٤/٧٠٦ حقوق شرعية الى المسمى عليها / عباس سيف الدين ذكري علي جعفر تركاني الجنسية: إيرانيان مهجول محل الاعارة بشأن الدعوى المقامة عليها من شركة الهدف للاستيراد والتصدير فقد كلفتها المحكمة بالحضور جلسة يوم الاثنين ٩٤/٤/١٨ لانه اليمين الشرعية الحاسمة على عدم معيونيها للجنة المعنية بمبلغ مائتين وثلاثة وعشرين ألفا واربعمائة وستين درهما. وفي حالة عدم حضورها لحلف اليمين تعتبرنا شاكين عن حلف اليمين ويقضى للجنة المعنية بطايتها.  
تمريلا ١٠ شوال ١٤١٤ هـ الموافق ٢٢/٣/١٩٩٤ م  
القاضي الشرعي  
الشيخ / محمد داود القصاص

**محكمة رأس الخيمة الشرعية**  
استكماله للفصل في الدعوى رقم ٩٤/٧٠٦ حقوق شرعية الى المسمى عليها / عباس سيف الدين ذكري علي جعفر تركاني الجنسية: إيرانيان مهجول محل الاعارة بشأن الدعوى المقامة عليها من شركة الهدف للاستيراد والتصدير فقد كلفتها المحكمة بالحضور جلسة يوم الاثنين ٩٤/٤/١٨ لانه اليمين الشرعية الحاسمة على عدم معيونيها للجنة المعنية بمبلغ مائتين وثلاثة وعشرين ألفا واربعمائة وستين درهما. وفي حالة عدم حضورها لحلف اليمين تعتبرنا شاكين عن حلف اليمين ويقضى للجنة المعنية بطايتها.  
تمريلا ١٠ شوال ١٤١٤ هـ الموافق ٢٢/٣/١٩٩٤ م  
القاضي الشرعي  
الشيخ / محمد داود القصاص

**محكمة ابوظبي الاتحادية**  
دائرة التنفيذ - احطار دفع في القضية التنفيذية رقم ٩٢/٩٨٥  
الى المحكم عليه: ابراهيم مختار ابراهيم وعتراته بالتأخير حيث انه بتاريخ ٩٢/٧/٩٢ قد صدر حشد الحكم للرفق صورة عنه لصالح لدعية سيد احمد سيد في القضية المدنية رقم ٩٢/١٤٢٠ وبما ان المحكم له قد قدم طلبا لتنفيذ الحكم المذكور، وبغ الرسم للحد لذلك وبما ان المحكم المطلوب تنفيذه كالآتي: - ١- المبلغ المطلوب تمصيل ٢٨٠٧٥٠ درهم - ٢- رسم التصريح بالتنفيذ - ٢٠ درهما - ٣- الجسوم ٢٨٠٩٥ درهم - ٤- رسوم المحكم بالحضور امام هذه المحكمة للجلسة المحددة في الساعة التاسعة من صباح يوم ١٩٩٤/٤/١٩ لتنفيذ مجاه اعلاه وفي حالة تفلك من ذلك فان المحكمة ستدفع بمقتضى الاجراءات القانونية لتنفيذ الحكم وتمصيل باقي رسوم التنفيذ البالغة ٤٨٠ درهما التي سترتب عليه تحرر في ١٩٩٤/٣/٢١  
قاضي التنفيذ / عبدالمنعم سليم عبدالخال



حول

الأمير فيليب «يفكر» في زيارة إسرائيل

لندن - وكالات الأنباء: قد يكون الأمير فيليب زوج الملكة إليزابيث الثانية أول فرد في العائلة المالكة البريطانية يزور إسرائيل حيث يقول قصر باكنغهام إن الأمير فيليب قد وافق على دعوة موجهة إليه لزيارة إسرائيل.

وقال مسؤولو القصر إن الأمير فيليب دوق إدموند دمي لا حضور حفل تخليد شجاعة والدته الأميرة اليس في إنقاذ عائلة يهودية من فرق الإعدام النازية في اليونان أثناء الحرب العالمية الثانية.

وقال المتحدث باسم القصر الملكي «تلقينا الدعوة ويجري النظر فيها... من الصعب للغاية في هذا الوقت التمكن من إقرار بشأنها».

العثور على جنود مفقودين أحياء في جزيرة اندونيسية

كوتا كينابالو «ماليزيا» - رويترز: قال فريق إنقاذ تابع للقوات الجوية الماليزية أنه تم العثور على جزيرة بورنيو اندونيسية على خمسة جنود بريطانيين ومن هونغ كونغ أحياء وفي حالة أعيا شديدة بعد أن فقدوا منذ ما يقرب من أسبوعين على قمة جبل كينابالو وهي أعلى قمم جبلية في جنوب شرق آسيا.

وقال أفراد فريق الإنقاذ إن طائرة هليكوبتر تابعة للقوات الجوية الماليزية نقل فريق البحث والإنقاذ كانت قد رصمت الجنود الذين كانوا يقفون بجمعة استشفائية قريبة على القمة الجبلية التي يصل ارتفاعها إلى ١١٠٠٠ قدمًا.

وأضاف أن الطائرة تقوم بإزالة عمال الإنقاذ على القمة الجبلية لانتشال الجنود.

الرئيس الفلسطيني يصدر عفوًا عن مجرمين

رامن - رويترز: وقع الرئيس الفلسطيني فهد راموس إعلانًا بالعفو عن المتطرفين الشيوعيين وعن المسلمين والجنود الميميين المتورطين في محاولات انقلابية.

وقال قصر الرئاسة إن راموس وقع إعلانًا ثانيا بالعفو عن الجنود ورجال الشرطة الذين ارتكبوا تجاوزات في الحرب ضد المتطرفين باستثناء الفلسطينيين والأفغان. وبمقتضى العفو أولا بموافقة الكونغرس الفلسطيني رسميًا حتى يصبح ساري المفعول.

هجوم مسلح على اجتماع انتخابي في تركيا

استنبول - رويترز: قالت الشرطة التركية أمس إن مسلحين القوا قنبلة يدوية وفتحوا النار على مبنى من مباني في استنبول حيث كان مرشح لمنصب رئيس البلدية يلقي خطبة. وأدى الهجوم إلى مقتل شخصين وإصابة عشرة بجروح.

وقالت إن الهجوم وقع الليلة قبل الماضية في حي سمانديرا الواقع على الجانب الأيسر من المدينة.

وقال مسؤولون بحزب «الرفاه» إن مرشح الحزب عبد الله بريم لم يصب بأذى.

كليتوتون وصف الوضع بأنه خطير... ومجلس الأمن بدأ مشاورات كوريا الشمالية تضع قواتها في حالة تأهب وتعلن أن الموقف يتفاقم من ساعة إلى ساعة

مشاورات بهذا الشأن ولم يصدر تعليق من المسؤولين اليابانيين أو الكوريين الجنوبيين على تقرير وكالة الأنباء «كوريو» أنباء أنباء احتمال تخليق كوريا الشمالية قنبلة. وقالت «كوريو» عن مسؤول في كوريا الشمالية في الأمم المتحدة قوله إن بيونج يانغ مستعدة لمخاطبة عمليات التفتيش التي تقوم بها الوكالة الدولية للطاقة الذرية إذا قدمت الولايات المتحدة تنازلات وافقت على استئناف المحادثات التي كانت تجري على مستوى عالٍ وأوقفتها في مطلع الأسبوع.

قال مسؤولون أمريكيون كبار إن القوات المسلحة الأمريكية تتنقل فيما إذا كانت هناك حاجة إلى مزيد من الاستعدادات الدفاعية في حالة شن كوريا الشمالية هجمات على كوريا الجنوبية. وتزايدت غاراتها منذ الشهر الذي تنشطته كوريا الشمالية منذ الجدد.

وصف الرئيس الأمريكي بيل كلينتون الموقف بأنه خطير ودعا كوريا الشمالية إلى السماح لمفتحي الدوليين بتفتيش منشآتها النووية.

وأعلنت صحيفة «العمال» في كوريا الشمالية أن الوضع «يتفاقم من ساعة إلى ساعة» في شبه الجزيرة الكورية بفعل الضغوط التي تمارسها الولايات المتحدة والتي ستكون مسؤولة إذا وصل الوضع إلى «مرحلة اللاجوع».

وأضافت الصحيفة التي نقلت كلامها وكالة الأنباء الكورية الشمالية الرسمية «إن تهديدًا أي غارات مهما كان نوعها مضيقًا أن «جو الجزيرة الكورية أصبح أكثر حدة في هذه المنطقة من العالم» ويعود الأمر في ذلك إلى سياسة الولايات المتحدة التي تهدف إلى عزل وحرق خوروسا الشمالية».



مدير الوكالة الدولية للطاقة الذرية بليكس يعلن عن رفض كوريا الشمالية السماح بتفتيش منشآتها النووية «رؤية»

وفي واشنطن قال المتحدث باسم الخارجية الأمريكية إن مثل هذا المؤشر يتطلب أعداا بعناية وأن الأمم المتحدة هي التي تلتزم بالتنسيق حاليا للبحث عن حل للأزمة.

وأعلنت الخطة الروسية في الوقت الذي يبدأ فيه الرئيس الكوري الجنوبي كيم يونج سام جولة استعراض أسبوعيا في اليابان والصين من المؤكد أن تناقض خلاها الطموحات النووية لكوريا الشمالية.

وقالت كوريا الشمالية أنها تصنع قنبلة ولكنها رفضت حتى الآن السماح لخبراء من الوكالة الدولية للطاقة الذرية بالتحقق من هذا التفتيش خلال تفتيش كل منشآتها النووية بحرية.

وليت اتهامات الوكالة الدولية للطاقة الذرية بأن كوريا الشمالية منعت أن الأتة الأخيرة فريقا من الوكالة من أخذ عينات من مفاعل نووي في بغم من أحد محافظي الوكالة أو أحالة كوريا الشمالية إلى مجلس الأمن الدولي لاحتمال فرض عقوبات عليها. وقد بدأ المجلس

التحقيقات مع الرجل الثاني في «القوات اللبنانية» قسد تحدد حجم دور جعجع في عمليات التفجير

بيروت - «الاتحاد»: كشف مصادر قضائية لبنانية أن التحقيقات استمرت أمس وعلى نحو مكثف وسري مع الرائد المتقاعد قسود مالك، الرجل الثاني في حزب «القوات اللبنانية» للتحقيق في تفجير القلعة في بيروت من الحجب الصغير إلى بعض التواهي غير للمؤلة، وغالبا ما كانت تعود بطريقة تفصيل.

وأشارت المصادر نفسها إلى أن بعض المسؤولين الإسرائيليين في شبكة التفجير كانوا يتكلمون بجوارات سري تحمل أسماء مزورة وقد زاروا إسرائيل أكثر من مرة والقاموا لغارات في منطقة الشريد الحدودي المحتل.

وأوضحت المصادر أن السلطات اللبنانية وضعت بعض المواقف ذات الصلة بالملف اللبناني أو بالوضع في المنطقة في أجواء اللغويات التي تكثت تورط إسرائيل في عمليات التفجير التي استهدفت غير مكان في لبنان في الفترة الأخيرة.

وأوردت الحكومة اللبنانية في وزارة الخارجية بتوزيع نص البيان الذي

التي جرت مع الموقعين للتحسين بإعمال التفجير اعترفوا بأن «الرهوس للديرة» كانت تتناول الحضور إلى قبرص ثم تنقلها وسائط إسرائيلية إلى قرب الشاطئ اللبناني حيث تتسلل عبر زوارق من الحجب الصغير إلى بعض التواهي غير للمؤلة، وغالبا ما كانت تعود بطريقة تفصيل.

وأشارت المصادر نفسها إلى أن بعض المسؤولين الإسرائيليين في شبكة التفجير كانوا يتكلمون بجوارات سري تحمل أسماء مزورة وقد زاروا إسرائيل أكثر من مرة والقاموا لغارات في منطقة الشريد الحدودي المحتل.

وأوضحت المصادر أن السلطات اللبنانية وضعت بعض المواقف ذات الصلة بالملف اللبناني أو بالوضع في المنطقة في أجواء اللغويات التي تكثت تورط إسرائيل في عمليات التفجير التي استهدفت غير مكان في لبنان في الفترة الأخيرة.

وأوردت الحكومة اللبنانية في وزارة الخارجية بتوزيع نص البيان الذي

أجهزة الأمن المصرية تكشف «ترسانة» متفجرات وعبوات ناسفة شرق القاهرة

القاهرة - وكالات الأنباء: كشفت أجهزة الأمن المصرية أمس عن «ترسانة» مسلحة تحوي كمية كبيرة من المتفجرات والعبوات الناسفة ومكوناتها داخل مقر لحد للشرطة في عين شمس شرق القاهرة. وأوضح مصدر أمن مسئول بوزارة الداخلية المصرية بأنه بعدة لقيت ثلثين إن الشخص المطلوب قد في معة دخل لقر على رسوم مواقع بعض المنشآت الهامة والبنوك والشخصيات المستهدفة في محافظة القاهرة والجزيرة للشروع في تنفيذ هذه الخطة. وقال المصدر الأمني إن مباحث أمن الدولة كانت قد تلقت معلومات بتأخذ الإسرائيليين بمصطفى محمد إبراهيم صديق وشهرته «مزالق» مقره في ساكن في شمس.

وقد اعتك التحريات توطئة في تفجيرات الأتية الأخيرة.

وقد عثرت أجهزة الأمن داخل المقر على أجزاء من قاذفات «ار بي جي» وبندقية خراطوش محلي الصنع وكمية من مادة «تي إن تي» لتضيق الانفجار واللقطة من قاذف للثلاثية لتستعمل في عمليات التفجير. كما عثر على كاميرا تصوير ومجموعة من العلب التي تستخدم في تصنيع العبوات الناسفة ومجموعة من «الأوراق التنظيمية» تحتوي على أسماء بعض الشخصيات الهامة وقبائل الشرطة المستهدفة. من جهة أخرى تلقى سليمان متوق وزير النقل والمواصلات مناشرة إحدى الصحف الحزبية مؤخرا حول تجسس للخبارات الأمريكية على المكالمات الهاتفية لكبار المسؤولين وزعماء الأحزاب المصرية.

أشارت إلى القرارات الدولية المتعلقة بالمدنية رسالة من المجموعة العربية إلى رئيس مجلس الأمن تؤكد اعتبار القدس جزءا من الأراضي المحتلة

الأمم المتحدة - المانية: وجهت المجموعة العربية لدى الأمم المتحدة رسالة إلى رئيس مجلس الأمن لهذا الشهر السفير الفرنسي جان بيريير مريميه تؤكد فيها الألاع العام الذي يحدد المركز القانوني لمدنية القدس باعتبارها جزءا من الأراضي الفلسطينية والعربية التي احتلتها إسرائيل عام ١٩٦٧ وفق القرارات العديدة التي أصدرها مجلس الأمن والجمعية العامة.

ويها إسرائيل في القدس، بما في ذلك مصادرة الأراضي والممتلكات والتي تستهدف تغيير الوضع القانوني للقدس، تعد باطلة ولا يمكن أن تغير الوضع القانوني للقدس.

وأشارت إلى أن القرارات الدولية حول الأراضي الفلسطينية المحتلة وأخرها القرار رقم ٩٠٤ تؤكد انطباق اتفاقية جنيف الرابعة الموقعة في ١٢ أغسطس ١٩٤٩ بشأن حماية المدنيين في أوقات النزاع المسلح على الأراضي التي احتلتها إسرائيل في يونيو ١٩٦٧ بما في ذلك

صدامات بين الشرطة الفرنسية ومتظاهرين

باريس - وكالات الأنباء: وقع صدام مساء أمس الأول بين الشبان والشرطة في نانت قرب فرنسا مما أدى إلى إصابة ما لا يقل عن عشرين من رجال الشرطة، بالإضافة إلى عدد غير معروف من المحتجين الذين يعارضون خطط الحكومة الرامية إلى خفض الحد الأدنى من أجور العمال صفار السن.

وقد قام ثمانية آلاف شاب بمظاهرة سلمية، ولكن في نهاية المطاف تم تحدي نحو ألف منهم تهاد الشرطة لتفريق المتظاهرين، وعندئذ وقع الصدام في ليون ومانت.

وتخشى السلطات من وقوع مزيد من أعمال العنف في باريس حيث من المتوقع أن يتجهز حشد كبير.



رجال الشرطة في ليون يتهاون بالشرطة على اثنين من المتظاهرين «رويتز»

وزير المواصلات المصري يفتتح طريقا لحلايب

شلاتين (جنوب مصر) - اش: أكد المهندس سليمان متوق وزير النقل والمواصلات والطران للذي اختتم الدولة بتنمية منطقة بحري شلاتين طريقا لحلايب بحري مصر وأعادها بالقرى الرئيسية التي تساعد على دفع عجلة التنمية في إطار خطة التنمية الشاملة للدولة.

وقال المهندس سليمان متوق خلال افتتاحه أمس طريق «برانس» بطول ١٢ كيلومترا الذي تم افتتاحه بطول ٢٤٤ كيلومترا وتكلف ٤٢ مليون جنيه. يعتبر إحدى مراحل طريق برانس - حلايب حتى خط عرض ٢٢ طول ٢٠١ كيلومتر.

وأوضح أنه سيتم الانتهاء من المسافة المتبقية من الطريق الذي روعي فيه الحماية من أخطار السيول بهذه المنطقة قبل نهاية العام الحالي.

آلاف المكسيكيين شنوا في جنساعة المرحش الأول في انتخابات الرئاسة



الشرطة المكسيكية تحاول منع حشود غاضبة حاولت الدخول إلى المكان المسجى فيه الجنان.

وفي واشنطن أجرى الرئيس الأمريكي بيل كلينتون اتصالا هاتفيا بالرئيس المكسيكي وقدم له العزاء في كولومسيو المرحش الأول للرئاسة في المكسيك. وأكد أن كلينتون خلال هذا الاتصال

مكسيكو سيتي - واشنطن - وكالات الأنباء: شيع آلاف في العاصمة المكسيكية أمس جمعان لويس دونالد كولومسيو المرحش للانتخابات الرئاسية عن الحزب الحاكم والذي اغتاله مسلح أسس الأول.

وخرج آلاف المكسيكيين إلى شوارع مكسيكو سيتي لإلقاء نظرة الكوداع الأخيرة على كولومسيو، فيما انطلقت تظاهرات حاول خلالها المتظاهرون الاندفاع باتجاه الجنان. واصطدموا برجال الشرطة.

وأشار كبار المسؤولين المكسيكيين وعلى رأسهم الرئيس المكسيكي كارلوس ساليناس في الحزب.

وأعلنت الشرطة للتمه بعملية الإغلاق ليدعى ماريو أورتو رئيس الذي اعترف بتفجيره العملية وقال أنه اشترى مسدسه خصيصا لتفجير العملية.

تسليح مسلح بالأسلحة

الاسم	المكان	السلح
خلفان آل يعقوب للعقارات - بيع شراء وتاجر - ٥١٣٩١ - أبوظبي	٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
٤٢٢٢٨٨ - ٥٠٠	٤٣١٣٠٣ / ٤٣٢٩٤٤ / ٤٣٢٩٤٤	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
شلق - اسفل - ٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	٣٢٠٠٠ / ٣٠٠٠٠	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
رسميس للعقارات والقسميون والعلاقات - ٤٥٩٥٣ - أبوظبي	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
الجنوبي - شلق - ٥٩١٧٧ - أبوظبي	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
سمر - شلق - ٥٥٢٧٧ - أبوظبي	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
ايو حمد للعقارات - ٧٨٨٣٨ - أبوظبي	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
مخصصون في النقل والعقارات - ٢١٧٣١٥ - أبوظبي / ٥٠٤٢٠١٨٥	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
الرياحي للعقارات ٧٨٠٤٤٨ - أبوظبي / شلق - اراضي - شلق	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
رديكس للعقارات ٢٢٨٤٢٤ - أبوظبي - اراضي - شلق	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
للشاي - بيع وتاجر - شلق - اراض - ٣٣٠٧٧٧ - أبوظبي	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
الفجاء تاجر وابارة عقارات ٣١٢٦١١ - أبوظبي	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
العهد - قل - بنايات - استثمار - ٣١٢٥١٥ - أبوظبي	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
المهيري - بيع شراء تلجيز قل - صناعات اراضي - ٤٥٠٨١٨ - أبوظبي	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
المعلق - قل - شلق - اراضي - ٥٩٩٧٨٨ - أبوظبي	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
ريهام للعقارات والصيانة ٧٧٧٤٩٣ - أبوظبي	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
قل شلق - محلات ٣٩٢٠٣٣ - أبوظبي	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
لحد للعقارات والصيانة ٧٧٧٤٩٣ - أبوظبي	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
ستديوهات بايجان شهري للسكن ومكاتب صغيرة ٣١٨٤٧٠ - أبوظبي	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
مروة للعقارات ٧٩٣٠٠٩ / ٧٩٣١٢١ - أبوظبي	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
الحر الأبيض - عقارات - صيانة ٧٧٧٤٩٣ - أبوظبي	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
فيلا بالباور هاوس ٦ غرف مركزي وفيلا بالمناصير ٦ غرف مركزي وفيلا بالزغاب ٦ غرف ٤ قل بالخالدية مركزي ٣١٢٥١٥ - أبوظبي	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
شباب عربي حاصل على بكالوريوس تجارة كمبيوتر انجليزي رخصة قيادة سعودية خبرة بالسبايات يطلب عمل مناسب ٩١٥٩٠٧٧٧	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
شباب عربي حاصل على بكالوريوس تربية رياضية امن مرب جود لياقة تنس طاوله تراجا يطلب عمل مناسب ٩١٥٩٠٧٧٧	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
فورمان سوري ٢٥ سنة - الكترون - كبرياء صناعي هيدروليك صيانة وتصنيع اللوحات الإلكترونية ٤٧٣٤٤٤	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
عربي سائق خفيف ٩١٥٢٢٨٨ غاه ٩١٥٢٢٨٨	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
سوري بكالوريوس كمبيوتر خبرة ٩١٥٢٢٨٨	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
شباب عربي بحاجة لعمل يحمل رخصة سواقة وسيدة خبرة بالاسارات ٩١٥٢٢٨٨	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
عربي برخصة نقل وخفيف خبرة ياكيتاء والشن والانجليزية يطلب بالخالدية مركزي ٣١٢٥١٥ - أبوظبي	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
عربي حاصل على بكالوريوس تجارة كمبيوتر انجليزي رخصة قيادة سعودية خبرة بالسبايات يطلب عمل مناسب ٩١٥٩٠٧٧٧	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
شباب عربي حاصل على بكالوريوس تربية رياضية امن مرب جود لياقة تنس طاوله تراجا يطلب عمل مناسب ٩١٥٩٠٧٧٧	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
فورمان سوري ٢٥ سنة - الكترون - كبرياء صناعي هيدروليك صيانة وتصنيع اللوحات الإلكترونية ٤٧٣٤٤٤	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
عربي سائق خفيف ٩١٥٢٢٨٨ غاه ٩١٥٢٢٨٨	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
سوري بكالوريوس كمبيوتر خبرة ٩١٥٢٢٨٨	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
شباب عربي بحاجة لعمل يحمل رخصة سواقة وسيدة خبرة بالاسارات ٩١٥٢٢٨٨	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠
عربي برخصة نقل وخفيف خبرة ياكيتاء والشن والانجليزية يطلب بالخالدية مركزي ٣١٢٥١٥ - أبوظبي	٧٨٥٠٩٧ / ٧٨١٢١١	السرمي للعقارات / ٣٣١١٦١ / ١٥٢١٨٠٠



## كوزيريف يحذر الغرب من مغفلة اعتبار روسيا «الشريك الصغير»

يون - كونا: حذر وزير الخارجية الروسي أندريه كوزيريف من مغفلة الرأي السائد في الغرب بأن بلاده «شريك صغير» ومن الاستهانة بطلبات روسيا وإمكانياتها. وقال في مقال في عدد هذا الأسبوع من صحيفة «دي تسلايت» الألمانية أن المشاركة الحقيقية هي الخيار الوحيد لكل من يريد أن يساعد روسيا على الانفتاح على العالم وأقامة نظام ديمقراطي راسخ وطيء.

### اعتقال متسللين عراقيين في الكويت

الكويت - أ. ش. أ: صرح مصدر أمني كويتي مسؤول أمن بشار سلطات الأمن الكويتية القت القبض خلال اليومين الماضيين على عدد من المتسللين العراقيين حاولوا دخول الكويت عبر الحدود البرية المشتركة بين البلدين وذلك بعد أن استطاعوا عبور الحدود الحدودية التي أقيمتها الكويت على طول حدودها المشتركة مع العراق. وأوضح المصدر أن المتسللين العراقيين طلبوا عدم عودتهم مرة أخرى إلى العراق حيث أنهم مكثون من قبل السلطات. كما أعلنوا أيضاً أنهم جاءوا إلى الكويت للبحث عن عمل.

### إعدام مهرب مخدرات باكستاني في السعودية

السعودية - أ. ش. أ: تم، في جدة أمس تنفيذ حكم الإعدام في المدعو سليمان قل حسن باكستاني الجنسية المخدوم بتوريب كمية من الهيروين المخدر إلى المملكة العربية السعودية، وحذر بيان صادر من وزارة الخارجية السعودية أمس كل من يقدم على ذلك بأن هذا الجرائم سيكون مصيره.

### مصر تدمر ألف قذاف من الخشخاش والقنب

القاهرة - رويتر: أقال عناصر الترساوي مدير هيئة مكافحة المخدرات أن قوات الأمن المصرية دمرت هذا الأسبوع ألف هكتار زرع الخشخاش والقنب في مناطق شاذية من شبه جزيرة سيناء. وقال الترساوي لمخبرين أن قوة مؤلفة من أكثر من ألف رجل وشلائ طائرات هليكوبتر استخدمت في القيام بدوريات في المنطقة لرش المحاصيل بكيمياوات سامة. وقال أن الجبس الذين يعيشون في جنوب سيناء استغلوا تحضر الوصول إلى الحدود والممرات الجبلية الشاذية لزراعة هذه المحاصيل بعيدا عن رقابة السلطات.

## القرار التونسي بوقف توزيع «لوموند» الفرنسية يثير توترا بين البلدين

تونس - وكالات الأنباء: بادعت وزارة الخارجية التونسية عن الإجراء الذي اتخذ بوقف توزيع صحيفة «لوموند» الفرنسية في تونس لشرها مواد اعتبرتها السلطات التونسية جنينا على تونس وعلى أخلاق الأمة.

فقد صدر أمس تصريح لمصدر مسؤول الخارجية التونسية رد فيه على بيان للمتحدين باسم الخارجية الفرنسية حول الموضوع. وقال المصدر التونسي الرسمي أن تونس المتعلقة بحرية الصحافة والإعلام كحد أسس الديمقراطية لتشاكل كليا ما أعرب عنه المتحدث باسم وزارة الشؤون الخارجية الفرنسية من حرص على احترام هذه الحرية إلا أنه لا يمكن لها أن تقلل بل تنسج بعض وسائل الإعلام لنفسها باسم هذه الحرية ذاتها بأن تقوم بكل التجاوزات وأن تذل بالآخليات التي تقتضيها هذه الحرية.

وأضاف المصدر المسؤول بوزارة الخارجية التونسية أن تونس لجأت بكل أسف إلى اتخاذ مثل هذا الإجراء إزاء صحيفة صارة من بلد صديق إلا أنها كانت تنتمي إلى ألقاء الكفاءة والتعبير من ذات الأسف بل أن يتم ذلك إسراراً وأمانة ما لا يمكن تجاهله إلا وهو تمادي هذه الصحيفة في مواقفها العدائية والقائم تجاه بلد معروف بتسامحه وتقبله للإبارة في كل الميادين.

وقال المصدر أن هذه الانتهاكات لكرامة بلدة ذي سيادة وهذا الإخلال للكرامة بقواعد وأخلاقيات الأمة أمور تتخذ طابعاً لا يمكن القبول به مشيراً إلى أن صحيفة «لوموند» لا تكتفي بنشر أخبار مغلوطة أو مشوهة تماماً وتعلقاتها فيها الكثير من التجني بل أنها وخلالها لا تفرض التقاليد غالباً ماراضتها لتونس كل حق في الرد.

## الدبلوماسية الروسية الجديدة تربك محور التعاون بين واشنطن وموسكو

وكان كليتون أعلن في الأسبوع الماضي بأن روسيا لم تعد تطع الولايات المتحدة على كامل مبادراتها الدبلوماسية وذلك بعد الاجتماع في الموقع الذي تم في تونس بين مبعوث روسي ورئيس منظمة التحرير الفلسطينية ياسر عرفات. وذكر كليتون أن واشنطن وموسكو هما عرابتا المفاوضات العربية - الإسرائيلية وأنه «من المهم جداً تسويق جهودنا بفتح الأمان».

وأخر مثال على التحول الدبلوماسي الروسي هو موضوع كوريا الشمالية. فباعتبار وزارة الخارجية الأمريكية لم تعد روسيا سوى بـ «إعلام» و«اشطن باتقارها عند مؤتمر دولي لبحث الأمن النووي الكورية الشمالية».

إلا أن العنصر الإيجابي الوحيد في هذه المناقشة الدبلوماسية الجديدة التي تأتي بعد الجهود الروسية خلال حرب الخليج يرى أحد المسؤولين الأمريكيين.

اليوستة فيقال تشويرون نفسه لخصور التوقيع على اتفاق بين الكروات والمسلمين في اليوستة برعاية نظيره الأمريكي و«إن عرسنوفر» فقد دعا تشويرون إلى مؤتمر صحفي في السفارة الروسية يعقد في الموعد ذاته من حفلة التوقيع. ولم يتم تأجيل هذا المؤتمر الصحفي إلا بعد أن شمل المبعوث الروسي مبعوثاً من وزير الخارجية الأمريكي في اللحظة الأخيرة لخصور حفلة التوقيع.

وتريد موسكو ضمان مكانة لها في الساحة الدولية: ففي يوغوسلافيا السابقة نجحت في إقناع الغرب بضرورة فتح مطار تولا. وفي الشرق الأوسط أجبرت الولايات المتحدة على القول بقرار الأمم المتحدة الذي أمان مجزرة الخليل من دون أن يحدد الفلسطينيين موعداً لإستئناف مفاوضاتهم مع إسرائيل. وفي أواسط أبريل القتل يقوم عرفات ورئيس الوزراء الإسرائيلي إسحق رابين بزيارة لموسكو بغرض بضعة أيام. ولا شك أن استئناف الحوار بين الرجلين برعاية أمريكية سيكون بمثابة رمى حجر آخر في حمية الدبلوماسية الأمريكية.

وحول للقائمة السياسية، وحتى للسلطة الديمقراطية الروس أعرب كوزيريف عن أسفه لأن الإصداق والحلفاء الغربيين لم يقدموا لهم دعماً كافياً ولم يتفهموا موقفهم في تلك الأوقات العصيبة.

وأضاف أن موسكو تتلقى تهديدات بتقليص التعاون الاقتصادي حتى في هذا الوقت الحساس الذي تحتاج فيه موسكو إلى كل مساعدة ممكنة.

وصف هذه التهديدات بأنها استفزازية وبهاية لتتطرق من التطلع إلى عدم قبول الولايات المتحدة وحدها حكومة علمي في العالم إلا أن الولايات المتحدة ستعمل نفسها فوق طاعتها إذا أرادت أن تتفرد بحل كل مشكلة في العالم وحدها.

### اتفاق دولي يحظر تصدير النفايات السامة

جنيف - وكالات الأنباء: قررت الدول الأعضاء في معاهدة بازل للبرية عام ١٩٨٩ وعندها ٢٤ دولة أسس في جنيف فرض حظر شامل على تصدير النفايات السامة من الدول الصناعية إلى الدول النامية في أي مكان من العالم اعتباراً من عام ١٩٩٨. وذكر أنه حتى الآن كان مسوحاً بتصدير المواد الخطرة لأغراض إعادة الاستخدام أو المعالجة. وسوف ينحل هذا الحظر حين التنفيذ اعتباراً من الأول من يناير عام ١٩٩٨. وذلك بعد فترة من تطبيق قواعد مؤقتة.

ولم يتضح عن الفور ما إذا كانت الدول الأعضاء ستقبل بإجراءات تصديقات رسمية على الحظر. وسوف يتعين اتخاذ مثل هذا القرار خلال المؤتمر القادم للدول الأعضاء في معاهدة بازل والذي يعقد في عام ١٩٩٠.

## أعلن عن نشر مزيد من أقراراته الضريبية

### كليتون يعترف بارتكاب خطأ في تقدير خسائره بوايت ووتر

واشنطن - وكالات الأنباء: أعلن الرئيس الأمريكي بيل كليتون أمس أنه سيشر مزيداً من أقراراته الضريبية خلال الأسبوع الثلاث الأول من خدمته في الحكومة وهي الأوامر ١٩٧٧ و١٩٧٨ و١٩٧٩ في محاولة منه لوضع حد للجدل الدائر حول قضية وايت ووتر. وقد اعترف كليتون بأنه أخطأ في تقدير خسائره في استثمارات وايت ووتر وأنه خسر في الحقيقة ٤٧,٠٠٠ دولار وهو رقم يقل بمقدار ٢٢,٠٠٠ دولار عما أعلنه في حملته الانتخابية في ١٩٩٢. وقد أرجع كليتون هذا الفرق إلى خطأ في تصنيف قرض ساعدة والدته على شراء عقار في مونت سريجنز بولاية أركنسس وقال أنه كان قد نسي هذا القرض إلى أن قرأ عنه أخيراً في مذكراته أنه للتوقف. وأصر كليتون على أن الضريبة البائرة حول هذه القضية كانت حول لا شيء وأن التحقيقات ستنتهي بفترة ساعته وزوجته والعاملين معه من أي تجاوزات وأشار إلى تعاونها الكامل مع الاستخبار وروبرت نيك لخصص بالتحقيق في هذه القضية بدليل تسليمه حوالي ١٤,٠٠٠ وثيقة.

وتوقع أن يقوم نيك بسؤاله هو وزوجته بشأن استثماراتها. وتلقى كليتون ثلاث أعمدة الفائلة بأن حكومته حاولت التلاعب بشكل غير لائق على مبيعات التحقيق الفيدرالي في السالة كما نفي ادعاءات تطلب كان قد اتهمه بأنه استفاد من ذلك الاستثمار بشكل غير لائق. كما دافع الرئيس الأمريكي عن «السلطة المعتدلة» لسياسة أمريكا التي قال أنها تساهلوا دورها الريادي في مجالات الإصلاحات الرعاية المالية.

وكان كليتون هاذا وهو يرد على وايل من الأسئلة بشأن وايت ووتر في مؤتمر صحفي ألقاه التلفزيون وكرس بالكامل تجاوبات في قضية وايت ووتر.



محققان يفحصان الحطام المتناثر من انفجار القنبلة الحارقة للمبني اليهودي «دويت».

## هجوم بقنبلة حارقة على معبد يهودي في ألمانيا

لوبيك، ألمانيا - وكالات الأنباء: ذكرت مصادر الشرطة أمس أن المبنى اليهودي الكائن في مدينة لوبيك التي تقع في شمال ألمانيا قد تعرض للقنبلة قبل الماضية لهجوم بقنبلة حارقة مما أسفر عن وقوع أضرار طفيفة. وأضافت المصادر أن قنبلة حارقة واحدة على الأقل، وربما أكثر قد القيت من خلال نافذة جانبية في المبنى وسرعان ما لاحظ الجيران السعة اللهب والتصلوا بإدارة للطوارئ التي أخذت رجالها الحريق قبل أن تحدث أضرار مادية كبيرة. أما المنطقة الداخلية للمبنى فلم تتلقها أية أضرار.

وقال فينكفريد تابرييل مسؤول الشرطة أن الهجوم يتم تصنيفه على أنه شروع في القتل لأن للمبنى كان به أشخاص لحظة وقوع الهجوم.

## في تقرير لوكالة انباء الشرق الأوسط توقعات بانحساب إسرائيل من الأراضي الفلسطينية المحتلة طبقاً لاتفاق «غزة - أريحا»

الأحداث يمكن أن يكون لها جوانب إيجابية على مستقبل عملية السلام في الشرق الأوسط. وأضافوا أن هذه الأحداث أثبتت خطورة استمرار التواجد للمستوطنات وأن الاحتكاك المستمر والتهديد المتبادل بين سكان هذه المستوطنات والفلسطينيين يقسجوا التفاوض ويهدد فكرة المرحلة الانتقالية عن هدفها المأمول وهو أن تكون نموذجا مشجعاً للتعايش بين الطرفين.

وقال أن هذه الأحداث كشفت أيضاً عن جسامه المخاطر التي يتعرض لها الفلسطينيون في ظل التعليمات التي تتبعها القوات الإسرائيلية عند تعرض الفلسطينيين للخطر من قبل المستوطنين. الأمر الذي خلق استنكاراً واستياء شديداً لدى الرأي العام داخل إسرائيل نفسها.

وأكد المراقبون أن ضمان أمن الفلسطينيين في الأراضي المحتلة يقتضي إبعاد المستوطنين من مراكز التجمعات السكانية الفلسطينية. وقالوا أنه إذا ما أقدمت إسرائيل على هذه الخطوة باعتبارها ضرورة فرضتها الأحداث فإن ذلك سيؤدي إلى تحقيق دفعة هامة لعملية السلام. إذ أن هذه الخطوة ستكون لها إبعاد سياسية وتلك الضرورة على إمكانية التعامل مع قضية المستوطنات على نحو بريحي الطرفين.

وأضافوا أن إزالة نقاط الاحتكاك بين الجانبين ستسهم في بناء الثقة والتسوية فرص التعايش بين الفلسطينيين والإسرائيليين الأمر الذي يهدد الطريق أمام المفاوضات حول الوضع النهائي للأراضي المحتلة بحيث تصل إلى نتيجة مرضية للطرفين.

القاهرة - أ. ش. أ: توقع عدد من المراقبين السياسيين أن تنسحب إسرائيل من الأراضي الفلسطينية المحتلة طبقاً لاتفاق غزة - أريحا في ١٢ أبريل القادم وذلك في محاولة لإصلاح ما لحق بمصداقيتها من جراء منجبة الحرم الإبراهيمي وما تلاها من أحداث دامية.

وتقول إيلي ميدالجواد محررة الشؤون الدبلوماسية لوكالة انباء الشرق الأوسط أن هؤلاء المراقبين يرون أن الانسحاب الإسرائيلي من غزة وأريحا سيسبقه نقل بعض التجمعات الاستيطانية إلى خارج التجمعات الفلسطينية إذا أصبح ذلك مطلباً إنسانياً عادلاً بالإضافة إلى كونه مطلباً سياسياً ومضراً على قبول إسرائيل بأن تكون جميع البنايات مطروحة عند بحث المرحلة النهائية لوضع الأراضي الفلسطينية المحتلة لأن استمرار التمسك بالمستوطنات يعتبر مصادراً لإمكانية ممارسة الفلسطينيين لحقهم الكامل في تقرير المصير.

قد استند المراقبون في رأيهم بشأن إمكانية اتخاذ هذه الخطوات من جانب إسرائيل إلى توقعاتهم بأن تؤدي الأحداث الدورية التي شهدتها الأراضي المحتلة إلى تقوية موقف حكومة إسحق رابين إذا ما صدقت شوايها في اتخاذ الإجراءات التي تتجاوز مع المطالب الفلسطينية وذلك في مواجهة قوى اليمين يسرائيل. ويؤكد هؤلاء المراقبون أن القضية هنا قد تجاوزت للتنازلات السياسية وأصبحت تحركاً يرفض الأمر الواقع.

ويقول المراقبون أنه على الرغم من الآثار الخطيرة لاحداث التي شهدتها الأراضي المحتلة منذ منجبة الخليل إلا أن هذه



جندي من الجيش البوسني يرتقب مجموعة من الناس يصطفون للعبور بين ترانفيك وفيتز أسس الأول. (أ. ش. أ.)

## تفجر القتال في وسط البوسنة تصف صربي يجرح بريطانيين قرب فيتز

مأماس العالم - وكالات الأنباء: جرح جنديان بريطانيان قرب فيتز أسس بندقية هاون أطلقها الصرب على بلدة بوجونيفو في نصف شديد على مدينة بيهات أقصى الشمال الغربي ونوي ترانفيك في البوسنة، بينما شن أنصار فكر عيسيتش المؤيد من قبل الصرب هجمات على كازين شمال بيهاتش حيث سقط عدد كبير من الضحايا.

لوكا الخاضعة لسيطرتها بمدينة كين جنيو. ويعد هذا الخط على طول احد الويانات التي تقع عند مدخل مدينة بيهاتش التي أعلنت عن وصول دفعة أخرى من القوات الروسية إلى سراييفو، كما في قوات البوسنة في ربيع ١٩٩٣ م.

في ذلك المآزل وقف إطلاق النار بين المسلمين والكروات صامداً، ولم يتنازل الطاع الكرواتي من نوي ترانفيك بالقصف الصربي.

ومن جانب آخر تحدثت الإذاعة البوسنية عن اتفاق بين الجيش البوسني والقوات الكرواتية البوسنية يتعلق بحرية تنقل الأفراد في وادي لاسفا بوسط البوسنة حيث تقع مدينة نوي ترانفيك الخاضعة لسيطرة المسلمين وفيتز التي تسيطر القوات الكرواتية البوسنية على جزء منها.

وسيسمح لمائة شخص يومياً بعبور نقاط مراقبة الطرفين في كل اتجاه. وستمنح الأروية لآصار الاعتقالات المهجورة أي الشفاء ومن نقل أعمارهم من ١٦ سنة ومن جازوا سن الستين. ويتعين على الأفراد الذين تراوح أعمارهم بين ١٦ و ٦٠ سنة أن يحصلوا على تصاريح خاصة.

وفي رد فعل على قرار اشارك تركيا في القوات الدولية في البوسنة إيدى الصرب ويلغاري واليونان احتجاجاً شديداً إزاء ذلك وقال رئيس الوزراء اليوناني أندرياس كاساندوروس أمس أنه أمر لا يصح، إلا أن مسؤولي الأمم المتحدة أكدوا في يوغسلافيا السابقة تسكة محاولة تنفيذ هذا القرار، وأشار المسؤولون إلى أن الاحتجاجات التي أبداها دول البلقان كانت متوقعة وبموضوع في الحسبان.

ومن المتوقع أن يتم نشر القوات التركية في مناطق الفصل بين المسلمين والكروات، وبعيداً عن شواجيد القوات الصربية.

وقالت تانسو شيلر رئيسة وزراء تركيا أنها المرة الأولى في تاريخ حلف الأطلسي التي تستدرك فيها تركيا بقوات لحقة السلام.

ومن جانب صرح وزير الخارجية التركي حكمت جيتي أسس الأول أن القأ القبعات الزرق الأتراك سيصلون إلى البوسنة آخر مارس الحالي أو مطلع أبريل، وسيتمهم ١٧٠٠ خلال أبريل.

ونقل راديو أنقرة أسس عن الناطق باسم رئاسة الأركان التركية العقيد صلاح شولو قوله أن الوحدة التركية ستوجه إلى البوسنة عقب توقيع الاتفاق مع المنظمة الدولية.

في غضون ذلك أصدرت الاحتجاجات من بعض دول البلقان على اشارك تركيا في قوات الأمم المتحدة في البوسنة، هذا في قوات الأمن عن وصول دفعة أخرى من القوات الروسية إلى سراييفو، كما في قوات البوسنة في ربيع ١٩٩٣ م.

في ذلك المآزل وقف إطلاق النار بين المسلمين والكروات صامداً، ولم يتنازل الطاع الكرواتي من نوي ترانفيك بالقصف الصربي.

ومن جانب آخر تحدثت الإذاعة البوسنية عن اتفاق بين الجيش البوسني والقوات الكرواتية البوسنية يتعلق بحرية تنقل الأفراد في وادي لاسفا بوسط البوسنة حيث تقع مدينة نوي ترانفيك الخاضعة لسيطرة المسلمين وفيتز التي تسيطر القوات الكرواتية البوسنية على جزء منها.

وسيسمح لمائة شخص يومياً بعبور نقاط مراقبة الطرفين في كل اتجاه. وستمنح الأروية لآصار الاعتقالات المهجورة أي الشفاء ومن نقل أعمارهم من ١٦ سنة ومن جازوا سن الستين. ويتعين على الأفراد الذين تراوح أعمارهم بين ١٦ و ٦٠ سنة أن يحصلوا على تصاريح خاصة.

وفي رد فعل على قرار اشارك تركيا في القوات الدولية في البوسنة إيدى الصرب ويلغاري واليونان احتجاجاً شديداً إزاء ذلك وقال رئيس الوزراء اليوناني أندرياس كاساندوروس أمس أنه أمر لا يصح، إلا أن مسؤولي الأمم المتحدة أكدوا في يوغسلافيا السابقة تسكة محاولة تنفيذ هذا القرار، وأشار المسؤولون إلى أن الاحتجاجات التي أبداها دول البلقان كانت متوقعة وبموضوع في الحسبان.

ومن المتوقع أن يتم نشر القوات التركية في مناطق الفصل بين المسلمين والكروات، وبعيداً عن شواجيد القوات الصربية.

وقالت تانسو شيلر رئيسة وزراء تركيا أنها المرة الأولى في تاريخ حلف الأطلسي التي تستدرك فيها تركيا بقوات لحقة السلام.

ومن جانب صرح وزير الخارجية التركي حكمت جيتي أسس الأول أن القأ القبعات الزرق الأتراك سيصلون إلى البوسنة آخر مارس الحالي أو مطلع أبريل، وسيتمهم ١٧٠٠ خلال أبريل.

ونقل راديو أنقرة أسس عن الناطق باسم رئاسة الأركان التركية العقيد صلاح شولو قوله أن الوحدة التركية ستوجه إلى البوسنة عقب توقيع الاتفاق مع المنظمة الدولية.

في غضون ذلك أصدرت الاحتجاجات من بعض دول البلقان على اشارك تركيا في قوات الأمم المتحدة في البوسنة، هذا في قوات الأمن عن وصول دفعة أخرى من القوات الروسية إلى سراييفو، كما في قوات البوسنة في ربيع ١٩٩٣ م.

في ذلك المآزل وقف إطلاق النار بين المسلمين والكروات صامداً، ولم يتنازل الطاع الكرواتي من نوي ترانفيك بالقصف الصربي.

ومن جانب آخر تحدثت الإذاعة البوسنية عن اتفاق بين الجيش البوسني والقوات الكرواتية البوسنية يتعلق بحرية تنقل الأفراد في وادي لاسفا بوسط البوسنة حيث تقع مدينة نوي ترانفيك الخاضعة لسيطرة المسلمين وفيتز التي تسيطر القوات الكرواتية البوسنية على جزء منها.

وسيسمح لمائة شخص يومياً بعبور نقاط مراقبة الطرفين في كل اتجاه. وستمنح الأروية لآصار الاعتقالات المهجورة أي الشفاء ومن نقل أعمارهم من ١٦ سنة ومن جازوا سن الستين. ويتعين على الأفراد الذين تراوح أعمارهم بين ١٦ و ٦٠ سنة أن يحصلوا على تصاريح خاصة.

وفي رد فعل على قرار اشارك تركيا في القوات الدولية في البوسنة إيدى الصرب ويلغاري واليونان احتجاجاً شديداً إزاء ذلك وقال رئيس الوزراء اليوناني أندرياس كاساندوروس أمس أنه أمر لا يصح، إلا أن مسؤولي الأمم المتحدة أكدوا في يوغسلافيا السابقة تسكة محاولة تنفيذ هذا القرار، وأشار المسؤولون إلى أن الاحتجاجات التي أبداها دول البلقان كانت متوقعة وبموضوع في الحسبان.

ومن المتوقع أن يتم نشر القوات التركية في مناطق الفصل بين المسلمين والكروات، وبعيداً عن شواجيد القوات الصربية.







## الطعام

### مطعم وهاتسي ابو شقرة

مائدة حافلة بأرقى وأطيب الأطعمة والشاوي بالاناق المصري توجد صالة خاصة للعائلات - استعداد تام لإقامة الحفلات شارع الاستقلال - ٣١٢٤٠٠ / شارع الكهانة ٣٣٧٨٤٩ - ٢١١٣٨١

### مطعم المشاهدين

تقدم لضيوفها لأكوات الخفيفة والإبريق والباستات والمصينة / هريس وفريد / برياني مكسوس جلوب كبة بالزيتون مع صلصة خروف محشي حسب الطلب توصيل للمنازل - استعداد تام للحفلات والعزاس - ابوظبي ٣٤٤١٥٧ - ٢١٦٤٥٧

### كافيتيريا زهرة لبنان

أشهى وألذ أنواع الشاورما والفلافل والفروج المشوي ... انتظار بعد اليوم ابوظبي بجانب مخيم زهرة لبنان ٧٢٥٢٦٩

## تجهيز عراس

### الخيمة الملكية

ت: ٧٤٤٧٩٩ ابوظبي

ت: ٥١٥٦٥٥ - العين

ت: ٥٢٠٣٥٥ - دبي

### خيم اكسبو

خاصة للانفراج

والعروض ارتفاع ٧

امطار مكيفة مركزيا

جلسات عريضة

مميزة زينة

خارجية اعلام

كوشات خدمات

فندقية متكاملة

### صالحون

صالحون سناء / ابوظبي الخالدية

٦٦٧٩٥٠ / ٦٦٧٩٣٣

مؤسسة زينة التجارية

تامر نور الدين / ابوظبي

٢٢٧٧٧٥ / ٢٢٧٧٧٥

مؤسسة زينة التجارية

تامر نور الدين / ابوظبي

٢٢٧٧٧٥ / ٢٢٧٧٧٥

مؤسسة زينة التجارية

تامر نور الدين / ابوظبي

٢٢٧٧٧٥ / ٢٢٧٧٧٥

مؤسسة زينة التجارية

تامر نور الدين / ابوظبي

٢٢٧٧٧٥ / ٢٢٧٧٧٥

مؤسسة زينة التجارية

تامر نور الدين / ابوظبي

٢٢٧٧٧٥ / ٢٢٧٧٧٥

مؤسسة زينة التجارية

تامر نور الدين / ابوظبي

٢٢٧٧٧٥ / ٢٢٧٧٧٥

مؤسسة زينة التجارية

تامر نور الدين / ابوظبي

٢٢٧٧٧٥ / ٢٢٧٧٧٥

مؤسسة زينة التجارية

تامر نور الدين / ابوظبي

٢٢٧٧٧٥ / ٢٢٧٧٧٥

مؤسسة زينة التجارية

تامر نور الدين / ابوظبي

٢٢٧٧٧٥ / ٢٢٧٧٧٥

مؤسسة زينة التجارية

تامر نور الدين / ابوظبي

٢٢٧٧٧٥ / ٢٢٧٧٧٥

مؤسسة زينة التجارية

تامر نور الدين / ابوظبي

٢٢٧٧٧٥ / ٢٢٧٧٧٥

مؤسسة زينة التجارية

تامر نور الدين / ابوظبي

٢٢٧٧٧٥ / ٢٢٧٧٧٥

مؤسسة زينة التجارية

تامر نور الدين / ابوظبي

٢٢٧٧٧٥ / ٢٢٧٧٧٥

مؤسسة زينة التجارية

تامر نور الدين / ابوظبي

٢٢٧٧٧٥ / ٢٢٧٧٧٥

مؤسسة زينة التجارية

تامر نور الدين / ابوظبي

٢٢٧٧٧٥ / ٢٢٧٧٧٥

مؤسسة زينة التجارية

تامر نور الدين / ابوظبي

٢٢٧٧٧٥ / ٢٢٧٧٧٥

مؤسسة زينة التجارية

تامر نور الدين / ابوظبي

## ساعات ومجوهرات

لينا شتري للمجوهرات والساعات

٣١٩٨٨٧ / ابوظبي

مجموعات (مختلطة) شتري وتبيع

٣٣٢٢١٤ / ابوظبي

مجموعات اسماة - شتري وتبيع / ت

٣٣٩٠٨٠ / ابوظبي

مجموعات للزينة - شتري وتبيع

الساعات والمجوهرات ٣٩١٩١٩ / ابوظبي

تأجير سيارات

امكو ٤ / ٣٣٨٩٣٣ - البرج ٧٧٠٣٥٣

لتأجير السيارات / ابوظبي

بن حروش لتأجير السيارات ٧٧٧١١٥

هبة للتأجير ٣٩١٩١٩١

٩١٥٢٤٣٣ / ابوظبي

للا - سيارات اوتوماتيك ٧٧١٢٧٧

ابوظبي - خداه ٩٢٢٧١٩

بن كرونا ٧٩٩٥٥٥ / ابوظبي

امريكي - ياباني - بأسعار مناسبة

٧٨٨٨٤٠ / ابوظبي

بن نصر لتأجير السيارات ٧٨٨٨٤٠

ابوظبي

المصنفات لتأجير السيارات ٧٧٧١١٥

٦٦٧٩٥٠ / ابوظبي

فاس ٦٥٥٦٦٧ / ابوظبي

٦٥٥٥٤٠ / ابوظبي

ابو منصور ٧٩٥٥٧٧ / ابوظبي

سيارات عادي - اوتوماتيك ٩٤

الديار - اسعار مغرية ٧٧١٧٠١ / ابوظبي

الشعلة لتأجير السيارات ٤٣٢٢٢٢

ابوظبي

القفاري لتأجير السيارات ٤٥٥٥٤٠

مرسيوس - كايروس - كريسيديا

كورولا - موبيلات ١٩٩٤

٧٧٩٩٥٥ / ابوظبي

للتأجير ٧٧١٧٠١ / ابوظبي

٦٥٥٥٤٠ / ابوظبي

المشرف (٦٠ درهم يوميا) ٧٧٧٠٩٠

ابوظبي

فارس لتأجير السيارات ٧٢٢٢٨٨

ابوظبي

الديار - اسعار مغرية ٧٧١٧٠١

٦٥٥٥٤٠ / ابوظبي

٧٨٥٩١٩ / ابوظبي

للتنصير ٢٠٠٠ لتأجير السيارات

خدمة ٢٤ ساعة ٧٢٢٢٧٧ / ابوظبي

٣٣٠٠٦٠ / ابوظبي

الزيرة للخدمات ٧٢٢٧٠١ / ابوظبي

٦٥٥٥٤٠ / ابوظبي

الركن الذهبي للخدمات ٣٣٩٩٥١

٦٥٥٥٤٠ / ابوظبي

الزرافة - خدمات - فعال ٧٧٧٠٩٠

٦٥٥٥٤٠ / ابوظبي

العرب للعلاقات وجلب الخدمات ت

٧٢٢٢٠٠ / ابوظبي

للتنصير - خدمات وعمل ٧٢٢٢٧٩

٦٥٥٥٤٠ / ابوظبي

مطر للخدمات العامة ٥٦٣٦٥٨

٦٥٥٥٤٠ / ابوظبي

مؤسسة عقيل للخدمات وجميع المهن

٣٣٣٧٢٠ / ابوظبي

خدمات الفلين وسرناكا ٧٨٣٣٦٦

٦٥٥٥٤٠ / ابوظبي

ناصر خدمات من الفلين وسرناكا

٦٥٥٥٤٠ / ابوظبي

العاصمة - كل المهن ٧٧٥٥٠٠

٦٥٥٥٤٠ / ابوظبي

التعاون - خدمات عمل ٧٧٢٢٧١

٦٥٥٥٤٠ / ابوظبي

مؤسسة النجوم - شؤون اليد العاملة

٦٥٥٥٤٠ / ابوظبي

## تجهيز عراس

للجنة الكبيرة - متخصصون كوشات

مبتكرة - خيام اكسبو فاخرة وعالية

٧٨٩٠١٠ - ٧٨٤٩٥٧ / ابوظبي

### الحاج حسين

ت: ٧٧٩٩٤٢ ابوظبي

ت: ٥١٤٥٠٥ - العين

ت: ٥١٣٥٧١٨ بني ياس

### خيام اوروبية من

الانسيوم B.V.C.

خاصة للانفراج والعروض

مكيفة مركزيا مزودة

بأرقى الطاولات

والكراسي الفندقية

بنقاسات مختلفة واضاءة

بالثريات الداخلية

خيام اكسبو اوروبية

من B.V.C. ارتفاع ٧

خيام خاصة

بجلسات كلاسيكية

فاخرة او بمجالس

عربية فاخرة

فروش عريضة زينة

خارجية اعلام

كوشات خدمات

فندقية متكاملة

التركيبة لجميع

الامارات مجانا

مؤسسة هادي عبدالله للتجارة

تأجير خيام مكيفة مركزيا - كوشات

وبطانات الفرج - خبز بالانفاق - اوزون

للحفاظ على النظافة ٤٤٤٤٧٧

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

٤٤٤٤٧٧ / ابوظبي

## خدمات تعليمية وطباعة

لغات وسكرتاريا وخياطة وكبيوتر ت:

٦٥٥١٤٧ / العين

### خدمات ترجمة

جوسيب للترجمة القانونية

عربي - انجليزي - فرنسي - ايطالي

٢١١٣٨١ / ابوظبي

٢١١٣٨١ / ابوظبي

٢١١٣٨١ / ابوظبي

٢١١٣٨١ / ابوظبي

٢١١٣٨١ / ابوظبي

٢١١٣٨١ / ابوظبي

٢١١٣٨١ / ابوظبي

٢١١٣٨١ / ابوظبي

٢١١٣٨١ / ابوظبي

٢١١٣٨١ / ابوظبي

٢١١٣٨١ / ابوظبي

٢١١٣٨١ / ابوظبي

٢١١٣٨١ / ابوظبي

٢١١٣٨١ / ابوظبي

٢١١٣٨١ / ابوظبي

٢١١٣٨١ / ابوظبي



صباح الخير

رغم اختلاف طول قامة الأمريكي عن الياباني وتساوي الذهبين القنطاريين للمليارات من التايوانيين واختلاف الانتماء العرقي بين الكوري والصيني فسان كل تلك الاختلافات لم تمنع توحيد المصالح الاقتصادية بينهم. فقد اتفق وزراء مالية دول القوقاز والصين المحيط الهادي المنصوية تحت اسم رابطة دول الـ أيبك، على تقديم الروابط التجارية بينهم والسعي لجمع تريليون دولار. أقول تريليون دولار، أي ألف مليار دولار. لتحقيق تلك الغاية.

وفوض وزراء مالية تلك الدول صندوق النقد الدولي إعداد دراسة حركة الأموال بين دول المنطقة، كما دعي بنك التنمية الآسيوي إلى عقد ندوة لدراسة التمويل، ولإيجاد كيان إقليمية دافئ رجال أعمال الدول العشرة المطلة على بحر البلطيق خلال الدم الذي يمر المنطقة في عهود مختلفة، وجلسوا يتباحثون لاجتماع بعض من روح رابطة الهانسا، التي كانت قوة اقتصادية خارقة في شمال أوروبا في العصور الوسطى.

وشارك في الملتقى مندوبون عن اثنتي عشرة دولة تجارية في أربع من الدول المستقلة عن الاتحاد السوفيتي السابق وبولندا والدول الاسكندنافية، ولايتي شيلينج هولشتاين ومكلنبورج الألمانية. نمور اقتصادية تظهر وتكتلات اقتصادية تتشكل في مناطق مختلفة من العالم فيما تزداد نجاح وخوار بعض مناطق العالم الثالث هزلاً وضخاً.

أما عن المناطق بلغة الضاد من أمة، لا إله إلا الله محمد رسول الله، فحدث ولا حرج، فبالزمن يتحرك بهم من حقبة إلى أخرى وهم مشغولون باكتشاف عدم ثلوث اللوثيون، والركن خلف الأموال الهاربة.

وكان الله في العون

مصباح



اقبال ياباني على «الخبز»

وفي الوقت الذي تقف فيه النساء ضمن أرتال طويلة بانتظار فتح أبواب المخابز، يزداد اقبال الرجال على الانسحاب لمدارس تدريبية تتعلق بكيفية إعداد الخبز في المنزل.

ويكثف حضور ستة دروس في عجن الدقيق وأعداد الخبز ٣٢٠ دولار لكل شخص، ويتدقق الرجال على الانتساب لهذه المدارس في طوكيو ومن أخرى.

من أن اليابانيين باتوا يفضلون الخبز منذ الخريف الماضي، حيث قال رئيسها مادوتو واتانابي: «إننا نستمتع باكتشاف المخابز والأفران، وتبادل الآراء حول مزايا الخبز».

كما أن الطلبة بدأوا يتعودون على تناول الخبز لخمص في وجبة الإفطار والسناوتيشات في وجبة الغداء بكافة المدارس اليابانية عوضاً عن الأرز.

أخذ اليابانيون يكتشفون الخبز الذي ينتظر أن يحصل الدرجة الأولى كغذاء أساسي بعد أن تعرضت اليابان لنقص في الأرز بسبب رداءة المحصول في العام الماضي.

ونشر في الفترة الأخيرة كتاب حول الخبز باللغة اليابانية يتتبع مؤلفه دان هاشيموتو بأنه سيكون أكثر من غذاء عابر مؤقت.

وقد شكت جمعية الخبز

الزحمة في مصر

قالت وكالة «النيوز» الروسية للافتراس أن مركبة فضائية غير مأهولة تحمل أغذية ومعدات التحمت بمحطة الفضاء الروسية «مير» أمس الأول.

وأضافت أن المركبة «بروجرس ٢٢» حملت شحنة من الوقود لمحركات المحطة ومعدات جديدة وأغذية لرواد الفضاء الثلاثة المقيمين على متنها.

المنازل النظيفة تسبب الامراض !!

قال باحثون بريطانيون أمس أن المنازل النظيفة يمكن أن تسبب الأمراض لقاطنيها وذلك عن طريق إعطاء هؤلاء الأشخاص جرعات صغيرة من البكتيريا والفروسيات التي تسبب في حث جهاز المناعة ووقاية أجسامهم من الأمراض لفترة مؤقتة قبل إصابتهم بالأمراض في فترة لاحقة.

وفي إطار هذه الدراسة قام الدكتور جنت وزملاؤه في مستشفى سالزبوري في جنوب إنجلترا بإجراء مقابلات مع أشخاص مصابين بأمراض معوية ناشئة عن العدوى البكتيرية.

وقال الباحثون في نشرة «لانسيت» الطبية أن هذه الأمراض شاعت بين أشخاص كانوا

مجلس للزواج الجماعي بالسودان

أصدر علي عثمان محمد طه وزير التخطيط الاجتماعي بالسودان قراراً بتكوين مجلس للزواج الجماعي يتكون من الوزير رئيساً وأمين عام الوزارة نائباً والقيسم على صندوق دعم الشريعة الشريعة للوزارة، إضافة إلى حوالي ٢٥ عضواً يمثلون الجهات المعنية بالعمل الاجتماعي.

شركة إيجيترانس الامارات عن بدء خط بري منتظم

تأويل شاحنه الى كل من مصر وليبيا يوم ١٩٩٤/٣/٣١

نيسان باترول بنظام حقن الوقود وقوة ٢١٠ حصنة

عرض مشر



NISSAN  
التفرد على تحقيق الذات

- بدون فوائد بنكية
- بدون دفعة أولى
- القسط الأول بعد ٤ شهور
- أقساط شهرية من ٢,٦٠٠ درهم
- هدية فاخرة مع كل باترول

المسعود للسيارات

أبوظبي هاتف ١٧٧٠٠٠٠ • الفاكس ١٧٧٠٠٠٠

أسعار بيع الجيدة في الخارج		مكاتب الاتحاد في الخارج		الإعلانات:		الإخبار		رئيس مجلس الإدارة	
السعودية: ١٠ ريال	الهند: ١٠ روبية	القاهرة: ٣٤٨٤٩٣٤	الرباط: ٧٣٢٨٥	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢	خلفان محمد الرومي	مدير التحرير
الكويت: ٢٠٠ فلس	باكستان: ١٠ روبية	عمان: ٦٩٣٤٦٥	الرباط: ٣٩٣٠٥٤٦	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢	عبيد سلطان	
اليمن: ٢٠٠ فلس	السودان: ٢٠٠ روبية	بيروت: ٨٦٥٩٦٠	الرباط: ٣١٠٧٠٥١	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢		
البحرين: ٢٠٠ فلس	مصر: ٢٠٠ جنيه	الخرطوم: ٧٣٢٥٠	الرباط: ٤٢٧٢٥٣٨	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢		
قطر: ٢٠٠ فلس	ليبيا: ٢٠٠ دينار	دمشق: ٤٥٠٤٠٩	الرباط: ٧١٠٣٧١٧٧٨	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢		
عراق: ٢٠٠ فلس	البحرين: ٢٠٠ دينار	مسقط: ٧٠٥٥٢٢	الرباط: ٧١٠٣٧١٧٧٨	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢	مكتب دبي: ٢٢٢٢٢٢		
تونس: ٤٠٠ فلس	البحرين: ٢٠٠ دينار								
البحرين: ٢٠٠ فلس	البحرين: ٢٠٠ دينار								
البحرين: ٢٠٠ فلس	البحرين: ٢٠٠ دينار								